

མཚོ་མཐོ།

Lake of Lotus

莲花海

Issue No. 41

Bimonthly

Hong Kong September 2012

Taiwan October 2012

2012年9月香港

2012年10月台湾

(逢月初出版)

双月刊

「密宗」有「隐显密」的意思，
代表什么呢？

什么是「借密彰显」的教法呢？

「迈向死亡的第二个阶段」是什么？

不可缺少的「人生基础教育」是什么？

从「觉性」的核心及根基处「修心」

如何方可修得「“定”中“平等持”」的上乘心性

世界遗产名录：

印度中央邦博帕尔之桑奇大佛塔

印度中央邦桑奇大佛塔之北面闸门



敦珠佛學會(國際)

Dudjom Buddhist Association (International)

藏传佛教

地藏菩萨诞 烟供 法会

1. 普传《佛说佛名经》卷第四(5)

2. 普传「地藏菩萨赞」

3. 普传「绿度母增益咒」

日期：2012年9月16日 (星期日) 下午三时

地点：本会会址「香港柴灣常安街77号发达中心四楼」

普传《佛说佛名经》卷第四 (5)

释迦牟尼佛教导众生要诵念十方以至未来的诸佛名号，以种下与十方以至未来诸佛的连结因缘，无论该众生将来投生往东、南、西、北、东南、西南、西北、东北、下方、上方等十方、以至未来的处境，都受到该处的诸佛所教化及护荫。这是释迦牟尼佛的智慧与慈悲，教导众生如何预设天罗地网以作保护。

在《佛说佛名经》中，释迦牟尼佛宣说出数以千计的佛名号，若果计入浓缩的简称，例如「南无第二劫八千亿同名法体决定佛」等，诸佛的名号可以多至无限。若果众生遵照释迦牟尼佛的教导依足诵念，所结下的佛缘同样是无限的。将来受教于如此庞大数量的诸佛，并且受到如虚空般的无边诸佛及其护法所护荫，远离一切业障是必然的、肯定的，而且可以安然地修行，无灾、无难、无障地修到终点而成佛。

很多修行人因为自视过高，以为修习「空性」就高人一等，可以「目空」一切障碍、灾难，不屑于修习诵持佛名号等积聚功德的功课，结果业障现前的时候，方知一点儿也空不起来，颓然倒下，甚至因难忍痛苦而激发猛烈的「贪嗔痴」，引至下堕投生饿鬼、畜生、地狱等恶道。

无数的众生及修行人被击败于障难痛苦之下，由此而被困于饿鬼、畜生、地狱等恶道之中，为了给予这些众生及修行人一些「易行且易取」的保护，释迦牟尼佛开示了《佛说佛名经》这一部「如何布下天罗地网式保护罩」的佛书秘笈，让



释迦牟尼佛说法图

相信释迦牟尼佛不会空口无凭的虔诚信众，老老实实的依足吩咐诵持，以取得未来平坦无障、事事吉祥如意的修行道路。试问还有那一种方法，好得超过十方以至未来的无尽诸佛及其护法连结因缘呢？(请参看「莲花海」第29期「智慧的修行方向」一文)

由此因缘，移喜泰贤金刚上师特别普传《佛说佛名经》，并且特别于烟供中供奉此经，以烟供养经文内之无尽诸佛，以让参与的善信可以积集无尽的功德及为自身眷属设下天罗地网式的保护罩。欢迎各善位参加。

「烟供」的功德：—— 亲债主远离

「烟供」在「藏传佛教」被公认为「除障、积福、解冤、助修行」最殊胜的一种修法。可以同时「上供诸佛菩萨、空行护法、天龙八部」，令修行者得到「护持、减少障碍、降低贪嗔痴、清净体内恶劣的业气及脉结、增长智慧、恶缘及鬼类不近身、清净信财有亏、净治我执」。亦可同时「下施多生多世冤亲债主、一切魔众、六道众生、中阴身之亡者」，令「烟供功德主」可以顺利及迅速地「清偿过往多生多世的业障及债务、解除众生的痛苦、圆满菩提心、回遮鬼道与非人等众生所引起的疾病及障碍、清除自身及屋内秽气、延寿赎命」等。

因此之故，「烟供」不单为日常修法，亦可用于特殊情况，例如「邪魔鬼魅诸障作祟、不净污染、家宅疾病障碍；凶神、中界山妖水怪、下方恶龙损害；因参加丧礼而身染之不净、医院或产房之不净；一切传染病毒及因人、事、物、风水、地理所生任何之凶煞；佛坛、佛堂、道场、家居、写字楼之净障加持及迎请佛菩萨本尊降临；因喜庆而祈愿合家大小平安、体健长寿、事业顺利、诸事吉祥如意；修行人禅修或闭关修行之时之净身通脉」等，均可修持。

「空行母」为扶持及保护修行人之主要菩萨，尤其是有关世间及出世间的事业，于该日修持「烟供」，最为殊胜。



移喜泰贤金刚上师主持法会

「绿度母增益咒」的功德

「绿度母」于「藏传佛教」为极普遍及极受尊崇之「本尊」，其灵验及慈悲，一如汉土的「观世音」菩萨。龙树菩萨曾叙述修持「绿度母」的功德如下：1. 回遮害人恶咒及天龙八部之毒咒 2. 凡有所求时，全皆如愿 3. 免除一切魔障、瘟疫病苦，消除一切水火刀兵盗贼等灾难 4. 救助受压迫的众生 5. 解除地方上之邪恶征兆 6. 修法者得世间及出世间成就，例如增长福德、智慧、权威、寿命，命终时往生极乐刹土等。7. 利益他人的最好方法。

而「绿度母增益咒」，为一以「绿度母咒」为根本，配合特别的「增益法」而成之殊胜咒语。用以修持「烟供」，其效力更见增强。本会曾传出「绿度母息灾咒」，今次顺应善信之要求，特别延续而传出同系列的「绿度母增益咒」。烟供法会将配合「绿度母增益咒」，修持此一殊胜烟供仪轨，欢迎各善信共沾法益。

请填写下列表格，连同划线支票，抬头请写「敦珠佛学会国际有限公司」，寄回本会会址，香港柴湾常安街77号发达中心4/F，或者直接存款入香港汇丰银行「敦珠佛学会国际有限公司」户口：579-2-006529，敬请将存款收条及表格传真至本会号码：31571144，或者寄回本会。收据将会寄回 阁下之府上。



移喜泰贤金刚上师及
啤玛哈尊金刚上师

各善信之捐款，将用作学会之弘法利生善业，令 阁下之功德倍增。
本会为政府认可之「慈善团体」，**收据可作免税凭证。**

地藏菩萨诞烟供参加表格

每位捐款 \$300 / \$600 / \$1500，**致赠包括：**

1. **消灾延寿位**一个 / 先人**莲位**一个(细位\$300，大位\$600或\$1500)
2. 向「**诸佛菩萨**」供灯 (细蜡灯 \$300，大油灯 \$600，七色灯+大油灯\$1500)、供斋果。
3. 修持「**山净烟供仪轨**」，并且诵名回向功德。
4. 「**烟供食子、各色纸风马、闻解脱咒轮**」一份，现场参加者可以代亲友领取。
5. 每一名额可以索取入场券一张



【七色是极为殊胜的供养，因为诸佛在发放出五或七色光时，代表著诸佛的圆满智慧，而在藏传佛教的红教中独有的最高成就“虹光身”亦显现出虹光多种颜色。在世間法延寿除病上，《药师琉璃光如来本愿功德经》内亦有提到七灯供养药师佛。七色在世間及出世間法上均有殊胜妙用，因此以七色灯作为供养，将有助世間及出世間的功德。】

(甲) 回向 诸天善神 或 阳居受益者 之「消灾延寿位」名称

名 额	回向名称 / 地址 (回向只限一位姓名或地点，可以「合家」或全世界)	供养 功德主 (可以回向给自己)	金 额
1			\$300 / \$600 / \$1500
2			\$300 / \$600 / \$1500
3	十二药叉管辖之十二太岁(适合犯太岁者作此供养)		\$300 / \$600 / \$1500
4	_____之地神		\$300 / \$600 / \$1500
5	_____之天龙八部		\$300 / \$600 / \$1500
6	_____之魔怨		\$300 / \$600 / \$1500
本会从来未有委托任何人士或团体代表本会收取任何捐款，敬请各位善信直接联络本会，或者直接邮寄表格至本会会址。			总 计 TOTAL

**凡供七色灯
送波波灯1盏**

(乙) 回向 先人之「莲座」名称 (乙部供灯七盏以上，七折优惠)

名 额	回向名称 / 地址 (回向只限一位姓名或地点，可以「合家」或全世界)	供养 功德主	金 额
1			\$300 / \$600 / \$1500
2			\$300 / \$600 / \$1500
3	一切因天灾、疫症及人祸而死亡之死难者		\$300 / \$600 / \$1500
4	_____门堂上历代祖先		\$300 / \$600 / \$1500
5	历劫多生多世冤亲债主		\$300 / \$600 / \$1500
6	所食所杀一切生命		\$300 / \$600 / \$1500
7	未出生之婴灵		\$300 / \$600 / \$1500
8	_____中阴身之众生		\$300 / \$600 / \$1500
9	六道众生		\$300 / \$600 / \$1500
总 计 TOTAL			

捐款收据姓名：_____ 联络电话：_____ 索取法会入场券_____张
地址：_____ 电邮：_____

敦珠佛学会国际有限公司
通讯地址：香港柴湾常安街77号发达中心4楼
4th Floor Federal Centre 77 Sheung On Street Chaiwan Hong Kong

电话：(852)25583680 传真：(852)31571144
网址：http://www.dudjomba.org.hk 电子邮件：info@dudjomba.org.hk

[按此前往「目录」]

版权所有：敦珠佛学会国际有限公司

供灯的功德

供灯的功德，无论在「显教」的「经典」，以至「密乘」中之「密续」，都有详尽的记载。可以说，供灯的功德不单超越一般人的预期，而且是「不可思议」的。为了令具信心的善缘人能够广种功德，现将「经续」之供灯的功德，简述如下：

1. 《施灯功德经》中记载："如是少灯奉施福因。所得果报福德之聚，唯佛能知。一切世间人天魔梵沙门婆罗门。乃至声闻辟支佛等所不能知。如是然少灯明。所受福报不可得说。舍利弗。诸佛境界不可思议。唯有如来乃知此义。舍利弗。彼施灯者。所得福聚。无量无边不可算数。唯有如来乃能了知。"
2. 上述经文的意思，清楚地说明，由于供灯的功德实在太不可思议，所能够积聚的福报，其数量之巨，无法测量。供灯功德的奥妙之处，所引伸出来之境界，即使所有人、天人(指「神」)、以至声闻辟支佛，都无法清楚理解及知道。只有佛的能力，才能够理解其中的原理，以及奥妙之处。虽然我们未能理解其中的原理，但只要对佛所说的话，具足清净的信心，不起任何怀疑，照着指示去做。不断累积福报，以至将来有足够的功德成佛，自然会明白的。
3. 《布施经》上记载："布施燃灯之人将来天眼清净，智慧明了。"

4. 《业报差别经》说：以恭敬心布施灯具，可得十种福德：

- (1) 宛如明灯一般地照亮世间、
- (2) 眼睛没有疾病、
- (3) 容易证得天眼通、
- (4) 有分辨善恶的智慧、
- (5) 不会发生胡涂昏暗的事情、
- (6) 不易受外在事务所障碍、
- (7) 不会出生于幽暗昏庸之地、
- (8) 有大福报、
- (9) 命终升天(尤其升「忉利天」)、
- (10) 速证涅槃

5. 在「密乘」的著名「密续」「加甯斯确(Karling Zhi-khor)」中之「西藏度亡经」，亦说明供灯有如下之功德：

- (1) 「中阴」险道供灯得光明：于「中阴」危险暗道之中，可以得到光明引领，永不受黑暗之苦。(「中阴」指人死后，在尚未投生前的一段过渡时期。)
- (2) 无明昏惑冰消于智火：于「中阴」危险暗道之中，因为愚痴而引致之昏乱或沉迷于幻境之中，可获得光明令迷乱及幻境消散，恢复理智及觉性。
- (3) 幻翳迷乱慧炬得解脱：于「中阴」迷雾覆盖，难辨方向之险道中，可得强光破除迷雾，并且因光明而显现佛刹土。





敦珠佛学会(国际)
Dudjom Buddhist Association (International)

藏传佛教

重阳节「中阴文武百尊」 救度除障供灯法会 为去世亲友尽心意

法会内容：

1. 普传「中阴文武百尊」咒、礼赞、及「供灯仪轨」
2. 修持「大幻化网」之「中阴文武百尊」两大密法：「甚深胜义精华」及「静忿生起明显修法」加持亡者及在世阳居者
3. 为参加法会之善信作「净障甘露」加持、及诵名回向功德。

法会日期：2012年10月23日星期二

时间：3:00pm - 5:30pm

地点：香港柴湾常安街77号发达中心4F

藏传佛教最殊胜的超度法简介

1. 「中阴文武百尊」简介 — 「中阴」指人死后，在尚未投生前的一段过渡时期。此段过渡时期，七七四十九日之前段时间，以人间时间计算。后半段以将会投生之「道」（指地方）之时间计算。所以这段过渡时期，可以长达数千年，或者更长。由于「中阴」阶段充满「不稳定、变幻莫测、凶险多」，而且会随时因为惊恐而引致投生「三恶道」（指地狱、饿鬼、畜牲）。是一段脆弱的时期，极需要帮助及功德等助力支持，方可脱险。而最直接而具力的方法，是向在「中阴」时期必定出现之「一百尊佛」，（藏传佛教称之为「中阴文武百尊」）作出礼赞与供灯。
2. 「藏传佛教」最殊胜的「超度法」：「大幻化网」之「甚深胜义精华」（亦名为「摧灭金刚地狱唯一法印成就法」），及「静忿生起明显修法」，是极殊胜之「藏密」法要。《文武百尊》之教授是「藏传佛教」始祖莲花生大士从「法身佛」普贤王如来所说之「根本密续」中，摘要摄集而成。「大幻化网」（藏名「那也东初」），意思是「根本摧灭金刚地狱」。为藏传佛教宁玛派（红教）「无上不共」（并无其他派别之「超度法」可以超越它的意思。）传承之法。修持此法的利益甚广，「金刚萨埵」曾开示：「若有见者、闻者、身触者，不仅是对于过去世之亡者令其解脱，并接引至普贤王如来的法身刹土，还能利益现世者，未来也能达到普贤王如来的法身境界」，其殊胜可想。
3. 传承的珍贵及罕有：此法现今只有极少数人真正拥有传承，一般传法者只是曾经修习此法，而非真正拥有传承。此法要由岩传派第十四传之雅汪趣哩祖师所造，经敦珠法王传与其汉地传承弟子福德法幢刘锐之金刚上师，再传与其继承人移喜泰贤金刚上师，即本会之创办人及根本上师。



文武百尊坛城及先人牌位



移喜泰贤金刚上师主持清明/盂兰法会



清明/盂兰供灯

[按此前往「目录」]

版权所有：敦珠佛学会国际有限公司

「重阳节救度除障法会」参加表格

每位 \$300 / \$600 / \$1500，捐款包括：

1. 为亡者 / 阳居功德主 向「中阴文武百尊」供灯（细蜡灯 \$300，大油灯 \$600，七色灯 + 大油灯 \$1500）、供斋果。
2. 为亡者 / 阳居功德主 修持「大幻化网」之「甚深胜义精华」及「静忿生起明显修法」，并且诵名回向功德。**每位亡者均有独立牌位接受净障加持，每位阳居者乙部供灯功德主均有独立长寿牌位接受长寿及净障加持。**
3. 为亡者附荐之亲友 / 阳居功德主，**每一名额可以索取入场券一张**

各善信之款项，将用作学会之弘法利生善业，令 阁下之功德倍增。

本会为政府认可之「慈善团体」，收据可作免税凭证。

注意：香烛、冥镪、衣包、纸扎等物，一律谢绝焚化。

(1) 香港及海外付款方式

- ☐ **支票：** 请填写表格，连同划线支票，抬头请写「敦珠佛学会国际有限公司」，寄回本会会址：香港柴湾常安街 77 号发达中心 4/F
- ☐ **直接存款：** 香港汇丰银行「敦珠佛学会国际有限公司」(Dudjom Buddhist Association International Limited) 户口：579-2-006529。敬请将存款收条及表格传真至本会号码：(852)31571144，或者寄回本会，或者电邮至 info@dudjomba.org.hk，电话：(852)25583680，收据将会寄回 阁下之府上。「香港汇丰银行」之汇款编码 (Swift Code)：HSBCHKHHKH，银行地址：The Hong Kong and Shanghai Banking Corporation Limited, Headquarter, Queen's Road Central, Hong Kong.
- ☐ **自动转帐过数：** 请影印及填写附页之月供助印自动转帐表格，连同阁下之联络地址、电话寄交本会地址：「香港柴湾常安街 77 号发达中心四楼」
电话：(852)2558 3680，传真：(852)3157 1144。

(2) 台湾付款方式

请将所付金额汇款至「台北富邦银行」(银行代号 012) 仁爱分行，户名：罗美玲，帐号：704210605166。汇款收据影本和订阅表格，请邮寄「台湾台北市 105 南京东路四段 171 号 12F 之 4」敦珠佛学会收，或请传真至 (02) 6601-4880 [之前传真号码 (02) 6606-6914 现已取消]。如有相关问题，敬请电邮 info@dudjomba.org.hk 信箱。台湾电话：0989273163 台币计算方法：港币 x 4 倍。
网址：<http://www.dudjomba.org.hk>



七色酥油灯

【七色是极为殊胜的供养，因为诸佛在发放出五或七色光时，代表著诸佛的圆满智慧，而在藏传佛教的红教中独有的最高成就“虹光身”亦显现出虹光多种颜色。在世間法延寿除病上，《药师琉璃光如来本愿功德经》内亦有提到七灯供养药师佛。七色在世間及出世間法上均有殊胜妙用，因此以七色灯作为供养，将有助世間及出世間的功德。】

凡供七色灯，送波波灯一盏 (要于同一天内与七色灯一起供，可选不同供灯位置)

(甲) 修持「甚深胜义精华」及「静忿生起明显修法」加持亡者及为亡者供灯

名 额	超 荐 先 人	阳 居 附 荐 人	金 额
1	门堂上历代祖先 (可令阳居附荐人净障)		\$300 / \$600 / \$1500
2	历劫多生多世冤亲债主 (可令阳居附荐人净障)		\$300 / \$600 / \$1500
3	所食所杀一切生命 (可令阳居附荐人净障)		\$300 / \$600 / \$1500
4	一切因天灾、疫症及人祸而死亡之众生		\$300 / \$600 / \$1500
5			\$300 / \$600 / \$1500
6			\$300 / \$600 / \$1500
总 计 TOTAL			

(乙) 向「中阴文武百尊」供灯及修法「加持」在世阳居者 (有独立长寿牌位及供灯。) (乙部供灯七盏以上，七折优惠)

名 额	供灯功德主 (回向只限一位姓名，可以「合家」)	金 额
1		\$300 / \$600 / \$1500
2		\$300 / \$600 / \$1500
总 计 TOTAL		

捐款收据姓名：_____ 联络电话：_____ 索取法会入场券_____ 张

地址：_____ 电邮：_____

敦珠佛学会国际有限公司
通讯地址：香港柴湾常安街77号发达中心4楼
4th Floor Federal Centre 77 Sheung On Street Chaiwan Hong Kong

电话：(852)25583680 传真：(852)31571144
网址：<http://www.dudjomba.org.hk> 电子邮件：info@dudjomba.org.hk

[按此前往「目录」]

版权所有：敦珠佛学会国际有限公司



敦珠佛学会(国际)

Dudjom Buddhist Association (International)



四圣日之四 海上放生 功德增加一千万倍

普传 杨枝净水观音 放生仪轨
普传 药师佛 修持法

四圣日之四：藏历 九月廿二日
释迦牟尼佛于天上为母说法后重返人间。

本会导师 **移喜泰贤金刚上师(博士)**，因应殊胜之缘起，为利益放生者及被放之众生，特别普传「无上密乘放生仪轨」，并加传 **依怙主 夏札法王(威操甯波车)**每年大型放生时，必定诵念且传自远古之「放生祈祷文」。

「放生」所积聚之善业功德难以估量，可以直接更改自身及家人之「善、恶」二业组合，迅速改变命运、祈福添寿、消灾避劫、去除事业及生命旅途上之种种障碍、更可以迴向此等功德予已去世之亡者，助其超脱「三恶道」或往生「三善道」。

放生日期：2012年11月4日(星期日)

放生时间：上午十一时半至四时 **中午十二时开船，请勿迟到。**

放生捐款：并无规定，**随缘布施。**

集合地点：香港北角东渡轮客运码头 ---「洋紫荆」号，集合上船。



释迦牟尼佛于天上为母说法后重返人间

船费、观光及午膳(精美自助素食餐)费：每位 \$ 200(大小同价)

报名方法：请填写下列表格，连同划线支票，抬头请写「敦珠佛学会国际有限公司」，寄回本会会址，香港柴湾常安街77号发达中心4/F，或者直接存款入香港汇丰银行「敦珠佛学会国际有限公司」户口：004-579-2-006529，敬请将存款收条及表格传真至本会号码：31571144，或者寄回本会。供灯收据将会寄回阁下之府上。本会为政府认可之「慈善团体」，**收据可作免税凭证。**

本会从来未有委托任何人士或团体代表本会收取任何捐款，敬请各位善信直接联络本会，或者直接邮寄表格至本会会址。



联络人姓名：_____ 电邮：_____

电话：_____ 手提：_____

地址：_____

共_____人参加海上放生，船费_____元，捐款放生_____元，
全部连船费与放生捐款共_____元

回向功德：放生完毕回向时，本会导师 移喜泰贤金刚上师（博士），会诵读回向功德名单，凡赞助放生款项 **\$500（每位回向功德之姓名计）**，均会诵读其姓名回向功德。请填写需要回向功德之姓名（可以回向功德予在世者或亡者）

姓 名：_____

敦珠佛学会国际有限公司 电话：(852)25583680 传真：(852)31571144
通讯地址：香港柴湾常安街77号发达中心4楼 4th Floor Federal Centre 77 Sheung On Street Chaiwan Hong Kong
网址：http://www.dudjomba.org.hk 电子邮件：info@dudjomba.org.hk



敦珠佛學會(國際)

Dudjom Buddhist Association (International)

藏传佛教

燃灯佛诞 烟供 法会

1. 普传《佛说佛名经》卷第四(6)

2. 普传「绿度母增益咒」

日期：2012年10月7日(星期日) 下午三时

地点：本会会址「香港柴湾常安街77号发达中心四楼」

普传《佛说佛名经》卷第四(6)

释迦牟尼佛教导众生要诵念十方以至未来的诸佛名号，以种下与十方以至未来诸佛的连结因缘，无论该众生将来投生往东、南、西、北、东南、西南、西北、东北、下方、上方等十方、以至未来的处境，都受到该处的诸佛所教化及护荫。这是释迦牟尼佛的智慧与慈悲，教导众生如何预设天罗地网以作保护。

在《佛说佛名经》中，释迦牟尼佛宣说出数以千计的佛名号，若果计入浓缩的简称，例如「南无第二劫八千亿同名法体决定佛」等，诸佛的名号可以多至无限。若果众生遵照释迦牟尼佛的教导依足诵念，所结下的佛缘同样是无限的。将来受教于如此庞大数量的诸佛，并且受到如虚空般的无边诸佛及其护法所护荫，远离一切业障是必然的、肯定的，而且可以安然地修行，无灾、无难、无障地修到终点而成佛。

很多修行人因为自视过高，以为修习「空性」就高人一等，可以「目空」一切障碍、灾难，不屑于修习诵持佛名号等积聚功德的功课，结果业障现前的时候，方知一点儿也空不起来，颓然倒下，甚至因难忍痛苦而激发猛烈的「贪嗔痴」，引至下堕投生饿鬼、畜生、地狱等恶道。

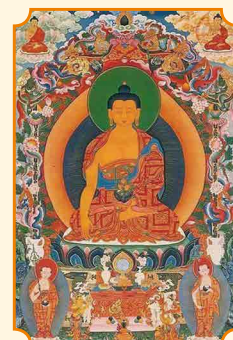
无数的众生及修行人被击败于障难痛苦之下，由此而被困于饿鬼、畜生、地狱等恶道之中，为了给予这些众生及修行人一些「易行且易取」的保护，释迦牟尼佛开示了《佛说佛名经》这一部「如何布下天罗地网式保护罩」的佛书秘笈，让



释迦牟尼佛说法图

相信释迦牟尼佛不会空口无凭的虔诚信众，老老实实的依足吩咐诵持，以取得未来平坦无障、事事吉祥如意的修行道路。试问还有那一种方法，好得过于十方以至未来的无尽诸佛及其护法连结因缘呢？(请参看「莲花海」第29期「智慧的修行方向」一文)

由此因缘，移喜泰贤金刚上师特别普传《佛说佛名经》，并且特别于烟供中供奉此经，以烟供养经文内之无尽诸佛，以让参与的善信可以积集无尽的功德及为自身眷属设下天罗地网式的保护罩。欢迎各善位参加。



燃灯佛

「烟供」的功德：—— 亲债主远离



移喜泰贤金刚上师主持法会

「烟供」在「藏传佛教」被公认为「除障、积福、解冤、助修行」殊胜的一种修法。可以同时「上供诸佛菩萨、空行护法、天龙八部」，令修行者得到「护持、减少障碍、降低贪嗔痴、清净体内恶劣的业气及脉结、增长智慧、恶缘及鬼类不近身、清净信财有亏、净治我执」。亦可同时「下施多生多世冤亲债主、一切魔众、六道众生、中阴身之亡者」，令「烟供功德主」可以顺利及迅速地「清偿过往多生多世的业障及债务、解除众生的痛苦、圆满菩提心、回遮鬼道与非人等众生所引起的疾病及障碍、清除自身及屋内秽气、延寿赎命」等。

因此之故，「烟供」不单为日常修法，亦可用于特殊情况，例如「邪魔鬼魅诸障作祟、不净污染、家宅疾病障碍；凶神、中界山妖水怪、下方恶龙损害；因参加丧礼而身染之不净、医院或产房之不净；一切传染病毒及因人、事、物、风水、地理所生任何之凶煞；佛坛、佛堂、道场、家居、写字楼之净障加持及迎请佛菩萨本尊降临；因喜庆而祈愿合家大小平安、体健长寿、事业顺利、诸事吉祥如意；修行人禅修或闭关修行时之净身通脉」等，均可修持。

「空行母」为扶持及保护修行人之主要菩萨，尤其是有关世间及出世间的事业，于该日修持「烟供」，最为殊胜。

「绿度母增益咒」的功德

「绿度母」于「藏传佛教」为极普遍及极受尊崇之「本尊」，其灵验及慈悲，一如汉土的「观世音」菩萨。龙树菩萨曾叙述修持「绿度母」的功德如下：1. 回遮害人恶咒及天龙八部之毒咒 2. 凡有所求时，全皆如愿 3. 免除一切魔障、瘟疫病苦，消除一切水火刀兵盗贼等灾难 4. 救助受压迫的众生 5. 解除地方上之邪恶征兆 6. 修法者得世间及出世间成就，例如增长福德、智慧、权威、寿命，命终时往生极乐刹土等。 7. 利益他人的最好方法。



移喜泰贤金刚上师及
啤玛哈尊金刚上师

而「绿度母增益咒」，为一以「绿度母咒」为根本，配合特别的「增益法」而成之殊胜咒语。用以修持「烟供」，其效力更见增强。本会曾传出「绿度母息灾咒」，今次顺应善信之要求，特别延续而传出同系列的「绿度母增益咒」。烟供法会将配合「绿度母增益咒」，修持此一殊胜烟供仪轨，欢迎各善信共沾法益。

请填写下列表格，连同划线支票，抬头请写「敦珠佛学会国际有限公司」，寄回本会会址，香港柴湾常安街77号发达中心4/F，或者直接存款入香港汇丰银行「敦珠佛学会国际有限公司」户口：579-2-006529，敬请将存款收条及表格传真至本会号码：31571144，或者寄回本会。收据将会寄回 阁下之府上。

各善信之捐款，将用作学会之弘法利生善业，令 阁下之功德倍增。
本会为政府认可之「慈善团体」，收据可作免税凭证。



七色酥油灯

【七色是极为殊胜的供养，因为诸佛在发放出五或七色光时，代表著诸佛的圆满智慧，而在藏传佛教的红教中独有的最高成就“虹光身”亦显现出虹光多种颜色。在世间法延寿除病上，《药师琉璃光如来本愿功德经》内亦有提到七灯供养药师佛。七色在世间及出世间法上均有殊胜妙用，因此以七色灯作为供养，将有助世间及出世间的功德。】

燃灯佛诞烟供参加表格

每位捐款 \$300 / \$600 / \$1500，致赠包括：

1. 消灾延寿位一个 / 先人莲位一个(细位\$300，大位\$600或\$1500)
2. 向「诸佛菩萨」供灯 (细蜡灯 \$300，大油灯 \$600，七色灯+大油灯\$1500)、供斋果。
3. 修持「山净烟供仪轨」，并且诵名回向功德。
4. 「烟供食子、各色纸风马、闻解脱咒轮」一份，现场参加者可以代亲友领取。
5. 每一名额可以索取入场券一张

凡供七色灯，送波波灯一盏(要于同一天内与七色灯一起供，可选不同供灯位置)

(甲) 回向 诸天善神 或 阳居受益者 之「消灾延寿位」名称

名 额	回向名称 / 地址 (回向只限一位姓名或地点，可以「合家」或全世界)	供养 功德主 (可以回向给自己)	金 额
1			\$300 / \$600 / \$1500
2			\$300 / \$600 / \$1500
3	十二药叉管辖之十二太岁(适合犯太岁者作此供养)		\$300 / \$600 / \$1500
4	_____之地神		\$300 / \$600 / \$1500
5	_____之天龙八部		\$300 / \$600 / \$1500
6	_____之魔怨		\$300 / \$600 / \$1500
本会从来未有委托任何人士或团体代表本会收取任何捐款，敬请各位善信直接联络本会，或者直接邮寄表格至本会会址。			总 计 TOTAL

(乙) 回向 先人之「莲座」名称 (乙部供灯七盏以上，七折优惠)

名 额	回向名称 / 地址 (回向只限一位姓名或地点，可以「合家」或全世界)	供养 功德主	金 额
1			\$300 / \$600 / \$1500
2			\$300 / \$600 / \$1500
3	一切因天灾、疫症及人祸而死亡之死难者		\$300 / \$600 / \$1500
4	_____门堂上历代祖先		\$300 / \$600 / \$1500
5	历劫多生多世冤亲债主		\$300 / \$600 / \$1500
6	所食所杀一切生命		\$300 / \$600 / \$1500
7	未出生之婴灵		\$300 / \$600 / \$1500
8	_____中阴身之众生		\$300 / \$600 / \$1500
9	六道众生		\$300 / \$600 / \$1500
总 计 TOTAL			

捐款收据姓名：_____ 联络电话：_____ 索取法会入场券_____ 张
地址：_____ 电邮：_____

敦珠佛学会国际有限公司
通讯地址：香港柴湾常安街77号发达中心4楼
4th Floor Federal Centre 77 Sheung On Street Chaiwan Hong Kong

电话：(852)25583680 传真：(852)31571144
网址：http://www.dudjomba.org.hk 电子邮件：info@dudjomba.org.hk

[按此前往「目录」]

版权所有：敦珠佛学会国际有限公司



敦珠佛学会的电视台 正式推出了

YouTube



瀏覽 上傳

建立帳戶 登入

Dudjom Buddhist 的 TV 頻道
 by DudjomBuddhist

18 訂閱人數
 1,455 影片觀看次數

資訊提供 影片 搜尋頻道

中陰「文武百尊」之殊勝處 (粵語)

「中陰」指人死後至投生前之生命過渡期，由於此過渡期極為危險，究竟會投生為善生或人，或鬼或下地獄，狀態極不穩定，因此需要修持觀音次數為 113

DudjomBuddhist 上傳了下列影片

+ 其他 1 項

已證實死後生命會繼續存在. 會遇到什麼危險呢(粵語)精華片段

已證實死後生命會繼續存在，會遇到什麼危險呢？生命的價值是什麼呢？我們如何能再證自己呢？不相信存在何意義，也可以自修持，其什麼？觀音次數為 138

DudjomBuddhist 上傳了下列影片

+ 其他 1 項

生與死的奧秘 第二會 (國語) 精華片段

轉錄半尼瑪的課程指示，「死亡」並不代表一切的終結。身體將消失的剎那，並不代表將身體的幻滅。只不過是如車輪迴轉般不斷再次觀音次數為 53

DudjomBuddhist 上傳了下列影片

+ 其他 2 項

生與死的奧秘第一會(國語)精華片段

轉錄半尼瑪的課程指示，「死亡」並不代表一切的終結。身體將消失的剎那，並不代表將身體的幻滅。只不過是如車輪迴轉般不斷再次觀音次數為 117

DudjomBuddhist 上傳了下列影片

+ 其他 1 項

實修與死後世界的關聯 (粵語) 顯密實修課程(1)

為甚麼要修持呢？無論你相信任何一個宗教，或者要進行一些修持，我們一定要知道我們的目標是甚麼呢？我們為甚麼要這樣修持呢？觀音次數為 71

DudjomBuddhist 上傳了下列影片

+ 其他 2 項

空性-非有非空(國語)精華片段

空性，是佛教的核心教義，也是修行「藏傳」，而金剛手對「空性」的解釋則是基於正理而來的修持，而「空性」亦為多人誤解的修持觀音次數為 45

DudjomBuddhist 上傳了下列影片

+ 其他 1 項

關於 Dudjom Buddhist 的 TV 頻道

敦珠佛學會由移喜泰賢及噶瑪哈喜兩位金剛上師於1998年在香港成立，並於2006年出版在7-11零售之「蓮花海」雙月刊及佛法雜誌DVD。由於內容配合科學，極度精彩，因而成為世界最具影響力的佛教團體之一。

更多...

Our Website

上傳者: DudjomBuddhist

最新活動: 2012-03-31

加入日期: 2011-11-23

家鄉: Hong Kong

國家地區: 香港

Our Old Dudjom Buddhist TV Channel

Dudjom TV (Old)

71 位訂閱者



啤嗎哈尊 移喜泰賢
金剛上師 金剛上師

以科學演譯佛法
註釋天地之奧秘



以科学演译佛陀的智慧，帶領您进入奥妙的佛法世界。

精华片段尽在敦珠佛学会的 YouTube™ 电视频道，

演绎深入浅出，让您重新认识生前和死后、应付方法及宇宙的真理。

欢迎到 www.youtube.com/user/DudjomBuddhist/videos 观看影片。
(本會会彩的精华片段包括「一切唯心造」、「生死的奥秘」、「空性非有非空」、「业力不可思议」、「藏密修持精华」、「显密实修课程」、「中阴『文武百尊』之殊胜处」。频道往后会陆续更新，敬请留意！)

[按此前往「目录」]

版權所有者：敦珠佛学会国际有限公司



敦珠佛学会(国际)
Dudjom Buddhist Association (International)



「佛学」入门初阶讲座

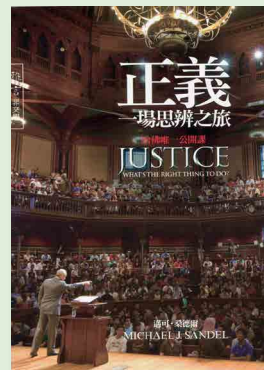
修心篇

佛法版之
「正义：一场思辨之旅」

本会继2006年度推出共7堂之「生与死的奥秘课程」、2007年度共12堂之「显密初阶课程」、2008年度共12堂之「显密实修课程(中阴教法)」、2009年度合共12堂之「事师五十颂」与「忏悔的意义与功德」、2010年度共12堂之「四加行」课程，于2011年1月，再推出15堂之「藏密修持精华」课程，讲解「**真正而全面的“生死教育”**」，与及现在2012年中，由第16堂开始之「**修心篇**」，讲解如何应用《佛法》之智慧于「日常生活」当中，实践「修行」。

此「**修心篇**」之讲解，特别引入美国哈佛大学米高·桑德尔(Michael J. Sandel)教授之著名教学课程——《**正义：一场思辨之旅**》(Justice: What's the Right Thing to Do?)，可参考<http://www.youtube.com/watch?v=sHHa4ETr2jE>，以其中的案例引出：

- 如何印证《佛法》中的真理？
- 如何以「智慧」制定「修心的基础」？
- 如何建立一种与「修心」有关的「判断及处事标准」？
- 在大自然之中，如何形成【以「心性」定「因果」】的法则？
- 如何以「因果法则」分辨「对与错」？
- 如何以「心性」的上升或下降判断行为的「对与错」？
- 如何制定《佛法》的「见(解)」标准？
- 如何以「智慧」平衡现实的矛盾而「修行」于一切的「日常生活」当中？
- 如何以「智慧」行事以符合《佛法》的「戒律」标准？
- 如何在「日常生活」中以「智慧」融合「世俗谛」与「胜义谛」来实践著《佛法》的正确「修行」？



精彩的演译，令学人能够更清晰地了解到「修行」的真正意义，及掌握「修行」的正确途径，避免「盲修瞎练」的下堕危险。欢迎各界人士积极参与，共沾法益，谨此奉献给每一位有缘的人士。

教授者

依怙主 夏札(威燥)生纪多杰法王亲笔书函认证
汉地演密教者·福德法幢刘锐之金刚上师之法嗣传承人

移喜泰贤金刚上师

美国俄立冈州立大学荣誉文学士、史丹福大学文学硕士，英国诺定咸大学哲学博士，
为本会之永远董事兼会长，现任香港城市大学亚洲及国际学系副教授、博士生导师。

汉地演密教者·福德法幢刘锐之金刚上师之亲传

啤吗哈尊金刚上师

费用全免 粤语主讲

日期及参加资格

- 2012年9月23日星期日下午3:00pm
- 2012年11月25日星期日下午3:00pm

课程安排

1. 3:00pm - 4:30pm 「修心篇」讲解：任何人士，均可参加。
2. 4:30pm - 5:30pm 传授教法：任何「因乘」或「果乘」会员，均可参加。
3. 5:30pm - 6:00pm 接见「因乘会员」

地点

本会柴湾会址：香港柴湾常安街77号发达中心4/F

参加办法

请填写下列表格寄回「香港柴湾常安街77号发达中心4/F，敦珠佛学会收」，或者传真至31571144，亦可致电25583680登记，即可参加。(可以用电话或即场报名，只需报名1次，以前曾报名参加任何讲座的善信，无需再次报名，即可参加任何由本会举办之免费讲座。)

姓名：_____ 联络电话：_____

地址：_____ 电邮：_____

类别：非会员 / 因乘会员 / 果乘会员：(非会员必须提供地址，方可参加)

注：在讲座当日中午十二时，如天文台仍悬挂八号或以上台风讯号，黑色暴雨讯号，该日之课程将会取消，顺延至下一堂继续。



敦珠佛學會(國際)

Dudjom Buddhist Association (International)



謹訂于2012年10月28日(星期日)下午三時
舉行「敦珠佛學會」之「皈依」儀式

「皈依」儀式由

依怙主 夏札(臧嫫)生紀多傑法王親筆書函認證

漢地演密教者·福德法幢劉銳之金剛上師之法嗣傳承人

「敦珠佛學會」之指定導師 移喜泰賢金剛上師

美國俄立岡州立大學榮譽文學士、史丹福大學文學碩士，英國諾定咸大學哲學博士，
為本會之永遠董事兼會長，現任香港城市大學亞洲及國際學系副教授、博士生導師。

及 啤嗎哈尊金剛上師 主持



「皈依」的意義：

1. 藏傳佛教的「皈依」，指皈依一上師、佛、法、僧。「上師」為「佛、法、僧」三寶之總集體。
2. 「皈」指「皈屬」，「依」指「依止」。成為佛陀之弟子，表示今後以「佛法」為主導思想，依從「上師」之指引及教導，「止惡修善」，進入「修行」道路，為脫離「六道輪迴」、免受無止境之諸苦而努力。
3. 藏傳佛教傳授「修行法要」的最重要，亦是最起碼的要求是必須先「皈依」上師、佛、法、僧。
4. 根據佛教經典記載，「皈依」後，「屬於」佛陀之弟子，若能依從及守護「戒律」—「五戒」及「十善」，可得五千善神維護，免受三災八難、橫禍等。

申請資格：

任何人士，願意成為佛弟子，有意於「敦珠佛學會」學習「西藏密宗」之修行方法，必須先進行「皈依」儀式，及成為「敦珠佛學會」之會員。請申請「皈依」者填妥「入會表格」後寄回本會。

申請方法：請填寫下列表格，寄回「香港柴灣常安街77號發達中心4/F」或傳真至31571144

索取入會表格：

姓名	聯絡電話	傳真號碼	地址
		☐ 請傳真入會表格至_____	
		☐ 請傳真入會表格至_____	

敦珠佛學會國際有限公司
通訊地址：香港柴灣常安街77號發達中心4樓
4th Floor Federal Centre 77 Sheung On Street Chaiwan Hong Kong

電話：(852) 2558 3680

傳真：(852) 3157 1144

網址：<http://www.dudjomba.org.hk>

電子郵件：info@dudjomba.org.hk

[按此前往「目錄」]

版權擁有者：敦珠佛學會國際有限公司

申請入會及「皈依」表格 APPLICATION FORM

很歡迎閣下加入「敦珠佛學會」成為會員，煩請填寫下列表格連同 1) 證件相片兩張；2) 身份證影印本；3) 會費（年費\$300 或 永久會費\$3,000）以劃線支票抬頭「敦珠佛學會國際有限公司」，一併寄交本會會址：香港柴灣常安街77號發達中心4/F

註：所有會員無論於何時繳交會費（年費）都必須於每年1月1日重新繳交會費（年費），否則一律作退會處理（已繳交永久會費者除外）

請用正楷填寫。在有「★」處刪去不適用者，並在適當方格內加上✓號。

Please complete in BLOCK LETTERS. Delete as appropriate items marked with 「★」 and tick the appropriate boxes.

個人資料 Personal Detail		
姓 Surname _____		名 First Name _____
中文姓名 Name in Chinese _____		國籍 Nationality _____
出生日期 Date of Birth	日D 月M 年Y	護照/香港身份證號碼 ★ Passport / I.D. No. ★
性別 ★ Sex ★	☐ 男 Male ☐ 女 Female	婚姻狀況 ★ Marital Status ★
		☐ 已婚 Married ☐ 未婚 Single ☐ 離婚 Divorced
職業： Occupation：	手提 / 傳呼號碼： Mobile / Pager No.：	電郵： E-mail：
電話（住宅） Tel. No. (Home)	電話（辦公室） Tel. No. (Office)	傳真號碼 Fax No.
住址： Address：		
介紹人 (Referee)：		
曾參加過之宗教團體： Religious Associations attended before：		
曾皈依那些上師： Teachers that you have taken refuge from：		
曾受那些灌頂： Initiations that you have taken：		
曾於其他團體負責之工作： Responsible for works in other Organizations：		
本人之教育程度及專長： My Educational Levels & Specialism：		
本人之佛學基礎： My Buddhist Foundations：		

申請人簽名：
Signature _____

申請日期：
Date _____

此欄由本會填寫 FOR OFFICE USE ONLY **

批准/不批准 會員費類別：年費 / 永久會費 批准日期：_____ 負責人簽名：_____

** 是否接受申請，本會保留一切決定權。

敦珠佛學會國際有限公司
通訊地址：香港柴灣常安街77號發達中心4樓
4th Floor Federal Centre 77 Sheung On Street Chaiwan Hong Kong

電話：(852) 2558 3680 傳真：(852) 3157 1144
網址：http://www.dudjomba.org.hk 電子郵件：info@dudjomba.org.hk

2012 年度祈福除障最佳方法 悬挂附有个人名字的经幡于佛堂空旷处 随风飘扬，现已接受报名



悬挂于本会会址内之经幡

「经幡」的藏文名称为「风马」（藏音「隆他」Lungta），是「密乘」用以「除障、开显智慧、祈福、回向功德」的一种善巧法门，可以对治业缘上的障碍。

分「纸风马」及「布风马」两种，将「诸佛、菩萨、本尊」的「陀罗尼」（即「经文及咒语」），配以「摩尼宝（即「如意宝珠」）、宝马」等图案，书写及印制在布上或纸上，悬挂或散播于山林、家宅、寺院…等多风处，随风飘逸，尤如风中之马，迅速带走恶障，转运带来善缘，加持之力，乘风遍及所到之处，「风马」之名由此而起。

由于「风马」可以令十方一切众生得蒙《佛法》之加持，众善凝聚，因此悬挂或散播「经幡」，可以积聚无尽之善业功德，更可以回向所祈愿的人，令他们增长现世的福运。若遇恶缘障碍现前纠缠，亦得以重业轻报。

故此以「大悲心」，为利众生而施放「风马」，其福德无可估量。依照传统方式，流年运势差者，可藉由施放「相等于」（或多于）自己岁数的「风马」，然后回向祈福，可以增长福运，令事业顺遂、所愿成办。

「风马」的表义是「无畏的信心」，中央「宝马」背驮一组三件的庄严宝饰代表「佛、法、僧」三宝。「经幡」的五种色彩，代表「五方佛」及「五大元素」（地、水、火、风、空），寓意五行循环往复，生命经久不息。「经幡」的四角印有「四瑞兽」及「三降诤兽」的形相或名字。「四瑞兽」中的「大鹏鸟」代表智慧、「龙」代表力量、「狮」代表无畏喜、「虎」代表信心。「三降诤兽」则表义和合共处的精神。

因此「藏传佛教」认为，「风马」是沟通世俗与灵界的通用媒介。在深层的意义上，「风马」代表人的气数和运道，或者五行。所以在灵气聚集之处，例如神山、圣湖、庙宇、佛堂等，挂置印有「经文」和祈求护佑等愿望的「风马」，随风吹送，有利于愿望的传达和实现。喜庆时张挂「风马」，可祈求「天、地、人、畜」吉祥和谐；新帐、建屋、入伙时张挂「风马」，可以驱灾、避祸、求平安；亲友遇障、有病、临危时，张挂「风马」，可以祈求解障脱险；山河路口张挂「风马」，可望舟车无碍；殓葬时张挂「风马」，可以为亡灵积聚福德，寄托哀思；修行或闭关时张挂「风马」，可以高速增长智慧、提高悟性、祈请护持等等。

为方便信众祈愿，本会特别在会址内为信众挂置及加持「经幡」，欢迎随喜功德。

付款办法

(1) 香港及海外

- 支票：请填写表格，连同划线支票，抬头请写「敦珠佛学会国际有限公司」，寄回本会会址：香港柴湾常安街77号发达中心4/F
- 直接存款：香港汇丰银行「敦珠佛学会国际有限公司」(Dudjom Buddhist Association International Limited)户口：579-2-006529。敬请将存款收条及表格传真至本会号码：(852)31571144，或者寄回本会，或者电邮至info@dudjomba.org.hk，电话：(852)25583680，收据将会寄回 阁下之府上。「香港汇丰银行」之汇款编码(Swift Code)：HSBCHKHHKHKH，银行地址：The Hong Kong and Shanghai Banking Corporation Limited, Headquarter, Queen's Road Central, Hong Kong.

(2) 台湾 付款方法

请将所付金额汇款至「台北富邦银行」（银行代号012）仁爱分行，户名：罗美玲，帐号：704210605166。汇款收据影本和表格，请邮寄「台湾台北市105南京东路四段171号12F之4」敦珠佛学会收，或请传真至(02)6601-4880[之前传真号码(02)6606-6914现已取消]如有相关问题，敬请电邮info@dudjomba.org.hk 信箱。电话 0989273163 台币计算方法：港币 x4倍。



绿度母经幡
(所求疾速圆满)



莲师心咒旗幡
(一切所求如愿)



莲师如意成就坛城
经幡(除障如愿)



四臂观音心咒旗幡



长寿佛经幡
(增长寿命)



格萨尔王护法经幡
(护持世出世法)



莲师经幡



六字大明咒旗幡



金刚萨埵经幡
(消除业障)



文殊菩萨经幡
(增长智慧)



文殊(智)、观音(仁)、
金刚手(勇)三依怙
经幡



咕噜咕咧佛母经幡
(增加人缘)



药师佛经幡
(消灾延寿)



风马

挂经幡表格 (若果表格不足够填写, 烦请用纸依照格式填写寄回本会, 谢谢!)

数目	回向姓名及愿望 「经幡」之上会写上 回向姓名及愿望(15 个字以内)	经幡类别 悬挂期满之「经幡」本会代为火化	挂经幡月份 (请删去不适用者) · 捐款\$500赠送 「于本会会址挂 经幡三个月」·	银码	合计
		☐ 六字大明咒旗幡 ☐ 莲师心咒旗幡 ☐ 文殊(智)、观音(仁)、金刚手(勇)三依怙经幡 ☐ 金刚萨埵经幡 ☐ 长寿佛经幡 ☐ 药师佛经幡 ☐ 咕噜咕咧佛母经幡 ☐ 文殊菩萨经幡 ☐ 格萨尔王护法经幡 ☐ 五色风马(流年除障祈福用, 五色当一张计) ☐ 莲师经幡(有五色, 每色当一张计) 选择 ☐ 白(息灾) ☐ 蓝(健康) ☐ 黄(福绿) ☐ 红(长寿) ☐ 绿(如意) ☐ 四臂观音心咒旗幡(有五色, 每色当一张计) 选择 ☐ 白(息灾) ☐ 蓝(健康) ☐ 黄(福绿) ☐ 红(长寿) ☐ 绿(如意) ☐ 绿度母经幡(有五色, 每色当一张计) 选择 ☐ 白(息灾) ☐ 蓝(健康) ☐ 黄(福绿) ☐ 红(长寿) ☐ 绿(如意) ☐ 莲师如意成就坛城(有五色, 每色当一张计) 选择 ☐ 白(息灾) ☐ 蓝(健康) ☐ 黄(福绿) ☐ 红(长寿) ☐ 绿(如意)	挂经幡月份(农历) ☐ 正月 -- 三月 ☐ 四月 -- 六月 ☐ 七月 -- 九月 ☐ 十月 -- 十二月	_____ 张经幡 x \$500	\$
总计 TOTAL					\$

本会从来未有委托任何人士或团体代表本会收取任何捐款, 敬请各位善信直接联络本会, 或者直接邮寄表格至本会会址。

捐款收据姓名: _____ 联络电话: _____

地址: _____ 电邮: _____

敦珠佛学会国际有限公司

通讯地址: 香港柴湾常安街77号发达中心4楼
4th Floor Federal Centre 77 Sheung On Street Chaiwan Hong Kong

电话: (852)25583680

传真: (852)31571144

网址: <http://www.dudjomba.org.hk>

电子邮件: info@dudjomba.org.hk

[按此前往「目录」]

版权所有: 敦珠佛学会国际有限公司

2012年度全年祈福延寿牌位

长寿、健康、如意、吉祥、避劫、息灾、增福，是一切众生的深切祈愿。本会特别设置一座宝塔，置放各善信之「长寿祈福」永远名位及年度名位，供奉于本会之佛坛前，接受诸佛菩萨的不断持续加持，以及接受本会一切法会及讲座所回向之功德。

此名位之功德及特点：

1. 名位永远供奉或每年度供奉：

A) 永远名位：即使「名位功德主」离世，其「名位」亦会转移至「往生净土莲座塔」内供奉，仍然继续接收诸佛菩萨的不断持续加持，以及接受本会一切法会及讲座所回向之功德。各亲友亦可预约时间前来本会拜佛。

B) 年度名位：每年由1月1日开始「上位」供奉，直至该年年底12月31日止。中途加入者，可以用「月计」的比例减收「捐款额」。

2. 每月法会「诵名回向」加持及祝福：

本会每月均会举行「诵戒忏悔除罪法会」（布萨），此「法会」之功德可以令众生「多生多世」所积聚的「恶业」（不利的恶缘）逐渐消除，并且因「诵戒」之功德而得以诸事顺畅，障碍消除，达到「长寿、健康、如意、吉祥、避劫、息灾、增福」的目标。于此「法会」内，本会「上师」会亲自修法向此「法会」之诸功德主各位「名位功德主」，令各位「名位功德主」永远不断获得增益除障。



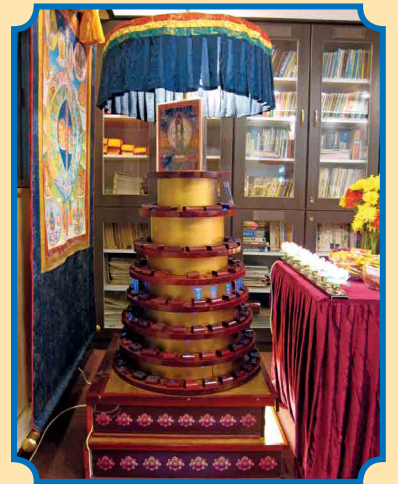
欢迎各位善信为自己及各眷属至亲，永远增福除障，以尽心思护念之情。

2012年度全年「往生净土」莲座名位



死后能否得到适当的保障，以免除突如其来的惊吓与障碍；能否寻觅一处安居之所，以免除飘忽不定的无依无靠；能否不断接受功德及减轻罪业，以增加「往生净土」或投生善处之机会；是所有死者家属，以至死者本人，所最关心及最值得关注的问题。

本会特别设置一座宝塔，置放各善信之「往生净土」莲座永远名位，供奉于本会之坛城「中阴文武百尊」前，接受诸佛菩萨的不断持续加持，以及接受本会之素食供品祭祀，例如花、果、珍珠宝石供杯、素食、香、莲花灯等，与及一切法会及讲座所回向之功德。



此名位之功德及特点：

1. 名位永远供奉或每年度供奉：

A) 永远名位：此名位有如一个发射站，令亡者不断接收诸佛菩萨的持续加持，以及接受本会一切供品祭祀及法会、讲座所回向之功德。此名位亦有如一个「死后至投生前过渡期」的暂时及安全之居所，令亡者在不断接收诸佛菩萨的持续加持及本会回向之各类功德后，累积至足以投生善处或「往生净土」。无论你的至亲是否已经转世投生，抑或已离世很多年，此名位的作用仍然好象发射站一样令他们可以接收诸佛菩萨的持续加持，以及接受本会一切供品祭祀及法会、讲座所回向之功德。各亲友亦可预约时间前来本会拜祭。

B) 年度名位：每年由1月1日开始「上位」供奉，直至该年年底12月31日止。中途加入者，可以用「月计」的比例减收「捐款额」。

2. 每月法会「诵名回向」加持及祝福：

本会每月均会举行「诵戒忏悔除罪法会」（布萨），此「法会」之功德可以令众生「多生多世」所积聚的「恶业」（不利的恶缘）逐渐消除，并且因「诵戒」之功德而令恶缘及障碍消除，达到「增福往生善处或净土」的目标。于此「法会」内，本会「上师」会亲自修法诵名回向此「法会」之诸功德主各位「莲座名位」，令各位「名位功德主」永远不断获得增益除障。

世间的障碍有很多种，由于眷属与至亲拥有血缘关系，即使有人去世，其「心念」与精神上之互相影响，是仍然存在的。所以如果已去世的亲友，得到舒适的环境及安置，将会令在世的亲友，无论在世间的的事情，抑或心灵上的障碍，都会得以减少或消除。欢迎各位善信为自己及各眷属至亲，永远增福除障，以尽心思护念之意。

欢迎各位善信为自己及各眷属至亲， 永远增福除障，以尽心思护念之情。

捐助及致送名位表格

注：如果供奉「XXX之冤亲债主」或「XXX之所食所杀众生」名位，等于设立一个大型屋邨安置「多生多世」尚未投生之所有亲债主，及设立一个发射台，回向所有功德予已投生或未投生之所有冤亲债主。如此可以快速偿还欠债及解除怨恨，令自己之恶业及恶缘逐渐减少，诸事顺畅。

数目	种(请加号)	名位姓名	捐款银码	总数
1	☐ A. 永远长寿祈福名位 ☐ B. 2012年度长寿祈福名位 ☐ C. 永远莲座名位 ☐ D. 2012年度莲座名位 (凡以自动转帐之「月供」形式捐助本会\$500或以上者八折优惠)	1. _____ 2. _____ 3. _____	A) 及 C) 永远细牌位港币5万、台币20万 / 永远大牌位港币15万、台币60万 B) 及 D) 年度细牌位港币2000、台币8000 / 年度大牌位港币5000、台币2万	港币/台币 _____x _____位 合共 港币/台币 _____元
2	☐ A. 永远长寿祈福名位 ☐ B. 2012年度长寿祈福名位 ☐ C. 永远莲座名位 ☐ D. 2012年度莲座名位 (凡以自动转帐之「月供」形式捐助本会\$500或以上者八折优惠)	1. _____ 2. _____ 3. _____	A) 及 C) 永远细牌位港币5万、台币20万 / 永远大牌位港币15万、台币60万 B) 及 D) 年度细牌位港币2000、台币8000 / 年度大牌位港币5000、台币2万	港币/台币 _____x _____位 合共 港币/台币 _____元
TOTAL 总捐款额				

捐助及致送「预留 / 即时 护送亡者及增福供灯」表格

注：「预设」的意思是凡对佛法有信心，但无亲友及家人支持或支援代为临终或死亡后供灯以接受「文武百尊」护送的善信，可预先为自己或其亲友作出下列捐助，本会将会保留名单，一旦收到其亲友通知，会立刻代为供灯于「中阴文武百尊」坛前，以作保护及增福，好让他/她有足够资粮完成灵界的旅程。

1	A) 七七四十九日连续供灯于「中阴文武百尊」坛前(\$6000)	1. _____ 供，	港币/台币 _____+花果
	B) 六七四十二日连续供灯于「中阴文武百尊」坛前(\$5700)	供灯日期： _____	供养 _____)
	C) 五七三十五日连续供灯于「中阴文武百尊」坛前(\$5000)	预留 / 以下日期供灯： _____	x _____位
	D) 四七二十八日连续供灯于「中阴文武百尊」坛前(\$4300)		
	E) 三七二十一日连续供灯于「中阴文武百尊」坛前(\$3600)	2. _____ 供，	合共 港币/台币 _____元
	F) 二七一十四日连续供灯于「中阴文武百尊」坛前(\$2700)	供灯日期： _____	(注：凡「预留」者，其亲友必须于「预留者」往生后通知本会，以确实供灯日期。)
	G) 七日连续供灯于「中阴文武百尊」坛前(\$1500)	预留 / 以下日期供灯： _____	
	H) 特选日期：_____ (每日\$300)		
	I) 同时加上花果供养 (每7日换1次，每次\$500)		
	(凡以自动转帐之「月供」形式捐助本会\$500或以上者八折优惠)		
TOTAL 总捐款额			

请选择付款方法：(请在方格内加上✓号)

必须采用银行自动转，请向本会取「银行自动转帐表格」。

1. 细牌「首期港币两万、台币8万」

☐ 馀款分12个月，每月港币\$3000，共\$56,000；台币\$12,000，共\$224,000

☐ 馀款分24个月，每月港币\$1800，共\$63,200；台币\$7200，共\$252,800

2. 大牌「首期港币五万、台币20万」

☐ 馀款分12个月，每月港币\$9000，共\$158,000；台币\$36,000，共\$632,000

☐ 馀款分24个月，每月港币\$5000，共\$170,000；台币\$20,000，共\$680,000

香港及海外付款方法：

☐ 支票：请填写表格，连同划线支票，抬头请写「敦珠佛学会国际有限公司」，寄回本会会址：香港柴湾常安街77号发达中心4/F

☐ 直接存款：香港汇丰银行「敦珠佛学会国际有限公司」(Dudjom Buddhist Association International Limited) 户口：579-2-006529。敬请将存款收条及表格传真至本会号码：(852)31571144，或者寄回本会，或者电邮至 info@dudjomba.org.hk，电话：(852)25583680，收据将会寄回 阁下之府上。「香港汇丰银行」之汇款编码 (Swift Code)：HSBCHKHHKHKH，银行地址：The Hong Kong and Shanghai Banking Corporation Limited, Headquarter, Queen's Road Central, Hong Kong.

台湾付款方法：

请将所付金额汇款至「台北富邦银行」(银行代号012)仁爱分行，户名：罗美玲，帐号：704210605166。汇款收据影本和订阅表格，请邮寄「台湾台北市105南京东路四段171号12F之4」敦珠佛学会收，或请传真至(02)6601-4880。如有相关问题，敬请电邮 info@dudjomba.org.hk 信箱。电话：0989273163 台币计算方法：港币 x 4 倍。

捐款收据姓名：_____ 联络电话：_____

地址：_____ 电邮：_____

敦珠佛学会国际有限公司

通讯地址：香港柴湾常安街77号发达中心4楼
4th Floor Federal Centre 77 Sheung On Street Chaiwan Hong Kong

电话：(852)25583680 传真：(852)31571144

网址：<http://www.dudjomba.org.hk> 电子邮件：info@dudjomba.org.hk

[按此前往「目录」]

版权所有：敦珠佛学会国际有限公司



༢། བཅུ་ལྔ་ལྔ་ལོ་རྟོག་པ་འགྲོ་བའི་ཁྱེད་ཀྱི་ལོ་རྟོག་ཚེ།

RIGZIN DRÜBPE GHATSAL MONASTERY

SHES NARAYAN STHAN, P. O. PHARPING

KATHMANDU, NEPAL



敦珠法王传灌顶予移喜泰贤(1981年)



于移喜泰贤之坐床典礼上，夏札法王亲书之「长寿祈祷文」。



夏札法王之女儿于移喜泰贤之坐床典礼上，代表夏札法王赐「水晶杵」。



夏札法王庙内坐床时摄(2004年)

夏札（戚操）法王赐「认证传承书」
予移喜泰贤金刚上师（中译版）(1)

至圣依怙主 敦珠法王、汉地上师 却坚(卓之赞青, 汉名福德法幢刘锐之)二位之亲炙弟子移喜泰贤, 乃遵先圣上师指令及密意, 承接诸传承, 并且最具资格及堪能成为诸亲眷手足、金剛兄弟等人众之上师、及教法与世系之承继者(法嗣), 合理亦且宜。

吾对他有极深的冀盼，我的心愿是他能够接受及肩负此项使命，令此「金刚乘」教法之「学会」能够于未来将佛法护持、弘播及发扬光大。望诸法友将此铭记于心，特此号召吁请！

本人夏札(戚操)生纪多杰(佛金刚)手书
(签署及盖章)



金剛王令（藏文版）



卷之五

[illegible]

敦珠法王二世授予 夏札（威操生纪多杰） 法王为「敦珠新宝藏」法主之证明，名为「金刚王令」，中及英译版请参看《莲花海》第五期。

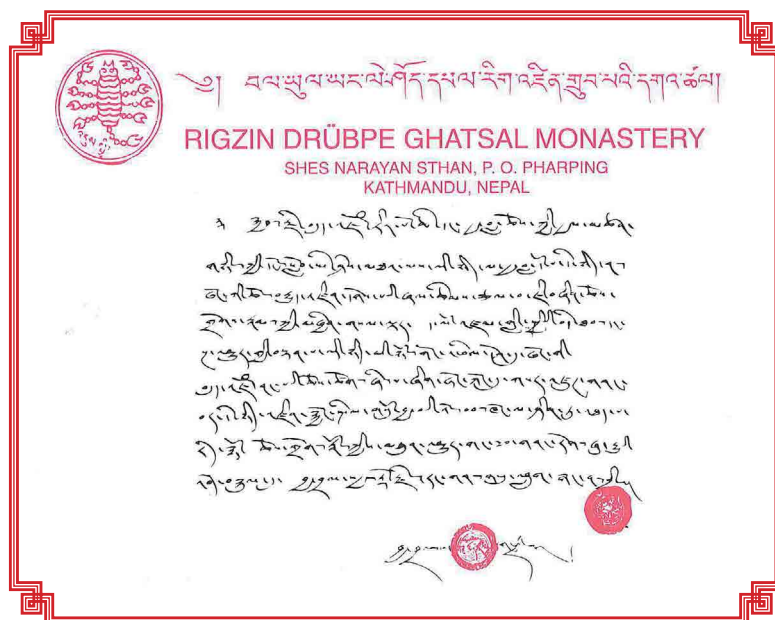
[\[按此前往「目录」\]](#)

依怙主 夏札 (威操) 生纪多杰法王赐授权书 (2)

Kyabje Chadral Sangye Dorje Rinpoche's Letter of Authorization



依怙主 夏札 (威操) 生纪多杰法王



依怙主 敦珠甯波车与汉地上师 卓之赞查 (刘上师) 二位的亲炙弟子移喜泰贤本人，由 刘上师亲自留示应由他执掌教法传承的遗言，对此众位资深法友都是明确了解的。如今为了世界和平、为了金刚乘教法不会衰落并昌盛光大，他在香港创立了敦珠佛学会。本人认为他在佛法的掌管、护持与发展等各方面，最合资格堪负重任。我籲请所有法友同心同德地尽力全力支持他的活动。威操生纪多杰 (佛金刚) 手书于「玉龙岗」闭关中心。

依怙主 威操生纪多杰甯波车签署及盖章
(本授权书由 庄晶老师由藏译汉)



敦珠法王二世 (左) 、夏札法王 (右) (1)

TO WHOM IT MAY CONCERN

Yeshe Thaye was the immediate disciple of both Kyabje Dudjom Rinpoche and the Chinese Master Chokyi Gyaltsan (Guru Lau). Before Guru Lau passed away, he gave him the testament of upholding the lineage of his teachings, as it is known to all senior Dharma friends. This time, for the preservation and development of Vajrayana teachings, and for world peace, he founded the Dudjom Buddhist Association in Hong Kong. I am certain that he is the most capable person in running this centre, as well as in preserving and propagating the teachings. I request all Dharma friends to fully support his activities.

Written by Chadral Sangye Dorje, at my retreat place "Yudruk Gang".



敦珠法王二世 (右) 、夏札法王 (左) (2)

April 15, 1991

TO WHOM IT MAY CONCERN

This is to certify that Mr. CHAN Kin-keung, David (Tibetan name : Yeshey Thayee) has been a long standing student of mine for the past twenty three years since 1968.

During these times he has received extensive teachings and initiations on Tibetan Buddhism from me, and has helped in translating a lot of materials from English into Chinese and vice versa. Notably, he has helped to translate one of my Chinese works called "Tibetan Buddhist Meditation : A Systematic Analysis" into English for the western world.

Among the various teachings he has received, the Tibetan Buddhist Meditation and the preliminary practices (ngondro) are the most fundamental and essential, as well as the Six Yoga practices. And among the various initiations he has received, the followings are the most important ones with dates :-

- (1) The Vase Empowerment (first initiation) of Chenresig in December 9, 1969.
- (2) The Secret Empowerment (second initiation) of Vajrayogini in July 5, 1970.
- (3) The Acarya Empowerment (third initiation) of Vajrasattva from my late Root Guru His Holiness Dudjom Rinpoche, Supreme Head of the Nyingma School of Tibetan Buddhism, in October 27, 1972.
- (4) The Word Empowerments (fourth and highest initiation) of Samantabhadra and of Guru Rinpoche in January 22, 1983.

In order to certify that Mr. Chan has achieved such a standing in Tibetan Buddhism, I hereby sign my signature with my seal on it.

Yours sincerely,

刘锐之

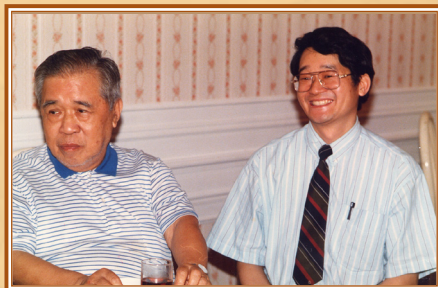
Ven. Lama Sonam Chokyi Gyaltsan,
(alias Guru Lau Yui Che)
Chinese Spiritual Representative
of His Holiness Dudjom Rinpoche,



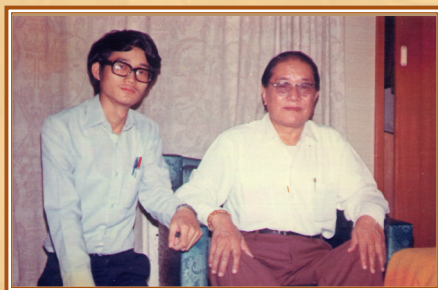
敦珠法王亲书移喜泰贤之藏
文法名并盖上指模，再由刘
上师亲书汉音及义



刘上师与移喜泰贤家人合照 (1996 年 3 月 11 日)



刘上师与移喜泰贤 (1986)



敦珠法王与移喜泰贤 (1972)

福德法幢刘锐之金刚上师赐「资历书」 予移喜泰贤金刚上师 (中译版)

1991 年 4 月 15 日

敬启者：

此书信乃欲证实陈建强先生 (藏名移喜泰贤)，是吾之资深弟子，自公元一九六八年开始，于过去之廿三年长的时间内，长期跟随吾修学西藏密法。在这段期间，他从吾处听闻及领受详尽的藏传佛教教法及诸「灌顶」，并帮助从事很多有关「英译汉、汉译英」之翻译工作。最为人所知者，他曾帮助翻译吾之其中一部著作《西藏密宗静坐法详释》为英文，以饷西方读者。

他于领受众多之西藏密宗教法当中，以「西藏密宗静坐法」、「五加行法」、与及「六成就法」，均为最基础及最重要的。因其所受之「灌顶」众多，不能尽录，现仅将其最重要者及受灌日期列出如次：

- (1) 于 1969 年 12 月 9 日，领受“四臂观音”之初级「宝瓶灌顶」；
- (2) 于 1970 年 7 月 5 日，领受“金刚亥母”之二级「秘密灌顶」；
- (3) 于 1972 年 10 月 27 日，从吾之根本上师，藏传佛教宁玛派 (红教) 法王 依怙主敦珠宁波车处，领受“金刚萨埵”之三级「阿闍黎灌顶」；
- (4) 于 1983 年 1 月 22 日，领受“普贤王如来”及“莲花生大士”之四级及最高之「名词灌顶」。

吾现在签署此书信，并加以盖章，以兹证明彼实于藏传佛教中拥有如此的地位。

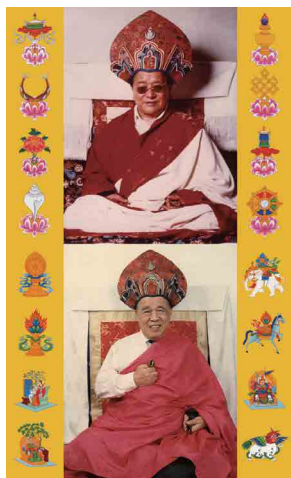
刘锐之金刚上师 (签名及印章)
(喇嘛舒囊卓之赞青，意为福德法幢金刚上师)
红教法王 依怙主敦珠宁波车于汉地「法」之代表



敦珠法王与刘上师合照 (1984)



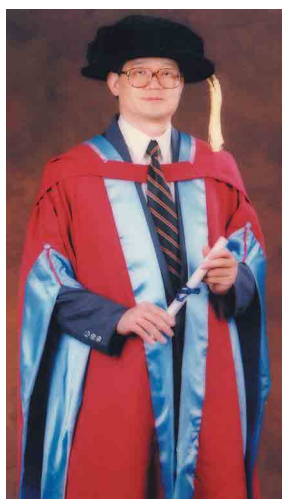
移喜泰贤金刚上师简介



**敦珠法王（上）
刘锐之金刚上师（下）**

查喇嘛（亦即福德法幢刘^上锐^王金刚上师），得以传授完整无缺之「密乘」教诲与实修法门，并得授予「四级灌顶」。于1972年，得当时之蜜玛巴（红教）法王二世 依怙主 敦珠智者 移喜多杰（无畏金刚智）甯波车亲自授予「金刚阿闍黎」灌顶，获赐予法名 移喜泰贤（智慧无边）。后分别于1986年及1996年，两次被「汉地演密教者」舒囊卓之赞查喇嘛（亦即福德法幢刘^上锐^王之金刚上师）嘱咐承接其在汉土之「那也东初」（即「大幻化网」）及「敦珠新宝藏」之传承系统。

移喜泰贤金刚上师，是敦珠佛学会的创办人及指定导师。曾留学英、美，获取美国俄立冈州立大学荣誉文学士、美国史丹福大学文学硕士，英国诺定威大学哲学博士。为本会之永远董事兼会长，现任香港城市大学亚洲及国际学系副教授、博士生导师。十五岁开始修习「密乘法要」，早年亲近承事「汉地演密教者」舒囊卓之赞



移喜泰贤金刚上师（陈建强）于英国诺定威大学获取哲学博士学位时摄



移喜泰贤金刚上师（陈建强）于美国史丹福大学获取硕士学位时摄



依怙主 夏札（威操）生纪多杰法王赐加冕

移喜泰贤金刚上师现以当今被公认为修持最具证量及德高望重之藏密蜜玛派（红教）「敦珠新宝藏」之法主，依怙主 夏札（威操）生纪多杰（佛金刚）法王为其「根本上师」。并得依怙主 夏札（威操）生纪多杰法王赐以亲笔书函两封、赐「班智达帽及法衣」、举行「升座典礼」，认证其为「汉地演密教者」舒囊卓之赞查喇嘛（亦即福德法幢刘^上锐^王之金刚上师）之「法嗣」（传承人、「法」之正式继承者）。与此同时，依怙主 夏札法王为佛学会命名，并赐下亲笔书写的「敦珠佛学会」藏文名字，更命汤嘉画师画出「普巴金刚杵」的画像，赐作本会的正式徽号及标帜。此乃寓意「敦珠新宝藏」之传承系统，将会延续福德法幢刘^上锐^王之金刚上师之「汉地演密教者」法名称号，能够于汉地进一步发扬光大，利益无尽苍生。

为继承法统，回应各殊胜之缘起，于1998年初成立「敦珠佛学会」，并于1999年开始正式公开弘法，主讲连续12堂，横跨三个月之「修心与修行」，并随即以CD套装形式弘扬。于1999年初出版中英双语之《莲花光》期刊，并合订成精装合订本。于2006年推出全彩色印刷之《莲花海》中英双语双月刊，并且普及发行于全港之便利店。于2010年再推出全彩色印刷之《生命提升》双月刊，并将「生死教育」推广给普罗大众。



夏札法王赐予「敦珠佛学会」之标志徽号

啤吗哈尊金刚上师简介



夏札(威操)生纪多杰法王

重之藏密蜜玛派(红教)依怙主夏札(威操)生纪多杰法王为其「根本上师」。并得依怙主夏札(威操)生纪多杰法王赐「法衣」。啤吗哈尊金刚上师亦是敦珠佛学会的创办人及导师之一，全力弘扬佛法，以利益一切如母有情。其所演译之佛法深入浅出，见解精辟独到，分别以真实体验、科学分析、人生百态、经典故事、佛陀金句、深层分析、结构推理等不同的层面，将深层的佛法，以入世之事理，注入人「心」。即使已经对佛法有一定认识的众生，在听闻此等演译之后，对佛法之认识不单更深一层，而且有「豁然开窍」的感觉。最令人赞叹之佛法实修讲解为13片「显密实修课程」，其中很多内容为前人所未能深入解释的精辟实修细节，因而突显了啤吗哈尊金刚上师的高度实修水准及智慧。



依怙主夏札(威操)生纪多杰法王赐法衣

除此之外，啤吗哈尊金刚上师亦具备卓越的领导才能及创新能力，并且不断进修新知识以协助弘法利生。诸如电脑知识、排版、影片剪接及制作、编写资料库程式、文书处理等，均好学不倦地尽心学习。近年更创办「生命提升慈善基金会」以推行「生死教育」，并且筹办「生命提升医院」，将《西藏度亡经》的救助与现实社会的需要及慈善事业互相结合，以利益一切面对「生关死劫」的人类，救助之法甚至可以遍及一切众生，无论他们是否有任何宗教的信仰。

啤吗哈尊金刚上师的著作、演讲、出版之多媒体光碟、书刊、及杂志，现今已多达130多款，更分别担任《莲花海》及《生命提升》双月刊的总编辑，广传佛教之教义外，并著重于净化人心与提升精神力量，创建和谐社会。

由于啤吗哈尊金刚上师的领导才能及创新能力得到广泛的认同，分别：

- A. 获移喜泰贤金刚上师于2010年9月授予「传承上师」之资格；并于2011年3月19日举行正式升座典礼。

- B. 移喜泰贤金刚上师将授予啤吗哈尊阿闍黎「传承上师」资格之事向依怙主夏札(威操)生纪多杰法王禀告，获依怙主夏札(威操)生纪多杰法王于2010年11月2日从尼泊尔派专人赐予(1)长寿佛象一尊、(2)依怙主夏札(威操)生纪多杰法王著作3函、(3)佛塔一尊，分别作为「佛身、佛语、佛意」之「加持」，之后再于11月15日托人赐「两套铃杵、甘露丸一瓶、很多加持法物」予移喜泰贤及啤吗哈尊两位金刚上师。(注：依怙主夏札(威操)生纪多杰法王为当今世上唯一有众多于数百年前出土的岩藏法要授记预言的顶级法王。)



啤吗哈尊金刚上师

- C. 因对慈善公益事业作出的努力，得到社会广泛认可，并获得多项荣誉称号：在2009年，由新华社、经济参考报社和商务部中国国际经济技术交流中心共同在北京人民大会堂主办的“2009中国经济发展论坛暨经济人物系列评选活动”中，被授予“2009中国经济发展杰出贡献人物”荣誉称号。同年，由中国生产力学会、中国市场学会和中国企业报社共同主办，中央电视台CCTV-2财经频道之“中国财经报导”协办，并得到中国企业管理科学基金会支持在北京人民大会堂所举办的“创新中国—中国企业创新论坛2009年年会”中，被授予“2009年度中国企业创新优势人物”之荣誉称号。在中国国际经济发展研究中心在北京举办的“国际经济论坛年会”中，被授予“2009年度中国百名改革创新风云人物”的荣誉称号，并特别邀请啤吗哈尊成为中国国际经济发展研究中心的“高级研究员”。于2010年被委任为“中国对外贸易理事会”之理事，在“2010中国经济发展论坛”中，荣获“2010年度中国经济优秀代表人物”。由中国公益总会、中国民营企业联合会、中国管理科学研究院企业发展研究中心主办“2011中国公益与经济发展高峰论坛”中，荣获“2011年度行业十大诚信杰出人物”荣誉称号。于2011年5月，「广东省人民政府发展研究中心」，特别邀请啤吗哈尊，成为其《广东经济》理事会之理事。又于2011年6月，中央之「国家发展和改革委员会」(简称「发改委」)委刊《中国经贸导刊》理事会，特别邀请啤吗哈尊，成为其2011-2013年度理事会之理事。



移喜泰贤金刚上师于啤吗哈尊金刚上师升座典礼上赐班智达帽予啤吗哈尊



按标题可到内文

中文版：

热烈祝贺夏札法王百岁荣寿献礼剪影	敦珠佛学会(国际)	P.27 - P.28
「生死教育」活动系列：「生命之光」讲座花絮	敦珠佛学会(国际)	P.29
2012年度「书展」花絮	敦珠佛学会(国际)	P.30
修行忠告：修行的重点与偏差 (4.9)	移喜泰贤金刚上师，啤吗哈尊金刚上师	P.31 - P.33
「问与答」牵出「智慧」(12) 「密宗」有「隐显密」的意思，代表什么呢？ 什么是「借密彰显」的教法呢？	移喜泰贤金刚上师，啤吗哈尊金刚上师	P.34 - P.36
生死的奥秘：濒死体验的意义(四十一) 「迈向死亡的第二个阶段」是什么？ 不可缺少的「人生基础教育」是什么？	啤吗哈尊金刚上师	P.37 - P.40
智慧的运用：智慧的修行方向(四十一) 从「觉性」的核心及根基处「修心」 如何方可修得「“定”中“平等持”」的上乘心性	啤吗哈尊金刚上师	P.41 - P.44
祖师传记：莲师八变(七)之“啤吗森巴华” (34)	移喜泰贤金刚上师	P.45 - P.47
法之精华：「一切唯心造」(13)	啤吗哈尊金刚上师主讲 众弟子笔录	P.48 - P.49
佛菩萨的功德：「绿度母」的奇妙功德 (8)	生纪札西	P.50 - P.51
圣地巡礼：世界遗产名录之一： 印度中央邦博帕尔之桑查大佛塔 (1)	啤吗肝迦	P.52 - P.54
四圣日之简介		P.55 - P.56
自动转帐表格		P.57
印经的功德		P.58 - P.59
敦珠佛学会出品广告		P.60 - P.63
请购各期「莲花海」表格		P.64 - P.67
ebook广告		P.68 - P.69
「莲花海」双月刊之各大代售处		P.70



热烈祝贺

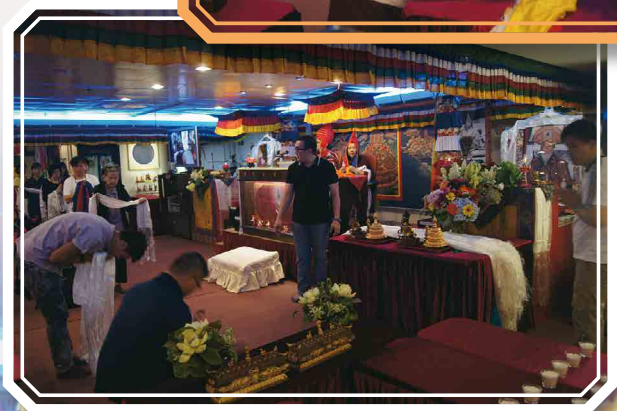
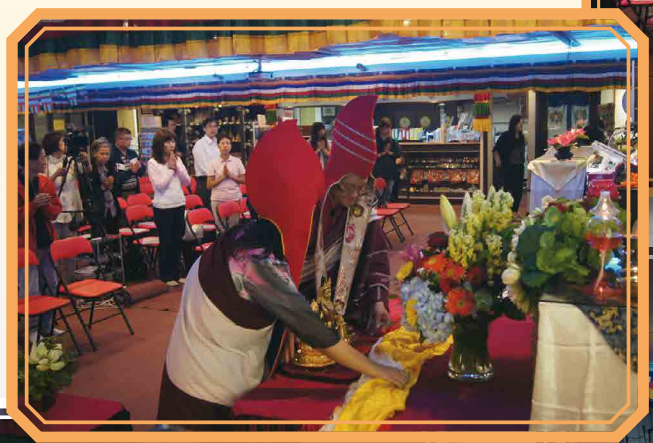
夏札法王百岁荣寿献礼

敦珠佛学会（国际）

热烈祝贺夏札法王百岁荣寿之长寿会供轮



[按此前往「目录」]



「生死教育」活动系列： 「生命之光」讲座花絮

敦珠佛学会(国际)

参加观众约300人



珍妮诗·柯顿教授



本会会长陈建强博士
致送纪念品给珍妮
诗·柯顿教授



问答环节

艾尔塞瑟·瓦拉利诺女士



本会行政总裁罗美玲
女士致送纪念品给
艾尔塞瑟·瓦拉利诺
女士



讲座后大合照

特此鸣谢「李嘉诚基金会」之「香港仁爱香港」
公益活动赞助

[按此前往「目录」]

2012 年度「书展」花絮

敦珠佛学会(国际)





修行重点與偏差(四·九)

移喜泰贤金刚上师 啤吗哈尊金刚上师

—— 所有修行人之各种教 与修行忠告，均离不 特 指出「 」与「行」(解与行)之 互 系及其重要性。

—— 修行人，特 示所 「修行」，必 先行 及具足「十种基 」及注意「修行之十种 患」。何 「修行之十种基 」及「修行之十种 患」呢？

上期提要

「修行之十种基础」

- (一) 汝 于「 」具 定，了悟所有一切教授， 如金翅 翱翔于空。
- (二) 汝 于「行」极 定，不 威 所 ， 如象 河。
- (三) 汝 以「正定」修持，除 明黑暗， 如暗室中燃 。
- (四) 汝 藉「教授」 目，于汝之自性中解 相， 如 如意之 珠。
- (五) 汝 以「灌 」入 种次第，离 回之恐 ， 如王子升于 座。
- (六) 汝 以「三昧耶」守 根，不令行 空 ， 如肥沃之土地。
- (七) 汝 以 自作解 ，于法之各方面 熟， 如良 得 。
- (八) 汝 比 一切法源，了解佛法一切 理， 如蜂之 巢。
- (九) 汝 收集 一 ，了知 教法 一味， 如商人 得盈利。
- (十) 汝 知 著 ，清楚了悟一切教法， 如 山峰。

(解 「 花海 」第33及34期之「修行重 与偏差」一文。)

(1)

——云：「藏土之人若欲不以上 **基** 而得 **要**，不能得入**要**，而能 **宗** 之徒，此 不以以上十基 而作 熟之 **患** 也！(注：——藏 佛教之始祖，又名「花生大士」。)

意 ——云：「凡修持『密宗』的修行人，若果不想以上述之十种基 作 他修行的 及 自己 涵的 象， 法 入修行的 **要**，而 只能是一 充 **宗派** 之 的人，是因 他 不 上述之十种基 **熟** 而引起的 **失** 及后患！

「修行之十种 患」

莲 云：「若不能具足上列之十基，汝 有修法不成就之十种 患。」

第一种 失与后患：

云：「若不能以 定，有**肯定之 患**。」

第二种 失与后患：

云：「若不以**品行**得 定，有 **与行 不配合之 患**。」

第三种 失与后患：

云：「若不知以**正定**而修，**不能入于法性**。」

第四种 失与后患：

云：「若不以**口授** 目，**不懂修行之法**。」

第五种 失与后患：

云：「若不以**灌 次**，**非 修法之器**。」

第六种 失与后患：

云：「若不以**三昧耶守 根基**，所种者只 **地 种子**。」

(解 「花海」第35及36期之「修行重 与偏差」一文。)

第七种 失与后患：

云：「若不以 得解，**不能 法味**。」

第八种 失与后患：

云：「若不能**比** 法源，**不能打破宗派之界限**。」

第九种 失与后患：

云：「若不能**收集于一**， 能了悟 法根源。若不能 知 之 **著**， 以通 法之本性。」

第十种 失与后患：

莲师云：「若未以法修炼之所谓尊师，不知**法超乎宗见**。其人以偏见互相攻击，以各乘皆自成立故。勿涉诸争辩，**任运放下**。」

意 —— 莲师云：「若果不根据“法的要义”加以修行练习，则所谓的“尊师重道”，只不过是一些对“宗派的执着”见解（**门户之见**），无法知道“**法的要义**”是**超乎一切“宗派的见解”**的。这些人以偏执的见解互相攻击，这是因为佛教内各别的“乘”（「乘」即「载体」，例如汽车、船只可以载人。），皆独自成立，（**而并非依据整体“法的要义”而弘扬佛法**。由于这种局限的存在，因此）修行人切勿牵涉在各种宗派的争论之下，要**任运自然地放下这些执着来修持**。」

译者按：

真正的佛法，无论其修行方法有几多种，**最重要及最彻底**之目的只有一个，就是「脱离轮回的牵引力及恢复**本觉的自性**」，亦即是「成佛」。因此一切修行方法的根源所在，都尽在对「**本然自性**」的理解与融入。这是“**法的要义**”所在。

要理解与融入「**本然自性**」，主要倚靠「心」之体悟。因此无论是以那一种宗派的方法修持，都**必须以“法的要义”作为修行的重心**，以“该种修行方法”作出不断的练习，才足以印证“该种修行方法”的真实性、核心意义、与及确知现在所修法要之所属程度。

真正以“法的要义”作为修行重心的任何“修行方法”，都必定可以令修持者理解与融入「**本然自性**」。一旦能够理解与融入「**本然自性**」，就必定可以体悟“法的要义”是超乎一切“宗派见解”的**最高真理**。若果仍然无法理解，还**不断地徘徊在各种“宗派见解”的纠缠与争拗之上**，就代表这位修持者、或者这种“修行方法”，都未达水准，与“法的要义”尚有距离，甚至是伪法。

因此无论你是否已经理解与融入「**本然自性**」，都**不应该或者不会**在“宗派的见解”上作出纠缠与争拗。因为若果你不理解与并未融入「**本然自性**」，又何必象「盲人摸象」般与人争论「象的容貌」呢？以「**偏见**」斗「**偏见**」，只会愈加「**偏见**」，未见其

利，先见其害，**令佛法更加被割裂为破碎的支体，难以弘播**。

若果你已经理解与融入「**本然自性**」，已确知“法的要义”超乎一切“宗派的见解”，也确知各种宗派因为**先天性的局限**，各自成立而**易入**迷路，就更加无谓与之「一般见识」，作出无谓的纠缠与争拗。否则就会变成「与盲人争论象的容貌」、「与夏虫争拗冰的体性」，十分无谓、有伤和气、**危及佛法的弘播**。

因此之故，莲师劝诫一切的修行人，切勿牵涉在各种宗派的争论之下，要任运自然地**放下这些执著**来修持。这亦是对一切修持显教的人的一种提醒，不要再胡乱攻击「密宗」，而应该要以理性的分析，互相接纳。就象「小乘」的应该接纳「大乘」、「大乘」的应该接纳「密乘」，佛法才可以安然的弘播下去。毕竟「密乘」已是世界公认的佛法的其中「一乘」，若果强行攻击，只会**危及佛法整体的弘播，被其他的宗教所轻视**。有用吗？为什么要种下这些恶业呢？

虽然「树大有枯枝」，有某些弘播「密乘」的人「骗财骗色」，但试问有那一个宗教没有出现过这些现象呢？这些现象，并不足以构成「密乘」非佛法的理据，也**不足以将「密乘」如此能有效救拔苦海众生的珍贵教法加以贬抑或摧毁**。……（待续）

「问与答」牵出「智慧」(12)

「密宗」有「**隐显密**」的意思，代表什么呢？
什么是「**借密彰显**」的教法呢？

移喜泰贤金刚上师、啤吗哈尊金刚上师

前文提要

「密宗」的「密」字有十种意义。根据藏传佛教的黄教开山宗师宗喀巴大士之开示（详见《**显密修行次第科颂**》），「密宗」的「密」字有八种意义，再以《**华严经**》义理之补足，「密宗」的「密」字共有十种意义。诸位读者可参看由我俩之根本上师之一：「**汉地演密教者**」舒囊卓之赞青喇嘛（即刘上锐下之金刚上师）所著的《**诸家大手印比较研究**》，第25-30页。又或者参看由「敦珠佛学会」出版之「藏密修持概览」DVD影音光碟，备有国语及粤语版。兹将这十种「密」的具体内容，逐一加以解释。第一种名为「**尊贵密**」（请参看「莲花海」第38期《「问与答」牵出智慧》一文），第二种名为「**微细密**」（请参看「莲花海」第39期《「问与答」牵出智慧》一文）。第三种名为「**普徧密**」（请参看「莲花海」第40期《「问与答」牵出智慧》一文）。



1. 第四种名为「**隐显密**」，是什么意思呢？20分

答：根据「**汉地演密教者**」舒囊卓之赞青喇嘛（即刘上锐下之金刚上师）所著的《**诸家大手印比较研究**》，第27页的叙述，【「**隐显密**」——如一法上，法法具足，此显彼隐，此隐彼显，众生顾此失彼，不观隐微，执此一端，故见为密，不知显是密之显，密是显之密，有则双存，无则并遣，若不知显，则不了密之性相，若不知密，则不悉显之作用。故密固密，显亦密，显固显，密亦显，以不知故，均觉为密。】



福德法幢刘上锐下之金刚上师与移喜泰贤合照

2. 上述的注释，是什么意思呢？80分

答：

- 1). 「如一法上，法法具足」——大自然裏的一切现象，以至一切的物质、非物质，都是具有同一的「本然自性」，《佛法》称为「一如」或「一真法界」。在「法界」之中，这种「本然自性」自然存在，遍满虚空一切处，并无任何相状，因此在著名的《心经》裏被形容为「一切皆“无”」。既然「一切皆“无”」，为什么又会说「遍满虚空一切处」呢？这是指「觉性、佛性」，因此并无任何形相，但又「遍满虚空一切处」。在此「一切皆“无”」之中，由于生起「心」之偏差而产生了一种异于「觉性、佛性」的不清净「心念」，由此「心念」而形成一种具能量的「引力」，逐渐演变成各种物质与及宇宙之森罗万象。而这些不清净的「心念」会因为愚痴而进一步与这些物质互相结合，而形成不同形态的众生。虽然形成了不同的物质与众生，但是他们的本质仍然不变，都具有同一种的「本然自性」，因此具有同样的能力可以继续演变下去。就象「水」(流质)一样，可以演变成「雾」(气体)或「冰」(固体)，其「相状」及「功用」虽然改变，但其成份仍然是H₂O(同一性)。这种体性及能力被称为「法法具足」。
- 2). 「此显彼隐，此隐彼显」——这些不同种类的物质及不同形态的众生，在相状上，很明显地有所分别，而同时他们同一的「本然自性」，也因为各自相状的不同而被忽视或隐藏了，因此称为「此显彼隐」。虽然他们同一的「本然自性」被忽视或隐藏了，但他们的相状也因此而得以突显出来，因此称为「此隐彼显」。但在「本质」上，他们全然是一致的。

- 3). 「众生顾此失彼，不观隐微，执此一端，故见为密」——众生因为愚痴，被不同的外貌所吸引，只集中注意力于一切现象及事物的相状，而忽视观察其中的隐蔽细微处，称为「众生顾此失彼，不观隐微」。由于只执著于外貌或可以显现出来的某一方面，因此会觉得内藏或不显露出来的都很秘密，称为「执此一端，故见为密」。这种情况就好象一般人与科学家的分别。科学家不会只看表面，还会解构一切研究对象的内藏情况，因而发明众多的定律、理论、产品，以至现今的「量子力学」。这种科学精神，也正正是佛法的精神，劝请一切众生，不要只看事物的表面，而要深入其中之本质。一般人会觉得很难理解科学或佛法，好象很奥秘，这是因为一般人都只执著于「表面」。也正因为如此，修持显教的人，往往会攻击「密宗」为「神秘之教」，认为不可相信。
- 4). 「不知显是密之显，密是显之密，有则双存，无则并遣」——造成这些显教攻击「密宗」的现象，是因为修持显教的人，不知道显现出来的现象或相状，是由密藏其中的、表面看不见的结构或运行之法理所产生及显露出来的，称为「不知显是密之显」。而密藏其中的、表面看不见的结构或运行之法理，是因为被显露出来之现象或相状所遮掩，而变成了密藏，称为「密是显之密」。因此「显和密」是并存的，有「显」自然有「密」，就象一切的物质，有表面的相状，也一定有内在的结构及运行法则一样，两者同时「存在」。其中一项「无」，则两者皆「不能存在」，故此称为「有则双存，无则并遣」。





福德法幢刘上锐之金刚上师

- 5). 「若不知显，则不了密之性相，若不知密，则不悉显之作用。」—— 由于「显和密」是互相依存、及互相表里的，因此若果不知道显现出来的现象或相状是从何而生起的，则不会了解其密藏之真实内在性质及结构相貌，例如不知道一切物质的电子、分子结构，就会难以发挥此物质的更大作用。同一道理，若果不知道密藏之真实内在原理，则不会知悉及难以发挥所显现出来的现象或物质之作用。例如「密乘」裏「身、语、意」之「三密」效应；「脉、气、明点」之「借幻修真」磁场效应；「大圆满」之「非有非空」法性效应等，都是「密乘」的「借密彰显」教法，借助密藏的精华起用而表彰「显」的修持，令「显」的效能可以发挥至淋漓尽致。因此修持「显教」的人，必须理解及探知「密乘」的内在修持原理，否则「显教」的修持将会无法生起真正的效用，令路程及时间要远至几乎达不到的「三大阿僧祇劫」。（「三大阿僧祇劫」——「劫」指一段时间，一「小劫」等于宇宙经历一次「成、住、坏、空」所需的时间。二十个「小劫」等于一个「中劫」，四个「中劫」等于一个「大劫」。一个「阿僧祇劫」= 10^{51} 次经历「成、住、坏、空」所需的时间。「三大阿僧祇劫」即是未可知的长时间，因为每个宇宙经历一次「成、住、坏、空」所需的时间都不相同。）

- 6). 「故密固密，显亦密，显固显，密亦显，以不知故，均觉为密。」—— 故此「密」固然是因为它真的被密藏起来而成为「密」，而「显」现出来的事物亦真的有其密藏的部份。同样地，「显」现出来的事物固然是显而易见，而被密藏起来的部份亦可以通过观察和探究而显露出来，只是众生以不知道(无知)的缘故，也不去观察和探究，引致全部均觉得这是因为「密」而变得神秘。「密乘」亦因此被误解为神秘的教派，令形象变得黑暗和鬼鬼祟祟的，其实全部都可以通过「修持」而「印证」其效用匪浅(「现量」)，也可以通过「辨证研究」其教理而「印证」其如法与真实不虚(「比量」)，非常光明及法理突显。

由于以上种种原因，令「密乘」之隐藏与显露的情况及原理均具备，故此被称为「隐显密」。.....(待续)

下期预告

「密宗」的「密」字，还有其他的意思吗？

濒死体验 的意义 (四十一)

啤吗哈尊金刚上师

- 「迈向死亡的第二个阶段」是什么？
- 不可缺少的「人生基础教育」是什么？

前文提要

不同的「临终景象」与不同的形成原因

「临终景象」依其产生的「主因」与「助缘」之不同，可以大致分为下列几种：

1. 「四大分离」 「主因」：由内在的「意识」及「潜意识」(包含一切记忆)，与「助缘」：外在环境的「四大分离」配合而形成的「临终景象」(请参看「莲花海」第8及20期「濒死体验的意义」一文)
2. 「脑内啡肽」 「主因」：由内在的「意识」及「潜意识」，与「助缘」：外在环境的「脑内啡肽」配合而形成的「临终景象」(请参看「莲花海」第21期「濒死体验的意义」一文)
3. 「业力」 「主因」：由内在的「意识」及「潜意识」，与「助缘」：外在环境的「业力」配合而形成的「临终景象」——分两种：
 - 1.) 好的 — 因a.善报(请参看「莲花海」第21期「濒死体验的意义」一文)
b.自身修行之力而形成。(请参看「莲花海」第22期「濒死体验的意义」一文)
 - 2.) 坏的 — 因a.恶报、b.冤亲债主索偿之力而形成。(请参看「莲花海」第23期「濒死体验的意义」一文)

根据调查记录，大部份临终者见到的景象都涉及

1. **保护者或仇家：**

好的 — 见到已逝去的亲人或友人、不知名的保护者、神或佛来迎接

坏的 — 被一群恶形恶相的人或兽围困、与一群面目迷茫的众生为伍或同行

2. **陌生的地方：**

好的 — 见到亭台楼阁、花田、河川、光芒的地带、乡镇或城市

坏的 — 见到荒野、森林、黑暗、地洞、地狱

3. **凌乱而无法清晰记忆的事物**

究竟佛教，如何评论这些现象呢？佛教说人死后会在七七四十九日内正式投生，为甚么临终者还会见到**已死去多年**的亲友来迎接呢？这些已死去多年的亲友为甚么还未投生呢？他们的显现，究竟是临终者的幻觉？抑或是真的呢？还有其他原因吗？那些陌生的地方，是否就是将要投生的地方呢？有什么情况，会令临终者的正常投生受到更差的拖累呢？有什么方法可以帮助亡者避开苦难，提升投生的地方呢？

人类拥有四种「意识状态」(请参看「莲花海」第26期，「智慧的修行方向」一文)，分别是：

1. **贝塔波 (Beta β waves)** — 日常生活中的「意识状态」；
2. **阿法波 (Alpha α waves)** — 松弛的「意识状态」，例如进入初阶「观想」或「初步定境」、「精神身」与肉体开始进入**缓慢脱离**的状态；
3. **西塔波 (Theta θ waves)** — 进入高阶「观想」或「深层定境」的宁静「意识状态」；
4. **德塔波 (Delta δ waves)** — 无梦、深度睡眠的缓慢「意识状态」；

究竟迈向死亡的不同阶段，与当中的「意识状态转换」，是如何影响着临终病者的思维及行为呢？与「临终景象」的关系是什么呢？(请参看「莲花海」第29期)照顾临终病者的家人及亲友应如何顺应「意识状态的转换」及「临终景象的转变」来引导临终病者的情绪及精神路向呢？「意识状态的转换」及「临终景象的转变」可以相辅相成吗？身体的「**四大分离**」也影响着「意识状态的转换」及「临终景象的转变」，应如何协助及引导临终病者**解决或减轻**这些问题呢？

迈向死亡第一个阶段时的 终极协助是什么？

陪伴者、亲友、及专业的辅导员，在临终者处于**迈向死亡第一个阶段**时所要做的事情，就是：

1. **接纳与谅解**.....(请参看「莲花海」第30期)
2. **聆听与观察**.....(请参看「莲花海」第30期)
3. **分析与采用**.....(请参看「莲花海」第31、32及33期)
4. **带出与引入**.....(请参看「莲花海」第34期)
5. **共行与默契**.....(请参看「莲花海」第35至40期)



「迈向死亡的第二个阶段」 是什么？

究竟**迈向死亡的第一个阶段**会在何时结束呢？答案是当**迈向死亡的第二个阶段**开始时，就是第一个阶段的结束。那么应如何判断，迈向死亡的第二个阶段已经正式展开呢？这个问题，就正正是负责照顾临终者的亲友及专业的辅导员所需要知道的重要知识。

当临终者向你诉说：「我有一种漂浮的感觉。」从这一句话开始，临终者**迈向死亡的第二个阶段**，已经悄然而至了。此刻临终者的**内在转变**，已经踏入因肉体的涣散，而引至「精神身」处于「脱离肉体」的边缘。此刻的临终者，会象一般的「濒死体验」者一样，「意识」的存在，经常独立于躯体之外。

临终者会越来越密集式地「脱离肉体」(out-of-body)，神遊他方。这种情况，有时出现在临终者正处于昏迷的状态，有时出现在临终者的清醒状态。因此负责照顾的亲友，有时会发现临终者在言谈间，忽然与另一看不见存在的人物交谈；临终者有时会望着虚空抓紧东西；有时又会望着一幅白色的墙凝神专注。

当这种情况出现的时候，临终者的情绪，大致会出现如下的变化：

1. **积极与欢欣** —— 临终者会向陪伴的亲友诉说，见到已死去的及挂念已久的亲人，并且为此而**感到欢欣**。有时临终者会描述见到异人异象、听到异于平常的天乐声音，并且因此而预知自己的死期及将要去的地方。由于对「预见的归宿处」甚为满意或喜出望外，临终者会变得不再惧怕死亡，甚至**积极地等待**此刻的来临。临终者原先对病痛及死亡的不安与烦躁情绪，会得到舒缓及改善。
2. **恐慌与憎恨** —— 临终者会向陪伴的亲友诉说，见到已死去的及憎恨的人，被对方咒骂或恐吓，并且为此而**感到恐慌与憎恨**。有时临终者会描述见到异人异象、听到异于平常的恐怖声音，并且因此而预知自己的死期及将要去的地方。由于对

「预见的归宿处」甚为厌恶或抗拒，临终者会变得惧怕死亡，甚至想尽办法避免此刻的来临。例如求助于鬼神邪道、佛门正道、其他宗教等等「精神力量」的协助。临终者原先对病痛及死亡的不安与烦躁情绪，会变得更为严重，甚至到达**歇斯底里**的地步。

3. **迷失与错乱** —— 临终者不会向陪伴的亲友诉说什么，只喜欢自言自语地说着一堆令人难以明白的说话。这种情况的出现，是因为「情绪」的储存体开始「脱离肉体」。「**情绪体**」是人类各种不同的「**能量体**」之一，属于电磁性的「**意识**」**磁场**。当肉体濒临解体，这种载有「**贪嗔痴负能量**」或「**慈爱智慧正能量**」的「**情绪体**」会自然地松散、投射而出。一般在生前未经过训练而又「**贪嗔痴负能量**」重的人，会被突然爆发、压抑在自己深处的「**贪嗔痴负能量**」所影响，**陷入抑郁的情绪状态**。当恶劣的影像及情绪不断地出现时，临终者会变得**迷失和错乱**。
4. **批评与攻击** —— 如果临终者的脾性差、「**贪嗔痴负能量**」又极重，会在「**情绪体**」松散的时刻变成一个更为喋喋不休的爱发牢骚者、批评者，甚至是一名具攻击性的人。

由于临终者会出现以上各种不同的情绪变化，可以同时具备一种以上的情绪演变阶段，因此作为照顾临终者的亲友及专业的辅导员，就更加需要了解**迈向死亡第二个阶段时的终极协助是什么？**

不可缺少的「人生基础教育」 是什么？

个案四十六：

一名中年的单身女儿，如此诉说着她的人生哀歌：

【前几年我经历了一连串生命中最严重的失落，众多的生命仿佛在一夕之间都蒸发了。逝母、丧父、亡友、失去最爱的狗女儿，最终我学习到的课题，似乎本质都是一致的：**生命是无常的，也是不可预测的**。

37岁那年，58岁的母亲用三个月的时间告诉我，死亡是令人恐惧的。然后38岁那年，父亲用了二天的时间告诉我，死亡是无声无息的。陪伴着双亲，直至他们的死亡来临，令我承受着人生中最难承受的痛。如果说，中年的人生，是修补与双亲关系的最好时机，我相信我不是其中的一个。如果说，等失去双亲后的几年，子女才会懂得站起来，从父母的影响、束缚中解脱出来，我相信我是其中的一个。

在照顾着母亲的离世时，我显得有点力不从心。我的母亲在生前，个性有点无厘头，喜欢说笑。但在她离世前的三个月中，她变得极为沉默。在短短的两个月中，与我的对话不超过十句。

如果跟据精神科医生伊丽莎白·库伯勒·罗斯(Dr. Elisabeth Kubler-Ross)在她的书籍《关于临终与死亡》(On Death and Dying) 中所说，将绝症病人的情绪反应分成五个阶段(请参看「莲花海」第39期之「濒死体验的意义」一文)。我的母亲只到达第四个阶

段的「忧郁」，而未能到达第五个阶段的「接受」。她陷在「忧郁」中离世，到不了第五个阶段，害得我这个女儿，被卡在第二及第三个阶段：愤怒、讨价还价，无法自拔。

我求助于宗教、灵学、心理疗愈、梦的解析。我不断的回向，祈望我的母亲可以往生西方极乐世界。不知道是否因此而令我再来一场人生的试练，让父亲用二天的时间来面对死亡，作为我对母亲照顾不周的补考。

如果再来一次，我可以更适当和更好的照顾母亲，让她不用陷在「忧郁」中离世吗？】

这一首哀歌，道尽了照顾临终者的困难、无助、与哀痛，而且一痛就是年复年、以至一生。其痛处就在于「不可重来、不可补救」。也因此，学习如何照顾迈向死亡各种阶段的临终者，就成为必不可少的「人生基础教育」了。.....(待续)



注：

1. 「濒死体验的意义(1)」一书现已出版，内容包括「濒死体验的意义」1至10期的文章。
2. 「濒死体验的意义(2) 临终要诀与西藏度亡经的精华启示」一书现已出版，内容包括「濒死体验的意义」11至20期的文章。
3. 「濒死体验的意义(3) 了解及救助「临终亲友」的种种方法」一书现已出版，内容包括「濒死体验的意义」21至30期的文章。

智慧的修行方向 (四十一)

修心篇 (4)

啤吗哈尊金刚上师

- 从「觉性」的核心及根基处「修心」
- 如何方可修得「“定”中“平等持”」的上乘心性

前文提要

一般的普罗大众，以至大修行人，其修行的目标，不外乎下列几种：

1. **祈求世间的欲望** — 例如求自身及眷属能够「长寿、除病、事业成功、好姻缘、增长财富、消灾解难、与离世的爱人重聚」等，或者希望获得「现世的心灵安慰、安全感」等；亦有为「名、利、恭敬」而研究佛教，甚至投入修行的人。
2. **投生善道** — 例如希求死后投生天界或人界，不堕入恶道（畜牲、饿鬼、地狱）；
3. **脱离轮回的引力** 希求重拾自由，可以自主地决定是否再投生入「六道」（天、阿修罗、人、畜牲、饿鬼、地狱）之中，抑或留住在不受引力操控的高阶「色界」，例如「色究竟天」。（详情请参阅「莲花海」第17期之「濒死体验的意义」一文，有关「三界」的解释。）
4. **成佛** — 回复「本性」及最原始的无边大能力，不受任何约束及可以住于「法界」。（「心性」，又名「佛性」或「本性」，意即本身原本拥有，最清明的觉性。请参看「莲花海」第四及五期「濒死体验的意义」一文。）

以上是「化繁为简」地将广大的修行归入四种目标，要达成这四种目标，有甚么方法可供选择呢？其成效又是如何的呢？判别及选用这些修行的方法时，有什么**关键的要点**要注意呢？这些都是「寻找关键」的「入手处」。修行的方法，无论是那一种宗教，大致上都离不开下列几种：

1. **祈祷** —— 包括忏悔、发愿
2. **持诵** —— 咒语、名号、或经文
3. **观想** —— 主题包括「入定」的种种程式，以至用身体的内部功能作配合

无论是那一种修行方法，都必须包含「心力」的训练，否则无法产生任何效力。要判断那一种修行方法最有效，其中之一的**判别要点**就是这种修行方法，对「心力」的影响程度有几大呢？占几个百分点呢？

「修心篇」

「修心」的重点就是如何「观心」。能「观心」者方可彻底解脱，快速的「成佛」，是《大乘本生心地观经》的重点指引。由「莲花海」第38期开始，在「智慧的修行方向」一文中已经清楚叙述过。问题是应如何「观心」呢？是否「观想」自己是佛或「本尊」就可以呢？

「观想」的内容与步骤是什么呢？如果套用现代语，就是「观想」的程式应该如何进行，方才最为有效呢？「观想」的方法，无量亦无尽，那一些才是正确的、属于那一种层次的「观想」、针对那一种情况、效用的发挥如何、有反效果或者副作用吗？一连串的问题，都是选择「观心」方法的「考量要点」。（请参看「莲花海」第38至40期「智慧的修行方向」一文）

在《大乘本生心地观经》中，释迦牟尼佛开示了「观心」应有的程序及条件。因此这部经典，可以说是一切「观心」方法的重心与汇集，也是一切修行的根基，能协助众生快速成佛。

究竟这些「观心」方法的级别、修法程序、及条件是怎样的呢？可以跳级而修吗？在未解释之前，先看一看在《大乘本生心地观经》中，释迦牟尼佛如何将「观心」的方法作出大致的分类，由浅入深，从根基逐步提升：

1. 「观报恩心」（请参看「莲花海」第40期「智慧的修行方向」一文）
2. 「观厌欲心」
3. 「息妄想心」
4. 「入圣智观」
5. 「心地观法」
6. 「观菩提心」
7. 「观三种大秘密法」

从「觉性」的核心及根基处「修心」

在《大乘本生心地观经》中，释迦牟尼佛开示「心地观报四恩」的「观心」方法。这种「观报恩心」，表面看来，难度甚高，但在义理上，却极为深远。释迦牟尼佛开示：「即使一日割肉三次来供养父母，仍未能还报父母的一日之恩。」其中有关修行的奥妙义理，已于上一章论述。

由于难度甚高，因而引致在座上听闻教法的五百长老齐声说：「很难！」，但释迦牟尼佛又说一定要修，有其他的解决办法吗？在尚未引述其他的解决办法之前，先看看除了「父母恩」之外，释迦牟尼佛如何开示「四种恩德」的另外三种：「众生恩、国王恩、三宝恩」，又是否同样的难于还报呢？

在《大乘本生心地观经》卷第二报恩品第二之上[0297a07]【善男子。众生恩者。即无始来。一切众生轮转五道经百千劫。于多生中互为父母。以互为父母故。一切男子即是慈父。一切女人即是悲母。昔生生中有大恩故。犹如现在父母之恩等无差别。如是昔恩犹未能报。或因妄业生诸违顺。以执著故反为其怨。何以故。无明覆障宿住智明。不了前生曾为父母。所可报恩互为饶益。无饶益者名为不孝。以是因缘诸众生类。于一切时亦有大恩。实为难报。如是之事名众生恩。】

经文的意思是【具善信、善念的人要理解，一切众生都对我们具有极大的恩德。因为在无始以来，一切的众生都曾在以「胎生」形式出生的五道（除了「化生」的道）中，辗转地轮回投生百千劫以上（「劫」指一段时间，一「小劫」等于宇宙经历一次「成、住、坏、空」所需的时间。二十个「小劫」等于一个「中劫」，四个「中劫」等于一个「大劫」）。在很多生中，每一名众生都与我们曾经互为父母。由于曾经互为父母，因此一切男的就是慈父，一切女的就是悲心的母亲（包括自己）。在过去的生生世世中彼此都有极大的恩德，就象现世的父母恩德一样，并无分别。这些旧有的恩德很多是尚未还报的，现在却因为愚痴而引致忤逆父母，甚至因为执著而彼此形成怨恨。为甚么会如此呢？这是因为我们被愚痴的「无明」遮障着我们无始以来的光明智慧神通，引致无法清晰了解及知道这些众生都曾经是我们的父母，理应互相施恩还报，若不施恩还报就是不孝。由于这种种的「因」和「缘」，因此一切的众生，无论是什么的种类，无论在何时，都对我们有大恩德，由于太多及难于理解，因此在事实上是非常难于报答的。这种事实名为「众生恩」。】

在修行上，本来就要修持「本性/觉性」，让「本性/觉性」的潜能得以发挥，协助我们脱离轮回的束缚。而「本性/觉性」的其中一种特性，就是「无尽的慈悲」，即《佛经》之所谓「无缘大慈、同体大悲」。「菩提」代表「觉性、佛性」，具有智慧及觉悟能力的「无尽慈悲」，称为「菩提心」。因此在修行上，要能够快速地引发「本性/觉性」的潜能，其中的一个最基础、最有实效的方法，就是对一切众生具有「无尽的慈爱之心」。从「本性/觉性」的核心及根基处著手去修，当然是最快速的方法，这正是「修心」的关键所在。

在事实及环境的局限上，由于一切的众生，无论是什么的种类，无论在何时，都对我们有大恩德，而且都是我们仍然亏欠着、尚未还报的债项，亦是一种隐性的情感执著处。这种债项式的、感情性的牵引力，就是拉扯及妨碍着我们脱离轮回束缚的一种强大引力及能量。要认真的还报吗？又好象还极都还不清。这就是释迦牟尼佛所说的：「实为难报」。



如何方可修得 「“定”中“平等持”」的上乘心性

解铃还须系铃人，既然一切的众生都同样地对我们有极大的恩德，我们就应该在心态上、在事实的道理上，对一切众生都一视同仁，不分现世或过去的父母，同样的仁孝对待。若果能够如此，就会出现下列几种效应：

1. 修得「“定”中“平等持”」的上乘心性 —— 施恩还报，平等相待（「平等」即「舍无量心」），不计较每一位众生在实质上，于多生多世以来尚欠我几多、及我又尚欠他几多。既无能力算得清，也无此需要。因为一旦算得清，也代表「我的执著」仍然继续，又怎能脱离轮回的束缚力呢？不论是你欠他的，还是他欠你的，总之「留条尾巴」在，就等于「留一条绳索」在，束缚着自己。要回复自心的自由、恢复「本性/觉性」的潜能，就必须以「舍心」平等对待。不要求、也不在意一切众生会否还恩于我，则这一条「贪执之绳」就会「应心而断」了。多生多世恩怨中的「因欠我的恩而引起的恩怨」，其引力就此泯灭，对「修心」及「修行」，起着莫大的裨益。现在只剩下「我欠众生的恩」尚未还报的引力存在。若果能

够做到「尽力而为、施恩还报、平等相待」，在心性上就会出现一种「正在还报中、一切平等性」的无负荷、平衡而安稳的状态，对修得「“定”中“平等持”」的上乘心性有决定性的帮助。如果能够加入随「喜」赞叹的心，便能把「四无量心」——「慈、悲、喜、舍」，实践于我们的日常生活中。这种行为程式和心性上的和应，会引发善性「心力」的倍增效应，令「业报」进入「善性循环」的轨迹，有助整体上的修行。对「心性」上的平衡修持，起著重要的作用，令修行人不会容易失衡、失定、钻牛角尖、走火入魔等等，是「修心」中不可或缺的一环。若果对有恩于你的人，都未能平等相待，又怎会对其他人平等相待呢？又怎会修得「“定”中“平等持”」的上乘心性呢？

2. **减少障碍** —— 亏欠是一种「负能量」，会引发恶性「心力」的倍增，因而进入「恶性循环」的轨迹，障碍亦由此而生。要修行无障碍，必须还报恩德，减少亏欠，有助修行。若不施恩还报就是不孝。虽然甚为难报，但只要「债项正在还报中」，也代表「障碍正在减少中」。其窍门在于「长命债、修心还」。当心性处于「心、佛、众生」三者均无分别、尽皆平等的时候，就再无「亏欠」与「不亏欠」的问题。长存于我们心内的那

种「负能量」，亦将会逐渐清除。一种「平等性」的智慧，就可以生起，称为「平等性智」。因此要还报「众生恩」，不要逃避或忽视的原因，是因为还报「众生恩」，有极其深远的意义及效能。既是还报「众生恩」，同时亦是还报「父母恩」，也是成就智慧的方便。

3. **引发菩提** —— 要感恩于一切的众生，是因为在事实上，我们真的接受了他们的恩惠。「感恩」是我们应该要做的事情。当一个修行人对任何人或事物都带有一种「感恩的心」，就会令「心」专注在「喜悦、感激」之中，「心性」会变得柔软而宽松，可以承载一切，亦可引发「内在」最美好的一切，包括智慧与「觉性、佛性」，对修行，尤其是「修心」，极为重要。能够「引发菩提」，就等于能够引发「觉性、佛性」，是「成佛」的一种捷径。

但经文中所说的报恩方法，难度很高啊！会不会形成一种「执著的心」，影响「空性」的修行呢？究竟「观报恩心」是怎样修的呢？五百长老齐声说：「很难！」，但释迦牟尼佛又说一定要修，有其他的解决办法吗？其余的六种修心方法，又是什么呢？

.....(待续)

注：

1. 「智慧的修行方向 (1)」一书现已出版，内容包括「智慧的修行方向」1 至 10 期的文章。
2. 「智慧的修行方向 (2) - 逆境的处世准则与强心七法」一书现已出版，内容包括「智慧的修行方向」11 至 20 期的文章。
3. 「智慧的修行方向 (3) - 修行的关键位之一：咒语及音声的奥秘与运用」一书现已出版，内容包括「智慧的修行方向」21 至 30 期的文章。



莲师八变(七)

啤吗森巴华(34)

移喜泰贤金刚上师

前文提要

藏传佛教的始祖莲花生大士，简称莲师，被尊称为当代第二佛，出生于古印度之西北面，称为邬金 (Orgyen, 又名邬仗那 Oddiyana, 即现今之史瓦特山谷 Swat Valley, 乃阿富汗与巴基斯坦交界处) 的一个地方。莲师逗留人间的千馀年中，分别在八种不同的时期及情况下，以八种不同的形相弘扬佛法，世称「莲师八变」。连同「主相状」，莲师一共以九种不同的相状及方式弘扬【九乘教法】。今期介绍的「啤吗森巴华」，仍然是莲师的第七相状，记载啤吗森巴华进入西藏后的事迹。

早前由第十一期至第廿六期，分别介绍了莲师的廿五位大弟子，及其不同之功德与事业。由第廿七期开始，继续介绍莲师入藏后，如何把佛法加以弘播，并正确地建立了「佛、法、僧」三宝等弘法利生之种种事迹。真正的翻译事业，是在桑耶寺建成后才正式开始的。藏王赤松德赞，在根据大堪布寂护（又名静命、菩提萨埵）、与及大阿阇黎啤吗森巴华之详细指示下，采取了几个实际而重要的步骤，做了充分的准备工作，才能正式开展翻译事业。

于是班智达与译师们就在三尖殿西南的翻译院中，一心从事翻译佛法经卷的艰巨工作。他们翻译了佛陀三转法轮所分别演说之不同《经藏》经典，并谈及戒律之《律藏》经典。连同由莲师亲自统其成、督导翻译有关密续之《密续部》经典，后来被正式编辑成为《西藏大藏经》中一百零八函之《甘珠尔》(Kanjur)。而在翻译多采多姿之《论藏》经典方面，后来则被正式编辑成为《西藏大藏经》中二百廿五函之《丹珠尔》(Tanjur)。

在有关《阿的瑜伽》「大圆满」法的翻译情况，分别有本续五部、支续七部、注续四部及支部等等密续。并分别在「大圆满」之《心部》、《界部》、《口诀部》各方面，把最重要的密续翻译成藏文，所有这些「密续」的注释和修法等等，应有尽有，所以有无数之翻译。如上每一种，皆再细分为五种：分别是「外、内、密、无上部、密密部」，总称为《旧译续部》(Nyingma Gyubum, 即《宁玛十万续》)。进而，莲师亲传及翻译出无数的修法仪轨，以供修行密法之弟子及瑜伽士们修习之用。

经过了如此大规模的翻译之后，佛法的显密经续、相关之论著、以及修行仪轨等等，大量地被翻译成了西藏文。因而在其后当大部份的「显、密」经续，已经在印度完全绝迹之时，后人反而可以在西藏之桑耶寺的经库当中得以找到。由此可知，当时西藏所藏有的佛教“显密”经典，其数量之多、其品种之完备及齐全、其弘播之珍贵及稀有难得处，实在是鲜为世人所了知的一个重要史实！

莲师在观察了种种因缘时节之后，莲师了知到当恶法之世来临时，未来之众生极度愚痴可悲，但为了救度他们，便将重要教法封藏为《岩藏宝藏》(terma - concealed treasures，一般被称为「伏藏」)。而那些具有福缘的众生，将会取出这些可以保护佛法的威猛咒语之《岩藏宝藏》。因此，莲师以智慧与大悲心，根据著众生之因缘业力，而分别埋藏了无数之《岩藏宝藏》，并且委派了不同的护法护持此等《岩藏宝藏》。直至适当的时节因缘，让那些已被莲师亲自“授记”于何时，在甚么地方，甚么名字的“岩取者”，做些甚么事情等「因缘和合」时，来加以取出。莲师更为藏王开示了判别真假“岩取者”及真假《岩藏宝藏》的种种方便善巧，并指斥了未来将会出现的各种错谬传说，使到藏王、其臣民、与及一切众生，均能安住于佛法之正见当中，从而进一步于佛法中启迪到智慧的不增长。

莲师以广大的悲心注照著西藏之雪域大地，为无数众生建立了得以度脱的各种善妙因缘。随著藏王赤松德赞之离世，莲师便匡扶其儿子登基，并且传授了一些重要之甚深殊胜法要，以饶益无数后世之有情。

莲师传授甚深究竟的 《中阴救度法》(二)

莲师继续开示云：【当死亡已无可避免，而死亡之征象亦已经显露出来时，应当由病人自身亲自诵读此《中阴救度法》，并思惟其意义。如果力不从心，则可由一位法友代为专心诵读，使教法深植于「亡者」之内心。又或，当人死亡时，最好立即至「亡者」遗体之前，令其受持此《中阴救度法》，面对「亡者」反覆诵读，务使字句清晰自在，印入「亡者」神识之中。

此时，不可触及尸体。若要行之有效，亲友们更必须：

- 第一，不可为「亡者」杀生；
- 第二，不可于「亡者」之遗体前、或附近饮泣或哀号；
- 第三，应尽量多行善行，累积功德，以回向给「亡者」。

若是修行人本身，能够于生前，专心一志、精进努力地，好好的去修习这套甚深之殊胜法要，直至修习至有证量的境地；则将来到临终之时，更依此上乘教法，必定会有把握能够得到解脱，进而证取佛陀的果位。

不同程度的众生：

上根的智慧者，在生前听闻及受持此《中阴救度法》后，依其导引努力修习，定当于寿命尽时，依法及「口诀」去认证、把持及证取「真实法性」，行者必能得度。

中根者倘若未能，亦于「临终中阴」境界现前之际，遵循法要及「口诀」而能得度。

下根者若仍未能度脱，尽管在「法性中阴」境界当中，一切都已如法而行，但仍然未能得证的话，那么将会有更深一层的险境需要面对的。而(此等险境将会)延续至第三个阶段的「受生中阴」(俗称「投胎转世」)之最后阶段。

虽然在《中阴救度法》当中，我们已在「法性中阴」境界中，指示了许多详实的警策及提示，但是除了那些在生前已经清楚了知「真实法性」的意义者，又或那些具有巨大「善业」的人之外，其他大多数人皆因受到「恶业缠缚」而产生恐惧、怖畏的，故此他们大多数均不能认证、把持及证取「真实法性」这一机会。因而，必须在这些「亡者」跟前，不断地读诵此《中阴救度法》，以为警惕。

接著，当我们进入「受生中阴」之境界时，应当清楚明白如何指示「亡者」有关「现观」的法门。当所有「寂静、忿怒」诸尊现前接引时，所有魔类及其他的「冤亲债主」，亦会同时幻化成为其亲友，现前来作出引诱，以便带引他们前往一些不好的地方或处境。此时正是重要的关键时刻啊！

当「亡者」听闻此《中阴救度法》，而若他在生前曾经听闻或修习此法，便能引发他的记忆，从而使其心念随即改变，所以仍然是有机会可以得到救度的。又因此时的「亡者」，只有「意生身」的存在，而再没有血肉之躯，所以易受感应。当「亡者」在「中阴」境界漂荡之时，不论距离多远，一听呼唤，则能立刻前来聆听教诲。所以，若他在生前曾经听闻或修习此法，会能够较易受到感应的。

故此，此《中阴救度法》实对众生能有广大的利益：如同弹弓石弩一般，自然有强力的机势；也如同移动巨大的梁木，百人搬移不动，但使之浮于水上，则要拽向何方，刹那即至。更如同烈马，不听指挥，但若以笼头驾御，则可随意操控。

除了已经广积功德、并遣除种种罪障之众生外，这殊胜的《中阴救度法》是难得值遇。纵使值遇了，因其义理深奥，亦难以理解。所以应该特别珍惜这殊胜的教法，它是一切密法胜教的精髓。这部甚深大法，不只要听闻，还需要努力修习其秘密仪轨，才能解脱得度。故此，行者应当铭记其中文句及义理，并且遵循法要及「口诀」来实践，纵使有七只恶犬追逐，也不可忘失！

故此，这一部教法，又名为《深法静忿密意自然解脱》，是可以使到同具「佛性」之众生，最终能够获得圆满的解脱及成就。因此，你们应当信受奉持，即可获得广大的利益。……】（请参看由「敦珠佛学会」出版之「显密实修课程」DVD光碟第9至13集，及「藏密修持精华」第1至15集，有关《中阴救度法》之详细描述及指引。）

莲花生大士以此无上甚深的究竟殊胜妙法，授予未来的众生，使到一切具福缘之众生，只要努力实践教诲，最终必能得到解脱、圆证佛果。……（待续）



莲师像



一切唯心造 (十三)

啤吗哈尊金刚上师主讲
众弟子笔录

上文提要

《华严经》说：【一切唯心造】，要表达「一切唯心造」，先要谈一谈「心力」。「心力」的引发，来自「心识」的作用。懂得引发「心识」的力量，就足以生起一种抗衡「轮回引力」，令我们可以「脱离轮回」的力量。

由于这种力量来自「心识」的作用，故此称为「心力」，也是「一切唯心造」的一种显示。而「轮回引力」，其实亦源自无数「心力」的组合，构成「一切唯心造」的宏伟蓝图，也构成了「因果律」。

科学家所公认之「因果律」。所谓「因」，就是「观察」。是「视力」与「心力」所发出的「能量」令被观察之电子产生变化。是互相的「引力作用」，那就是「因」。

什么是「果」呢？就是被你观察的「东西」会显现一个相状；或者被你观察的「东西」，因你的「心力」所加进去的能量，会改变其原来之「速率」、「形态」及「方向」，这都是「果」。这是科学家所公认的「因果律」。(请参阅「莲花海」第36期「一切唯心造」一文。)



「量子力学」的「观察者的意识作用」 (Role of the Conscious)

「只有受到观察，才有存在；
若无观察，就无物存在。」

("Nothing exists until it is observed."
< John A. Wheeler >)

「业力」不可思议

由于「因果律」的存在，令众生的一切行为：**身体的行为、言语的行为、思想的行为**，依据「因果律」而产生种种后果。这种能令「后果」得以出现的「引力作用」，《佛法》称为「业力」。

此种「业力」会产生更复杂的下一步，这情况有如「宇宙」间之星体互相产生「引力」而自然运行一样，是一种「自然现象」，其间并无「审判者」或「创造者」。「众生」之「业力」，是一种「互缠引力」，即是一种互相纠缠不清的引力。

释尊曾经说过：「业力不可思议」。「业力」是超越想象的，你不可能想象到它是那样的复杂，也没法讨论它的复杂性，因为它**实在太复杂了！**这种一个对一个众生，大家互相牵引的业力，你会比较容易去理解。譬如你杀了我，于是我要找你报仇，一直纠缠下去。此等「引力」潜藏于众生的「心识」之内，如影随形，一遇到适当的「因缘」，即时现「果」。好象那些科学家所讲，一遇到「因缘」就会产生作用。《佛法》称此为「果报」。

由众多众生之「业力」不断积聚、交织而成之「引力」，称为「共业」。「共业」是由大家一起的「心识」联合所产生的一种作用。譬如现在由一个国家去攻打另外一个国家。由一个国家裏所组成的许多众生，一起去仇恨另一个许多众生所组成的国家。大家一起同心合力开战，这就是一种「共业」。

《正法念处经》说：「心能造一切业，由心故有一切果，如是种种诸心行，能生种种果报」。请注意，经文说「心能造一切业」。并不是说由你的身体去造，而是由你的「心」去造。无论你依附于那一种形态的身体，都是说由你的「心」去造。

「由心故有一切果」是指因为你的「心」引发了一些「引力作用」，而此引力会牵引出「果报」。所以你有「果报」，这是「引力作用」，没有人去审判你。

「如是种种诸心行」，说明所有种种的行为，都是由「心识」所造成及引发。「能生种种果报」的意思是说这些行为，会生起种种不同的「果报」。这是一种「自然现象」，好象科学家解释一种实验所得出的现象一样。《佛法》这样说并不是为了吓你，或者劝你学佛，而是如实的告诉你**这是一种「自然现象」、一种「真理」**。……（待续）



「绿度母」的 奇妙功德 (8)

生纪札西

前文提要

「绿度母」于「藏传佛教」为极普遍及极受尊崇之「本尊」(「本尊」即「本法之尊」，为「藏传佛教」对佛菩萨的尊称。)，其灵验及慈悲，一如汉土的「观世音」菩萨。「度母」全称为「圣救度母」，为观世音菩萨的化身。早期译为「**多罗菩萨**」(Skt.: Tara, Tib.: Drolma)，又称「多罗尊、多罗尊观音、多罗观世音、绿度母、救度母、圣救度佛母」。意译为「眼、极度、救度」，是密宗「观音部」的佛母，共有二十一尊，故被称为「二十一度母」(21 Taras)。「度母」的名称遍闻于十方，由诸佛所授记，真实不虚。(请参看「莲花海」第34期)

「二十一度母」

「二十一度母」皆是观世音菩萨的慈悲化身，以「绿度母」菩萨为主尊。释迦牟尼佛上天界为母亲说法时，曾在兜率天为诸菩萨讲授《圣救度母经》。「绿度母」和「白度母」是「二十一度母」中，最为具有代表性的主尊。

「二十一度母」能救度狮子、大象、毒蛇、盗贼、牢狱、火、水、魔冤等所致的**八大灾难**和恐惧，故又被尊称为「**救八难度母**」。于史册上，例如藏文之《佛母至尊度母佛法历史玉叶乐园》中记载，「二十一度母」能救度因怨敌、狮子、大象、火、毒蛇、盗贼、

牢狱、海浪或水、食肉或非人，痲疯病、死神、贫困、亲眷分离、国王惩罚、霹雳、事业衰萎等等，而引致的**十六种灾难**之恐怖。除此以外，于顺境当中，还能**增加**顺缘、增长福寿，对众生之利益极大。因而「二十一度母」，被尊崇为世间之「生死轮回」中，拯救一切众生的「**度脱之母**」、与及诸佛所有事业之**担负者**。

于庄严上，其他「度母」的趺坐姿势、衣冠等严饰，大多与主尊「绿度母」相近。不同之处是他们分别呈现**著白、红、蓝、黄、绿、黑、褐等不同的颜色**，而其个别之手印、以至手持的法器、法物等，亦不尽相同；并且各自有其独立的心咒。我们将会逐一地介绍各位「度母」的殊胜庄严与及微妙功德。

「二十一度母」 之不同名号及其颜色

分别为：

- (一) 尊圣主绿度母(绿)；(请参看「莲花海」第35至39期，第40期简述与绿度母分庭抗礼之七眼白度母，主长寿，与第19之长寿度母(白)所持法器略有不同。)
- (二) 救灾难度母(白)；(请参看「莲花海」第41期)
- (三) 救地灾度母(蓝)；(请参看「莲花海」第41期)
- (四) 救水灾度母(红)；
- (五) 救火灾度母(黄)；
- (六) 救风灾度母(白)；
- (七) 增福慧度母(黄)；
- (八) 救天灾度母(绿)；
- (九) 救兵灾度母(青)；
- (十) 救狱难度母(红)；
- (十一) 救盗难度母(黑)；
- (十二) 增威权度母(红)；
- (十三) 救魔难度母(黑)；
- (十四) 救畜难度母(褐)；
- (十五) 救兽难度母(黑)；
- (十六) 救毒难度母(白)；
- (十七) 伏魔难度母(黑)；
- (十八) 药王度母(绿)；
- (十九) 长寿度母(白)；
- (二十) 宝源度母(黄)；
- (二十一) 如意度母(绿黄)。

(二) 救灾难度母(白)



救地灾度母

「救灾难度母」身白色，右手向外伸展作「无畏施」手印，左手持开放著之莲花。其身相犹如月光般皎洁，以清淨的无垢之光明照耀著世间。纵有千万星宿同时聚集，其殊胜威光之盛放炽然，耀目处仍远超于彼等之光芒，因而受到各方众生的尊崇和礼敬。持彼心咒，能免除一切痛苦、疾病、及地水火风等所引生之灾难与险境。

由于「救灾难度母」拥有强劲之能量，因而比千万星宿所发出之光芒更为强盛，也因此能有足够之能

力化解各种因不同「业力」引至之痛苦及疾病，甚至由不同「共业引力」牵扯而成之物质性灾难，诸如地震、水灾、火灾、风灾等大自然之威力祸害，均能一一化解。

凡居于天然灾害频繁之地之众生，均应供奉或修持此一「救灾难度母」。于死后精神领域中所遇到的物质性灾难，以至被恶性磁场困扰而引致之痛苦，亦可以借助「救灾难度母」之强劲能量而得以化解。

赞颂「救灾难度母」

敬礼救灾难圣度母 无垢庄严圆满遍照
如千万星宿齐汇聚 耀目威光盛放炽然

(三) 救地灾度母(蓝)



救灾难度母

「救地灾度母」身蓝色，右手向外伸展作「无畏施」手印，左手持开放著之莲花，花上有「五钴金刚杵」。持彼心咒，能免除地震、山崩地裂、房屋倾倒等之一切灾害与险境。更能帮助众生投生善趣、进而引领他们修习六种「波罗密多」(乃梵文 paramita，意思为「到达彼岸」，分别是：布施、持戒、忍辱、精进、禅定、智慧六种，又称为「六度」)而获得解脱、最终能以此等修习而证悟「本性」、直接成佛。

由于「救地灾度母」有防地震、或于地震时可以协助遇震者逢凶化吉、闪避倒塌之物等功效，因此凡居于地震带之善信，均应供奉此一蓝色之「救地灾度母」。其他并不居于地震带之众生，若于旅行时途经地震带之地域，或者想在死后不会经历地动山摇之境界，或希望能速离此等境界，均应供奉或修持此一「救地灾度母」。

赞颂「救地灾度母」

敬礼救地灾圣度母 手持圣妙莲花庄严
精进持戒忍辱布施 禅定智慧无二圆满

.....(待续)

世界遗产名录之一：

印度中央邦博帕尔之 桑奇大佛塔 (1)

啤吗旺迦

简介



桑奇大佛塔之北面闸门
(建成于公元前三世纪)远境

桑奇 (Sanchi) 的佛教建筑群，是现存最古老的佛教圣地之一。这个古迹坐落于小山之上，并且俯瞰著附近平原的景观，景色宜人。优雅的古迹是由一组佛教建筑群所构成，其中包括有：巨型的石柱、宫殿、庙宇和寺院等，现时被安排在不同程度之保育状况下，保存下来。

这些建筑群的历史，大多可追溯到西元前2至1世纪。事实上，在12世纪以前，这里一直是印度佛教的重要中心。此外，桑奇的地理位置，约距离印度之博帕尔 (Bhopal) 46公里。博帕尔是印度中部中央邦 (Madhya Pradesh) 的首府，除了桑奇于1989年被「联合国教科文组织」(UNESCO) 列入《世界遗产名录》以外，中央邦还有比姆贝特卡 (Bheembetka)、以及主修拉荷 (Khajuraho)，均被列入《世界遗产名录》。

其历史的由来

从最早的佛教建筑群被建立以来 (如：阿育王石柱)，桑奇在不同的年代里，如：古印度的孔雀王朝，直至后期的巽伽王朝 (Sunga)、萨塔瓦哈纳王朝 (Shatavahana)、贵霜王朝 (Kushan)、以及笈多王朝 (Gupta) 等，均担当著文化及艺术传播的重要角色。

虽然佛陀并没有在其当世，或其前生，曾经到过这里，但桑奇仍是现存最古老的佛教圣地之一。其宗教意义亦较为特出，皆因桑奇的「一号佛塔」具有存放舍利的宝室，藏有舍利弗 (Sariputra) 尊者的舍利。舍利弗尊者是释迦牟尼佛的大弟子，他是在佛陀圆寂前半年入灭的。

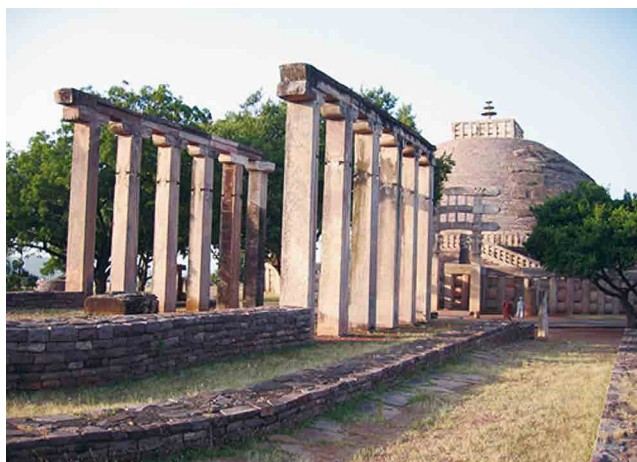
尽管当时印度教盛行于印度的中世纪，桑奇仍然维持其作为弘播佛教的主要中心。此外，于西元前三世纪至西元后一世纪时，桑奇亦被见证为佛教的主要圣地。

当这群古迹于1818年被英国将军泰勒(Taylor)发现时，事实上，桑奇已被荒弃了近600年了。当时位于印度博帕尔(Bhopal) 46公里的圣迹，正被掩盖在一片草丛当中。开始时的发掘工作来得杂乱无章，直到柯尔(R.E.Cole)少校于1882作出了最基本的修复，而印度考古学家约翰·马歇尔(John Hubert Marshall)于1912年开始为桑奇作出研究及保育工作，到印度考古调查署正式介入，并掌控了实际情况后才得到改善。小山丘逐渐地被清理，而约有五十处已经破损了的遗迹，陆续展露出来，从而展现出印度最具代表性的佛教古迹建筑群。

孔雀王朝的阿育王(King Ashoka，西元前273-236年)是印度最有名的统治者之一，他亦是伟大的行政人员以及建筑家。他的帝国包括整个印度及亚富汪。由于他精力充沛，令他可亲自主理政务达四十年之久。在宗教信仰方面，阿育王并不是一开始便信仰佛教的，而是直至西元前258年，他才转向佛教。

就阿育王的学说而言，是较少著重于佛教的分析层面，主要是建基于其伦理道德之标准。但重要的是，阿育王除了广建佛塔等弘法中心以外，他亦委派传教人员到达印度各地，以及锡兰、叙利亚、埃及、昔兰尼、马其顿、希腊的埃彼鲁斯(Epirus)等地弘法。所以，阿育王对佛教的贡献实在功不可没，因此而令佛教能够长住于印度，并成为其主要的宗教之一。

事实上，桑奇得以成为佛教的重要中心，其发展是自阿育王在桑奇建立了佛塔，以及树立起一支巨型的单独柱石(即：阿育王石柱)开始的。而除了大佛塔以外，阿育王在桑奇的小山丘上，共建有八个佛塔。其后，很多佛塔以及宗教的建筑物，于后期逐步被加以建立。



桑奇大佛塔之另一角度

至于为何阿育王会选择桑奇来建立佛塔，以及发展其为弘播佛教的中心呢？有一种说法是：传统上，佛寺内的僧侣，需要花近半天的时间出外托钵行乞，而余下的半天则为修行之用。然而，如果佛寺位处闹市，则可能会影响到僧侣们的修行。有见及此，阿育王认为桑奇正是建设佛寺的理想地点，因为桑奇本身是一个适合于禅修的宁静之地，而同时桑奇亦离繁华的维迪沙城不远(约10公里)，以便利僧侣们出外托钵行乞。

另一种说法是：阿育王被当地小山丘的位置所吸引。而最后的一种说法则是因为其皇后黛薇(Devi)的关系。因为黛薇乃是原先居住在桑奇附近维迪沙城的一位商人之女儿。

然而，随著佛教于当地的没落，桑奇亦衰败下来，甚至完全被人遗忘了。尚幸于1912至1919年，这里的建筑群才被细心地修复及保育，而呈现出现今我们能够见到的优雅境象。.....(待续)



桑奇大佛塔之北面门闸(建成于公元前三世纪)近境



旅遊小秘方

地理位置

桑奇坐落在印度中央邦的博帕尔，其地理坐标为 23 30' 0" 北，77 35' 0" 东。博帕尔是刚刚在东面之46公里。

最佳旅遊时间

到桑奇最理想旅遊时间是十月至三月之间。

节庆

在十一月底举行的 **Chethiyagiri Vihara** 节日，是一个著名的节日。这个节日是庆祝佛陀的两位主要弟子的功德，他们分别是舍利弗尊者和目犍连尊者。这两位圣者的舍利，是于1853年被发现收藏于桑奇的第三号佛塔。而圣者的舍利便成为该节日的重点，成千上万的佛教僧侣和来自世界不同地方的朝圣者均前来参与该节日的活动。

住宿

桑奇有多种旅店可供选择，包括了豪华至便宜的。在城市有两个由中央邦旅遊局公司管理的住宿地方，这里亦有设备齐全的招待所。如果你只是一日游，你亦会发现这里有不少的餐厅和休息的地方可供选择。

交通工具

航班

这里最近的机场是博帕尔，约有46公里的距离。可选择公共汽车、或租一辆出租车到机场，其旅程预计不超过一小时。

铁路

桑奇有自己的车站，但很多列车均不停这里。所以，可以选择乘坐火车到博帕尔；而再在博帕尔转乘其他交通工具到桑奇。

公路

桑奇的公路，是连接到中央邦的所有主要城市。而由博帕尔出发的公共汽车之班次亦非常频密。

当地交通

公共汽车是当地的主要交通工具，而在当地乘坐机动三轮车、或嘟嘟车亦非常便捷。

藏传佛教「四圣日」的殊胜功德

藏传佛教的「四圣日」—— 「功德」增长一千万倍的由来

敦珠佛学会

根据藏传佛教的说法，在佛陀修行事业的四大殊胜日，即「四圣日」做作「善业」，其「功德」会增长一千万倍。「四圣日」以藏历计算，分别为：

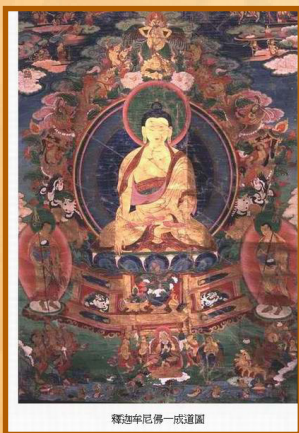
1 佛陀显现神通降服外道的「神变日」 (Chotrul Düchen) - 正月十五日

在西藏的历法中，「正月」被称为「神变月」。正月初一日起至十五日止为「神变节」。传说当佛陀四十岁时，印度婆罗门教在舍卫国的六师外道，由于感到佛教的兴盛对婆罗门教构成威胁，于是向佛陀挑战比试「神通」，以求定出佛教与婆罗门六师外道教法的高下。佛教虽然从来都认为「神通」不敌「因果」，而「神通」的示现亦与「修行」之「究竟解脱」（即是「成佛」）毫无关系。但是佛陀为了摄服六师外道，令他们皈信佛教，于是欣然接受挑战。这场「神通力」的较量，在正月初一日至正月十五日举行。佛陀在每一天示现不同的「神变」，最终于正月十五日摄服六师外道，令六万婆罗门教徒皈依佛门。在整整十五日的「神变节」中，以最后的一日，即正月十五日最为殊胜，是为「神变日」。**藏传佛教定为「四圣日」之首。**

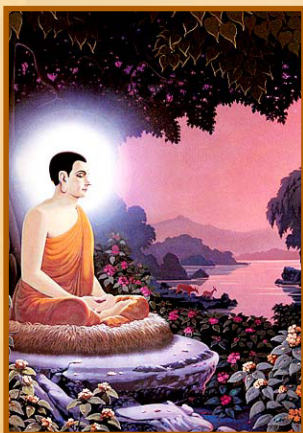


释迦牟尼佛一神变图

2 佛陀「入胎、成道及涅槃日」 (Saga Dawa Düchen) - 四月十五日



释迦牟尼佛一成道图

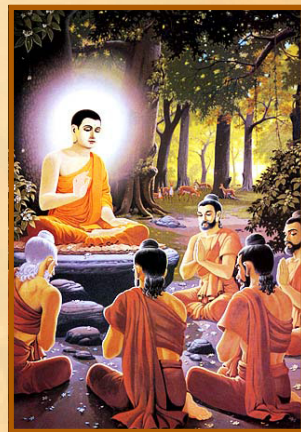


释迦牟尼佛一涅槃图

佛陀于三十五岁时，于菩提加耶的菩提树下，「金刚座」上证取「无上正等正觉」（即是「成佛」），时为四月十五日。事缘佛陀为追求「无上解脱」之道，在尼罗禅河边的苦行林与追随他的五位侍从修「苦行」。佛陀后来觉悟到「苦行」并非「解脱的究竟之道」，在接受了牧羊女的乳糜供养，恢复了体力之后，前往菩提加耶，在菩提树下「金刚座」上，立誓不成「正觉」（即是「成佛」），不离此座。最后在四月十五日中夜，降服魔军，在黎明时分，成「无上正等正觉」。这一天，亦被认为是佛陀入胎及涅槃的圣日，亦称为「三重节」。**藏传佛教定为「四圣日」之二。**

3 佛陀「初转法轮日」 (Chökhör Düchen) - 六月四日

佛陀在成「无上正等正觉」之后，想起了昔日一同修「苦行」的五位同修，于是想将自己悟得之「究竟解脱」的真理向他们宣说。在六月四日，佛陀在鹿野苑重遇这五位同修。这五位修行人都认为佛陀放弃「苦行」，是堕落的行为，约定不理睬他。但是，当佛陀行近的时候，他们被佛陀的相好庄严及威仪所摄，放弃了之前的约定，于是佛陀就为他们宣讲了「四圣谛」，令他们心开意解，当下证得阿罗汉果。这次佛陀在人间的第一次说法，是为「初转法轮」。六月四日为「初转法轮日」。**藏传佛教定为「四圣日」之三。**



4 佛陀「天降日」 (Lha Bab Düchen) - 九月二十二日

据说，佛陀的母亲摩耶夫人在一个月圆之夜，梦见一头白象轻触自己的身体，醒来后就怀孕了。摩耶



释迦牟尼佛一诞生图



释迦牟尼佛一天降图

夫人后来在「蓝毗尼」园诞下了悉达多太子。七日后摩耶夫人病逝，临终前将太子交托给妹妹波波提夫人抚养长大。悉达多太子在「成佛」后得知母亲摩耶夫人已往生忉利天，于是运用「神通」，升上忉利天，为母亲及诸天宣讲「佛法」。著名的《地藏菩萨本愿经》就是佛陀在忉利天宣讲的。后来，在世间的王臣百姓和一众圣弟子，因为怀念佛陀和热切祈求佛陀的教诲和指引，派遣目犍连尊者为代表，上升忉利天迎请佛陀返回人间。于是，九月二十二日，在印度现今一个名为僧伽施（Sankasya）的地方，三度宝梯从天而降，佛陀在太梵天王和帝释天的护持下，从忉利天沿着天梯重返人间。是日被称为「天降日」。藏传佛教定为「四圣日」之四。

功德增长的助缘

藏传佛教认为，依「对象」、「动机」、「方法」、「时间」、「地点」等特别因素去行持善业，修行佛法，会获得以**倍数增长**「功德」的助缘。在此，「对象」是指「根本上师」；「动机」是指具足「菩提心」；「方法」是指所造作的「善业」或「修行」，如放生、供灯、持咒、修法等；「时间」在广义上指「佛法式微之时」，即现今的「末法时期」，在狭义上指「殊胜的日子」，例如佛菩萨的降诞日及「四圣日」；「地点」则是指特别殊胜和大量善缘汇聚的地方，例如：佛出生、说法、成道、神变、天降、涅槃所在的「佛迹圣地」。

有关「时间」的助缘，根据佛陀的教诲，于「末法时期」持守一种「戒律」，功德更胜于佛陀住世之时，持守全部「戒律」。换言之，在人们强烈倾向造「恶业」的时空，若能努力「断恶行善」，例如在「末法时期」广修善业及修行，所积聚的功德将更大及更有利益。其中的道理可以用以下譬喻说明：如果点亮一盏灯放在阳光下，虽是同一盏灯，其光明比不上放在黑暗处；在人窘困之时提供协助，比该人在富有时向他提供协助有更大的裨益。此外，在殊胜的日子广修善行，由于诸佛菩萨及龙天护法的巨大「加持力」所造成的助缘，所积聚的功德会以「**千百万的倍数**」增长。由此可见，「时间」的助缘，对修行和积聚功德方面的重大影响。

在殊胜日行善的功德

根据经书记载：在「殊胜日」行持念咒、行善、顶礼、供养、供灯、放生、斋僧、持戒、修法等任何善法，均有极大功德，而且由于「殊胜日」的加持作用，所积聚的功德会呈「**千百万的倍数**」的增长。至于「殊胜日」的助缘力量为甚麽会这样巨大而不可思议呢？其原因有如下两点：

1 宇宙能量的循环

我们一界薄地凡夫，一日未证得究竟解脱（即「成佛」），便仍受我们所处身的宇宙的能量（外在因素）和自身业力（内在因素）的影响。宇宙的能量是循环不息的，就象我们处身的「六道轮迴」，生灭不尽。我们处身的世界既然是一个「能量场」（或俗称磁场），能量的强弱便会依循一个特定的规律「循环不绝」。故此在一些特别的「殊胜日」，当「能量」极强的时候，便会做成特别的「加持力」和「助缘」，令众生于当日所造作的「善或恶业」，以倍数增长。

2 诸佛菩萨的功德凝聚

「殊胜日」一般来说都是为了纪念佛菩萨的出生或佛菩萨所行持的特别功德。这些殊胜日是诸佛菩萨功德的凝聚和能量的集合，于是对众生形成了特别的「加持力」。众生如果与该位佛菩萨有心灵上的相应，例如「修行」时所许下的宏愿，便能得到有关的佛菩萨，其眷属及护法龙天等的「加持」，令所作善业及修行的功德以「**千百万的倍数**」增长。

「四圣日」的殊胜功德

藏传佛教把释迦牟尼世尊佛行事业最重要的四个功德日列为「四圣日」，认为在佛陀示现神变、入胎/成道/涅槃、初转法轮及天降这四个殊胜的日子，因为释迦世尊宏法利生的巨大功德力、诸佛菩萨及护法随喜赞叹的「加持力」、**整体善业**、和正能量的汇聚，令众生如果在这「四个殊胜日」做作善业或修行，功德会以**一千万倍增长**。换言之，如果在「四圣日」持咒一遍，其功德相等于持咒一千万遍，如此类推。所以，我们作为佛弟子，应该好好把握「四圣日」的殊胜功德和加持力，精进修行及普作善业，祈能早脱轮迴，早证菩提。

最后，希望各位同修要特别注意的是，在「四圣日」做作「恶业」，亦会因应这些殊胜日子的增上效果，令到**所感召的「恶果」亦以一千万的倍数增长**。故此，作为佛弟子，我们实在应该「**吾日三省吾身**」，无论在平常的日子或是殊胜的「四圣日」，都要端正行为，好好「**守持戒律**」。



DIRECT DEBIT AUTHORISATION (Generic Set-up) 直接付款授权书

Date 日期	day 日 / month 月 / year 年

- Note 注意:**
1. Please tick where applicable. 请在适当的地方加上删号。
 2. For HSBC customers, please return the completed form to the Bank or mail to Automatic Payments Centre, Payment Services at P O Box 72677, Kowloon Central Post Office, Kowloon, Hong Kong. You may also set up the direct debit authorisation through HSBC Internet Banking. For non-HSBC customers, please complete and return this form to your banker. 如属汇丰客户, 请将已填妥的表格交回本行或寄回九龙中央邮政局邮政信箱 72677号汇款服务自动转账中心。您亦可透过汇丰网上理财设立直接付款授权。如非汇丰客户, 请依次填写并将此授权书交给贵户的往来银行。
 3. Your Direct Debit Authorisation set up request will normally be processed within 4 working days (excluding Saturday, Sunday and public holiday) upon receipt of your form. 在一般情况下, 本行将在收到您的直接付款授权的设立申请表后四个工作天内(不包括星期六、日及公众假期)处理您的申请。

Name of Party to be Credited (The Beneficiary) 收款的一方(收款人)		Bank No. 银行号码	Branch No. 分行号码	Account No. 户口号码
DUDJOM BUDDHIST ASSOCIATION INTERNATIONAL LTD.		0 0 4	5 7 9	1 2 0 4 5 2 0 0 1
My/Our Bank Name and Branch 本人(等)的银行及分行的名称		Bank No. 银行号码	Branch No. 分行号码	My/Our Account No. 本人(等)的户口号码
My/Our Name(s) as recorded on Statement/Passbook (in Block Letters) 本人(等)在结单 / 存折上所纪录的名称(请以英文正楷填写)				
Contact Telephone No. 联络电话号码	Maximum Limit for 最高付款限额 <i>Note 注意: If blank, the debtor's bank will set as "unlimited". 如无填写, 付款银行会将转账限额设定为「不设上限」。</i> ☐ Each Payment 每次 ☐ Each Month 每月		Expiry Date (day/month/year) 到期日(日/月/年) <i>Note 注意: If blank, this authorisation shall have effect until further notice and Expiry Date should be greater than 3 months. 如无填写, 此直接付款授权书将无限期有效直至另行通知及到期日必须大于三个月。</i>	
My/Our Address as recorded on Statement/Passbook 本人(等)在结单 / 存折上所纪录的地址				
Debtor Name (in Block Letters) 付款人名称(请以英文正楷填写) <i>Note 注意: Please specify if other than Account Holder. 如非户口持有人, 请填写。</i>		Debtor Reference (Compulsory Field) 付款人编号(必填之栏) (Reference between yourself and the party to be credited 贵账户与收款一方的编号)		
Declaration (For HSBC Customer Only) 声明(只适用于汇丰客户)				
1. I/We hereby authorise my/our above named Bank to effect transfers from my/our account to that of the above named beneficiary in accordance with such instructions as my/our Bank may receive from the beneficiary and/or its banker and/or its banker's correspondent from time to time provided always that the amount of any one such transfer shall not exceed the limit indicated above. 本人(等)现授权本人(等)的上述银行, (根据收款人或其往来银行及 / 或代理行不时给予本人(等)银行的指示)自本人(等)的户口内转账予上述收款人。惟每次转账金额不得超过以上指定的限额。 2. I/We agree that my/our Bank shall not be obliged to ascertain whether or not notice of any such transfer or reversal notice has been given to me/us. 本人(等)同意本人(等)的银行毋须证实该等转账通知或冲销通知是否已交予本人(等)。 3. I/We jointly and severally accept full responsibility for any overdraft (or increase in existing overdraft) on my/our account which may arise as a result of any such transfer(s). 如因该等转账而令本人(等)的户口出现透支(或令现时的透支增加), 本人(等)愿共同及个别承担全部责任。 4. I/We agree that should there be insufficient funds in my/our account to meet any transfer hereby authorised, my/our Bank shall be entitled, in its discretion, not to effect such transfer in which event the Bank may make the usual charge and that it may cancel this authorisation at any time on one week's written notice. 本人(等)同意如本人(等)的户口并无足够款项支付该等授权转账, 本人(等)的银行有权不予转账, 且银行可收取惯常的收费, 并可随时以一星期书面通知取消本授权书。 5. This direct debit authorisation shall have effect until further notice or until the expiry date written above (whichever shall first occur). I/We agree that if no transaction is performed on my/our account under such authorisation for a continuous period of 30 months, my/our Bank reserves the right to cancel the direct debit arrangement without prior notice to me/us, even though the authorisation has not expired or there is no expiry date for the authorisation. 本直接付款授权书将继续生效直至另行通知为止或直至上列到期日为止(以两者中最早的日期为准)。本人(等)同意如本人(等)已设立的直接付款授权的户口连续三十个月内未有根据本授权而作出过账的纪录, 本人(等)的银行保留权利取消本直接付款安排而毋须另行通知本人(等), 即使本授权书并未到期或未有注明授权到期。 6. I/We agree that any notice of cancellation or variation of this authorisation which I/we may give to my/our Bank shall be given at least two working days prior to the date on which such cancellation/variation is to take effect. 本人(等)同意, 本人(等)取消或更改本授权书的任何通知, 须于取消 / 更改生效日最少两个工作天之前交予本人(等)的银行。				
My/Our Bank Account Signature(s) 本人(等)银行户口的签署				
X				
For Bank Use Only 银行专用	Remarks		Branch Chop	

敬请阁下在此栏填写联络电话号码

印经及协助弘法的功德

「布施」有「财施」和「法施」之分，包括了「世间的福德」和「出世间的功德」。「布施」资财和知识力量，属「财施、才施」一类，可积聚世间福德善缘；而宣讲佛理、协助弘法的「法布施」，既可种植菩提善种，积聚解脱的资粮，同时亦可以流通「正法」，使更多的众生早日离苦得乐。而参与施资助印和协助翻译佛书，可算是现今最简便，又能同时积聚世间与出世间功德最广的方法。

「敦珠佛学会」向来致力弘扬「正法」，以深入浅出、科学的角度阐释《佛法》，制作出各种多媒体出品（包括佛法书籍、杂志、影音光碟等），让大众明白《佛法》的真谛，启迪智慧，让更多的众生早日离苦得乐，早证菩提！

从各方的反应中，获知「莲花海」深获好评及对其持续出版有强烈的需求。鉴于制作及印刷费用不断上涨，「莲花海」能否持续出版，实有赖各方读者的支持。

本会由衷希望各界善信发心以「自动转账方式」每月定额施资助印，协助「莲花海」的出版，及各类弘法事业。为无量众生不间断地积聚福德善缘，为自己解脱的资粮不断地作储备，助印助己，积聚功德，乃自利利他之殊胜善业！

- 您的一点一滴的捐献可与各善信结下一个解脱的种子。
- 您无私的奉献可助善信朝向康庄（觉悟）的大道。
- 为正法得以弘扬及延续，请伸出您的援手，尽力捐助，广种福田。
- 解囊捐款渡众生，广积善心善妙增。

** 本会为政府认可之「慈善团体」，收据可作「免税凭证」。

现凡月供五十元以上，并圆满十二期供款，本会将赠送已开光之「本尊挂牌」，以及在本会每月荟供法会时，回向功德予各位功德主。此批「本尊挂牌」曾长期供奉于「敦珠佛学会」之佛坛。详见下表：

月供 / 一次捐款「助印、助翻译」/ 助购版权

赞助款项	纪念品	致全世界各大图书馆及佛教学院
月供港币 50 元 / 台币 200 元 或一次捐款港币 600 元 / 台币 2,400 元	赠送「本尊挂牌」一个 每月荟供法会总会回向功德 在《莲花海》登名鸣谢	
月供港币 85 元 / 台币 350 元 或一次捐款港币 1,000 元 / 台币 4,000 元	赠送「本尊挂牌」一个 每月荟供法会总会回向功德 特别法会「诵名」回向一次 在《莲花海》功德栏个别鸣谢	
月供港币 100 元 / 台币 400 元 或一次捐款港币 1,500 元 / 台币 6,000 元	赠送「本尊挂牌」两个 每月荟供法会总会回向功德 特别法会「诵名」回向一次 在《莲花海》功德栏个别鸣谢	
月供港币 250 元 / 台币 1,000 元 或一次捐款港币 3,000 元 / 台币 12,000 元	赠送「本尊挂牌」五个 每月荟供法会总会回向功德 特别法会「诵名」回向一次 在《莲花海》功德栏个别鸣谢	
月供港币 420 元 / 台币 1,700 元 或一次捐款港币 5,000 元 / 台币 20,000 元	赠送「本尊挂牌」八个 赠送特别礼品 每月荟供法会总会回向功德 特别法会「诵名」回向一次 在《莲花海》功德栏个别鸣谢	致全世界各大图书馆及佛教学院 「敦珠佛学会」诚意致赠由敝会出版之所有多媒体出品（包括书籍及影音光碟），予全世界各大图书馆及佛教学院。诚邀来函敝会，详列 贵机构之名字、地址、电话、电邮、联络人姓名、愿意接受之出版项目等，敝会将会尽快处理，谢谢！ 敦珠佛学会（国际）谨启 To: All Public Libraries and Libraries of Institutes of Buddhist Studies All Over the World Our Association would earnestly like to donate our multimedia publications (including books, journals, CDs, VCDs and DVDs) to all public libraries and libraries of Institutes of Buddhist Studies all over the world. Please kindly send us a written letter informing us of the name, full address, telephone number(s), email address(es), name(s) of contact person(s) of your esteemed institutions, as well as the kinds of items that your institutions would like to receive from us. We will then process these as soon as possible. Thank you very much for your kind attention! Dudjom Buddhist Association (International)

注：一次过捐款之「功德主」，将会在寄奉收据时一并致赠上述纪念品。「月供」之「功德主」，将会在每年之 3 月 31 日寄奉收据及一并致赠上述纪念品。

诚意致赠「纪念品」，烦请选择，以便寄奉。

凡月供每港币 50 元 / 台币 200 元，或一次过捐款每港币 600 元 / 台币 2400 元，可选择经 依怙主夏札生纪多杰法王开光之「本尊挂牌」一个（月供港币 100 元 / 台币 400 元，可选两个，如此类推。）

本尊	祈愿	数量	本尊	祈愿	数量
莲花生大士	事业顺利	个	文殊菩萨	学业进步	个
观音	闻声救度	个	度母	心想事成	个
药师佛	消除病苦	个	大白伞盖佛母	远离凶险	个
时轮金刚	诸事顺畅	个	财神	生活富足	个

捐助及付款办法

(1) 香港及海外

☐ 支票：	请填写表格，连同划线支票，抬頭請寫「敦珠佛学会国际有限公司」，寄回本会会址：香港柴湾常安街 77 号发达中心 4/F
☐ 直接存款：	香港汇丰银行「敦珠佛学会国际有限公司」(Dudjom Buddhist Association International Limited) 户口：579-2-006529。敬请将存款收条及表格传真至本会号码：(852)31571144，或者寄回本会，或者电邮至 info@dudjomba.org.hk 。电话：(852)25583680。收据将会寄回 阁下之府上。「香港汇丰银行」之汇款编码 (Swift Code)：HSBCHKHHKHKH，银行地址：The Hong Kong and Shanghai Banking Corporation Limited, Headquarter, Queen's Road Central, Hong Kong.
☐ 自动转账过数：	请影印及填写附页之月供助印自动转账表格，连同阁下之联络地址、电话寄交本会地址：「香港柴湾常安街 77 号发达中心四楼」电话：(852)2558 3680，传真：(852)3157 1144。

(2) 台湾 付款方式

请将所付金额汇款至「台北富邦银行」(银行代号 012) 仁爱分行，户名：罗美玲，账号：704210605166。汇款收据复印件和订阅表格，请邮寄「台湾台北市 105 南京东路四段 171 号 12F 之 4」敦珠佛学会收，或请传真至 (02) 6601-4880 [之前传真号码 (02) 6606-6914 现已取消]。如有相关问题，敬请电邮 info@dudjomba.org.hk 信箱。台湾电话：0989273163 台币计算方法：港币 x 4 倍。
网址：<http://www.dudjomba.org.hk>



盧翠芳

捐助HK\$3100

祈願所有如母有情，
均能離苦得樂，
早證菩提



朱雁儀 / 梁紹霖

捐助HK\$1200

祝願聞妙法之音、掃俗世之苦、
每一善行、均可避劫積福
心量有多大、事業就有多大、
心能容多少、成就就有多少



陸麗華

捐助HK\$1000

諸事如意吉祥
每一次修法，
均可避劫積福，
清除惡業



**黃淑妍合家
諸事圓滿**

捐助HK\$1000

增福延壽
事事如意吉祥
喜慶滿盈，合家平安



陳志明

捐助HK\$1000

增福延壽，
福慧雙修，
佛力加被，



鳴謝及回向无尽功德予「功德主」
祈愿各位「功德主」：幸福满盈、永除诸障
助印「莲花海」功德主（港币）



丘細美合家精進修持，消除病苦及一切業障 (\$600)、鄭觀泰 (\$500)、黃煒楨 (\$400)、冼珮恩 (\$200)、
陳周麗怡合家迴向歷劫多生多世之冤親債主 (\$200)、潘志強 (\$200)、李欣 (\$200)、黃偉波 (\$200)、李素萍 (\$200)、
梁杰玲合家諸事如意吉祥，福慧雙修 (\$200)、許文廣 (\$200)、梁鳳英 (\$200)、宋謙美 (\$170)、譚偉裕 (\$170)、
LEE CHUNG YUI (\$170)、Leung Kwan Ying (\$140)、古巫穗旻 (\$100)、古洛鳴 (\$100)、李鏡濤 (\$100)、羅裕筠 (\$100)、
陳朗溢 (\$100)、陳朗悅 (\$100)、霍寶燕 (\$100)、蕭峻岳 (\$100)、蔡佩澄 (\$100)、
黃美玲 (\$100)、譚俊隆 (\$100)、譚穩寶 (\$100)、王日軒 (\$100)、
梁柱仁 (\$100)、程焰霞 (\$100)、李慧珍 (\$50)



捐助弘法：



冼珮恩 (\$200)、陳周麗怡合家體健長壽，諸事如意吉祥 (\$200)、潘志強 (\$200)、李欣 (\$200)、Tam Ho Sing (\$200)、
梁柱仁 (\$200)、郭中豪、呂婉明 (\$200)、朱珮誼 (\$200)、向耀權 (\$200)、古巫穗旻 (\$100)、古洛鳴 (\$100)、
李鏡濤 (\$100)、羅裕筠 (\$100)、梁鳳英 (\$100)、程焰霞 (\$100)、李慧珍 (\$50)



助 印 及 捐 款 表 格



事項				合計
捐助方式： ☐ 每月自动转账 港币 / 台币 / 美金 _____ 元，（「银行自动转账表格」将会寄往府上。） ☐ 一次过捐款，金额：港币 / 台币 / 美金 _____ 元 上述捐款属于 ☐ 助印 ☐ 助购版权 ☐ 弘法捐助 ☐ 请勿刊登鸣谢 凡捐助 HK\$3000/NT\$12000/US\$400 以上之善信，可以填写「回向目的」，例如祝贺生日，祈愿某位亲友增长某种福德等，编者会因应阁下之「回向目的」致赠祝愿辞。 回向姓名：_____ 回向目的：_____				
姓 名	電 話	电 话 邮	总 额	
地 址	电 邮		回向姓名（如适用）	

* 本表可自行影印應用

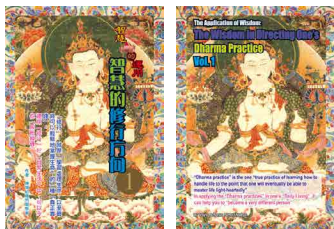
[按此前往「目录」]

藏传佛教

修心与修行 多媒体弘法系列

本会丛书 BOOK

邮购编号 Postal Code : No. 1



智慧的修行方向
The Wisdom in Directing
One's Dharma Practice Vol. 1
全书彩色印刷
中文版每本HK\$88 NT\$350
English : HK\$98 US\$12.5

邮购编号 Postal Code : No. 2



放生与因果
双色印刷连彩页
附CD二片
定价：港币 90 • 台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 3



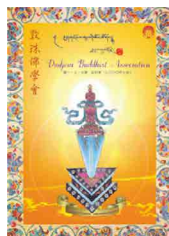
濒死体验的意义
The Meaning of Near-Death
Experiences Vol. 1
全书彩色印刷
中文版每本HK\$88 NT\$350
English : HK\$98 US\$12.5

邮购编号 Postal Code : No. 4



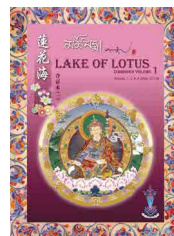
藏传佛教超度法简介
全书彩色印刷
定价：港币 30 • 台币 120

邮购编号 Postal Code : No. 5



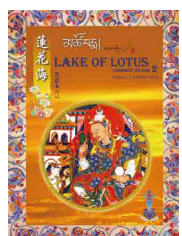
「莲花光」合订本
COMBINED VOLUME ON
"LIGHT OF LOTUS"
包含1-3期之「莲花光」
定价：港币 360 • 台币 1,440

邮购编号 Postal Code : No. 44



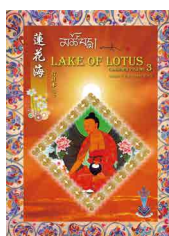
「莲花海」合订本一
COMBINED VOLUME 1 ON
"LAKE OF LOTUS" issue 1-3
包含1-3期之「莲花海」
定价：港币 120 • 台币 480

邮购编号 Postal Code : No. 42



「莲花海」合订本二
COMBINED VOLUME 2 ON
"LAKE OF LOTUS" issue 4-6
包含4-6期之「莲花海」
定价：港币 120 • 台币 480

邮购编号 Postal Code : No. 43



「莲花海」合订本三
COMBINED VOLUME 3 ON
"LAKE OF LOTUS" 7-9
包含7-9期之「莲花海」
定价：港币 120 • 台币 480

邮购编号 Postal Code : No. 32



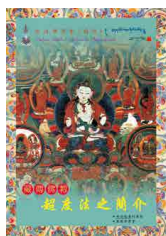
藏传佛教之源流简介
全书彩色印刷
定价：港币 40 • 台币 160

邮购编号 Postal Code : No. 33



真假上师及传承
全书彩色印刷
定价：港币 50 • 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 34



藏传佛教超度法之简介
全书彩色印刷
定价：港币 40 • 台币 160

邮购编号 Postal Code : No. 35



敦珠法王、夏札法王及其开示
全书彩色印刷
定价：港币 40 • 台币 160

[按此前往「目录」]



邮购编号 Postal Code : No. 45



「濒死体验的意义(2)
临终要诀与西藏度亡
经的精华启示」
全书彩色印刷定价：
港币 88 • 台币 350

邮购编号 Postal Code : No. 46



智慧的修行方向(2)
逆境的处世准则与
强心七法
全书彩色印刷定价：
港币 88 • 台币 350

邮购编号 Postal Code : No. 47



法之精华
空性——非有非空
全书彩色印刷定价：
港币 88 • 台币 350

邮购编号 Postal Code : No. 48



「濒死体验的意义(3)
了解及救助「临终亲
友」的种种方法」
全书彩色印刷定价：
港币 88 • 台币 350

邮购编号 Postal Code : No. 49



智慧的修行方向(3)
修行的关键位之一
咒语及音声的奥秘
与运用
全书彩色印刷定价：
港币 88 • 台币 350



视象光碟 VCD

邮购编号 Postal Code : No. 10



藏传佛教宁玛派之虹光身
THE RAINBOW BODY OF THE NYINGMA SCHOOL OF
TIBETAN BUDDHISM (in English) -- \$50
备有 国 / 粤双语 及 英语版 (共一片VCD)
定价：港币 50 • 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 11



一切唯心造
(共3片VCD)
国 / 粤双语
定价：
港币 90 • 台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 12



盂兰盆会与「中阴文
武百尊」之殊胜处
国 / 粤双语
定价：
港币 50 • 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 13



生命的意义
国 / 粤双语
定价：
港币 50 • 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 14



皈依的意义与功德
国 / 粤双语
定价：
港币 90 • 台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 16



开光盛典 暨 松吉泽仁仁波切 访港特辑
KYABJE SANGYE TSERING RINPOCHE AT OUR
CONSECRATION CEREMONY (in English) -- \$50
国 / 粤双语
定价：港币 50 • 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 15



佛陀天界之旅：
千万倍功德日
国 / 粤双语
定价：
港币 50 • 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 17



「普贤上师言教笔记」(五加行)
松吉泽仁仁波切开示
国 / 粤双语
定价：
港币 50 • 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 18

「空性——非空非有」
EMPTINESS : NEITHER EXISTENCE NOR
VOIDNESS (In English) 1 set with 3 VCD -- \$90
备有 英语版 及 国 / 粤语版共3片VCD
定价：港币 90 • 台币 360

VCD
&
DVD



视象光碟 DVD

邮购编号 Postal Code : No. 19



显密精华概览
备有 国语版 及
粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 20



业力不可思议
备有 国语版 及
粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 21 / No. 22

生与死的奥秘
第一集、第二集
备有 国语版及
粤语版



定价：港币 90 • 台币 360
一共有7集，每集约长三小时，同一定价



邮购编号 Postal Code : No. 23



显密实修课程(1)
实修与死后世界的
关联
备有 国语版及
粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 24



显密实修课程(2)
实修时必须面对的三
精神领域
备有 国语版及
粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 25



显密实修课程(3)
接近「成佛」的实修
个案
备有 国语版及
粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 26



显密实修课程(4)
身坛城的作用及临终
四大分离
备有 国语版及
粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 28



显密实修课程(5)
引至成佛失败之
「心力偏向」
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 29



显密实修课程(6)
「心法」的奥妙
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 30



显密实修课程(7)
释尊涅槃的路径及
「九次第定」的运用
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 31



显密实修课程(8)
「往生刹土、脱离轮回」
或者「成佛」的捷径
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 36



显密实修课程(9) 临终
诀要与救度精华
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 37



显密实修课程(10) 死后
能量转变与万物起
源的奥秘
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 39



显密实修课程
(11) 死后灵界之
危机处理(上)
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 40



显密实修课程(12)
死后灵界之危机
处理(中)
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 41



显密实修课程(13) 死后
灵界之危机处
理(下)
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 38



事师五十颂(八)
对「上师」的信赖与服从，
会否妨碍「独立思考」
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 90
台币 360

邮购编号 Postal Code : No. 9



四加行之
重要性
备有国 /
粤语版
定价：
港币 50
台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 6



修心与修行
备有国 / 粤语
版，一套10片
CD及彩色讲义
定价：
港币 600
台币 2,400

邮购编号 Postal Code : No. 50



藏密修持精华(1)
你能确保你的修行有用吗？
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 50
台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 51



藏密修持精华(2)
你的「命运」与「俱生神」
有何关系呢？
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 50
台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 52



藏密修持精华(3)
如何方可渡过
「死后的审判」及
「净土」的奥秘原理
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 50 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 53



藏密修持精华(4)
推算「未来命运」与
「正定」的简介
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 50 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 54



藏密修持精华(10)
由于无知而引发的
死后危险
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 50 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 55



藏密修持精华(11)
已证实死后生命会
继续存在，会遇到
什么危险呢？
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 50 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 56



藏密修持精华(12)
为什么要在「灵
界」争取「心」
的「主导权」
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 50 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 57



藏密修持精华(13)
「死后世界」的
解体部份是什么？
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 50 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 58



藏密修持精华(15)
修法的「危、机」
与「心性」的关联
备有 国语版及粤语版
定价：
港币 50 台币 200

邮购编号 Postal Code : No. 7



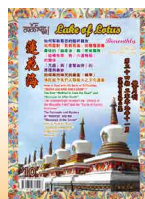
放生与因果
备有国 /
粤语版
定价：
港币 40
台币 160

邮购编号 Postal Code : No. 8



真假上师
备有国 /
粤语版
定价：
港币 40
台币 160

杂志 MAGAZINE



请参看有关本期「请购各期
莲花海」之内容
Please refer to page on various
issues of 'Lake of Lotus'
双月刊「莲花海」
全书彩色印刷
香港7-11、澳门OK
便利店有售



其他 OTHERS



港币 \$1200 • 台币 4800

将此「经被」覆盖于亡者（包括畜牲）的身上，可令亡者立刻得到最殊胜的「中阴文武百尊坛城」（亦名为「大幻化网寂忿本尊坛城图」）所保护，不受任何干扰、惊吓，避免因失控而下堕「饿鬼、畜牲、地狱」等道。此经被，是最殊胜的保护罩。

此经被的制作，由依怙主 敦珠法王（二世）亲自设计及监制之「中阴文武百尊坛城图」所构成。所有坛城内之一百位「本尊」之「本尊咒」，均用咒轮及该咒之「种子字」组成，是「极密」及极具力的加持源泉，并且由依怙主 夏札（威操）生纪多杰仁波切亲自鉴定为殊胜之宝，并非一般的「经被」可比。

此经被之开光，并非以一般之「开光咒」作加持，而是修持藏传佛教中最殊胜，「红教」所独有的「大幻化网」传承之《甚深胜义精华》（亦名为《摧灭金刚地狱唯一法印成就法》），及《静忿生起极略明显修法》，种极具加持力及凝聚功德之密法所加持开光，非常直接及具力，功德不可思议。西藏修持此法，有修四十九日、七日、或祇修一日。清朝时，皇室信奉藏传佛教。雍正皇帝将其雍和宫献作密宗道场，以奉养喇嘛。每年修超度法时，必厚礼欢迎红教喇嘛主持法会，依「红教」仪轨修法，加持若干「陀罗尼经被」。法会圆满后，用以颁赐二品以上之官员，受赐者均引以为殊荣。

台湾通讯地址
台湾台北市 105 南京东路四段 171 号 12F 之 4
12-4, No. 171, Nan Jing East Road, S. 4, Taipei, Taiwan
Tel: 0989273163 Fax: (02)6601 4880

各地流通处

香 港									
宝莲阁 香港香港仔 香港仔大道 148 号 地下 G/F Tel:2873 1068	新华书店 香港北角北角 英皇道 416-430 号 新都城百货商场地库 Tel:3550 5600	天地图书 香港湾仔 庄士敦道 30 号 Tel:2866 1677	莲缘佛教文 物流通处 香港湾仔交加 18 号 地下 5 号铺 Tel:2833 6891	宝莲苑素食 香港西营盘 皇后大道西 308 号 地下 Tel:2517 1178	太和佛具神楼中心 香港西营盘 德辅道西 229 号 Tel:2857 9977	开益书店 香港铜锣湾 骆克道 520 号 1 楼 (崇光百货侧) Tel:2836 6387	开益书店 九龙旺角 西洋菜南街 61 号 1 楼 Tel:3690 2502	COPY SUPER 香港铜锣湾恩平道 恩平中心地库 L11-12 号铺 Tel:2576 1022	香港青年出版社 香港北角渣华道 82 号二楼 Tel:2564 8732
香 港							星加坡		
THE PRINT SHOP 九龙尖沙咀东 科学馆道 14 号 新文华中 1/F B227 铺 Tel:2368 8540	博学轩 九龙旺角 西洋菜街 74-84 号 旺角城市中心 905 室 Tel:2384 4823	田园书屋 九龙旺角 西洋菜街 56 号 2 楼 Tel:2385 8031	健康斋厨 九龙深水 大埔道 77 号地下 A,B 铺 Tel:6733 0283	海诚书屋 九龙荃湾 路德围 58 号 嘉新大厦 II 铺阁楼 Tel:2402 2918	镇山宝石行 新界沙田 希尔顿中心 L3 第 66C 号铺 Tel:9863 9418	常春藤图书 新界元朗 大马路 39 号地下 Tel:2442 5689	Evergreen Buddhist Culture Service Pte Ltd 100, Eu Tong Sen Street, Pearls Centre #03-15, Singapore (65) 6220 6360		
台 湾									澳门
全德佛教精品 台北市 光复南路 49 号 Tel:(02) 8787 9050	佛化人生 佛教图书文物中心 台北市罗斯福路 3 段 325 号 6 楼 Tel:(02) 2363 2489	普巴佛教文物 台北台北县 树林市中山路 1 段 220 号 Tel:(02) 2687 3771	臧巴拉佛教文物 台北市民生东路 二段 104 号 Tel:(02) 2100 1919	全德宗教生活 事业有限公司 台中市文心路 1 段 552 号 Tel:(04) 2328 8786	莲缘佛教文物 台中市崇德二路 二段 23 号 Tel:0932 595 457	福慧生活馆 台南市东区 裕平路 323 号 Tel:(06) 3318 353	瑞成书局 台中市 双十路一段 4-33 号 2,3 楼 Tel:(04) 22120708		澳门文化广场 澳门荷兰园 大马路 32 号地下 Tel:(853) 28 305613
							高雄市 左营区孟子路 678 号 Tel:(07) 3497799		

台湾请寄：台湾台北市 105 南京东路四段 171 号 12F 之 4
查询电话：0989273163 传真：(02) 6601 4880
台湾户口：台北富邦银行（银行代号 012）仁爱分行
账户名称：罗美玲
帐户号码：704210605166

请填妥相关表格后连同划线支票寄回本会处理
Please send cheque addressed to "Dudjom Buddhist
Association International Ltd." and send to our Hong
Kong address
支票抬头：敦珠佛学会国际有限公司

香港请寄：香港柴湾常安街 77 号发达中心 4/F
查询电话：(852) 2558 3680 传真：(852) 3157 1144
香港户口：汇丰银行
账户名称：敦珠佛学会国际有限公司
帐户号码：579-2-006529

邮寄订购表格（表格可影印使用） MAIL ORDER FORM

邮购编号 Postal Code	数量 Quantity	银码 Amount	小计 Sub total
		港币 ☐ / 台币 ☐ / US\$ ☐	港币 ☐ / 台币 ☐ / US\$ ☐
		港币 ☐ / 台币 ☐ / US\$ ☐	港币 ☐ / 台币 ☐ / US\$ ☐
		港币 ☐ / 台币 ☐ / US\$ ☐	港币 ☐ / 台币 ☐ / US\$ ☐
		港币 ☐ / 台币 ☐ / US\$ ☐	港币 ☐ / 台币 ☐ / US\$ ☐
		港币 ☐ / 台币 ☐ / US\$ ☐	港币 ☐ / 台币 ☐ / US\$ ☐
总数 Total			港币 ☐ / 台币 ☐ / US\$ ☐

姓名 Name: _____

联络电话 Tel: _____ 传真 Fax: _____

邮寄地址 Address: _____

电邮 Email: _____

流通处



敦珠佛学会国际有限公司
DUDJOM BUDDHIST ASSOCIATION INTERNATIONAL LTD.
香港柴湾常安街 77 号发达中心 4/F
4/F., Federal Centre, 77 Sheung On Street, Chai Wan, Hong Kong
Tel: (852) 2558 3680 Fax: (852) 3157 1144
网址: <http://www.dudjomba.org.hk> 电子邮件: info@dudjomba.org.hk



[按此前往 目录]

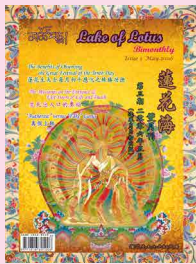
请购各期莲花海

Re-Order for Back Issues



1st 第一期

- 瀕死體驗的意義
- 智慧的修行方向
- 藏傳佛教始祖蓮花生大士簡介及九種修行的方法及成就的速度
- 藏傳佛教超度法簡介
- The Meaning of Near-Death Experiences
- The Wisdom in Directing One's Dharma Practice



3rd 第三期

- 蓮花生大士每月初十應化之殊勝功德
- 生死出入口的奧秘
- 佛陀降誕之聖地
- The Mysteries on the Entrance and Exit Doors of Life and Death
- The Benefits of Observing the Great Festival of the Tenth Day



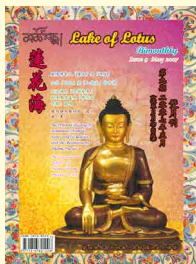
5th 第五期

- 尋找「真上師」的三個步驟
- 「預言」的真實性
- 「生死之光」的產生原因
- 敦珠法王簡介
- The Short Life Story of H.H. Dudjom Rinpoche
- Reasons for the Generation of the "Light of Life & Death"
- The Truth of "Prophecy"
- The Three Steps In Search of an "Authentic Guru"



7th 第七期

- 釋迦牟尼佛「天界之旅」
- 「大圓滿」與「十六地」成就
- 「專注力」與「悟性」在「潛意識」之中的影響力
- 與「神」同體的「瀕死體驗」
- 敦珠法王二世圓寂二十週年紀念
- The Influence of the Powers of "Mental Concentration" and of "Awareness" Within the "Unconscious"
- The Near-Death Experience of the Unification with God
- In Commemoration of the 20th Anniversary of His Holiness Dudjom Rinpoche's Parinirvana



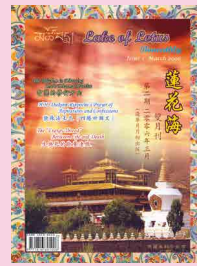
9th 第九期

- 藏傳佛教之「廣度」與「深度」
- 女性「出家」與「八敬法」的爭議
- 死後遇見「恐怖境象」的深層意義與「修行的拆解」關係
- 修行與不修行的「因」與「果」
- The Profound Meaning of Posthumous "Horrible Scenes" and Its Relation with the "Resolutions by Dharma Practice"
- The "Causes" and "Effects" of Having "Dharma Practices" or Not



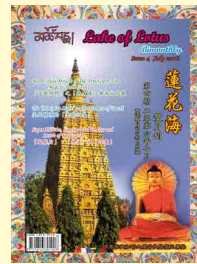
11th 第十一期

- 「疑慮與驚恐」的產生原因
- 負面「瀕死體驗」的產生原因
- 極危險的「投生之門」
- 錯誤的「時間規劃」
- 如何脫離龐大的「業力」網絡
- The Causes of "Anxiety and Panic"
- The Causes of Negative "Near-Death Experiences"
- Highly Dangerous "Entrance Towards Rebirth"
- How to Become Liberated From the Huge Network of "Karmic Forces" ?
- Wrong "Planning of Time"



2nd 第二期

- 生與死的能量連續
- 桑耶寺
- 真假上師(上)
- 積福延壽的方法
- 敦珠法王之「四勝祈願文」
- "Authentic" versus "Fake" Gurus
- The Way for Accumulating Merits and Longevity
- The "Energy Thread" Between Life and Death



4th 第四期

- 生死關頭的「全能之光」
- 超能力、神通與證量
- 菩提伽耶之綠度母像流出甘露
- The "Almighty Light" at the Moment of Death
- Super Abilities, Supernatural Powers and Levels of Realization
- Recent Holy Miracle of The Arya Green Tara Image at Bodhi Gaya



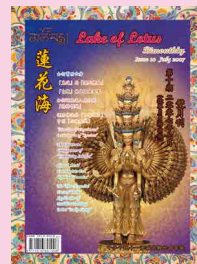
6th 第六期

- 近代具眾多「授記」之大成就者：依怙主 夏札(或稱)法王記實
- 不要成為「算命、占卜、預言」的奴隸
- 今生的資源組合與命運的關係
- The Contemporary Mahasiddha: His Holiness Chadrang Sangye Dorje Rinpoche
- Don't Become the Slaves of "Fortune-telling, Divinations and Predictions"
- This Life's "Combination of Resources" and Its Relations with Destiny



8th 第八期

- 藏傳佛教的起源
- 藏傳佛教寧瑪巴之傳承系統
- 令人震撼的啟示：死前的景象
- 「時間的規劃」與「耗用的準則」
- The Lineage Traditions of the Nyingma School of Tibetan Buddhism
- Shocking Revelations: Scenes Before Death
- "The Planning of Time" and "The Principles for Usages & Wastages of Time"



10th 第十期

- 如何幫助亡者
- 「鬼道」的「瀕死體驗」
- 「自殺」的成因與後果
- 如何避免進入惡性的「精神領域」
- 運用佛法於「日常生活」中的「三種要訣」
- "Near-Death Experiences" in the Realm of "Specters"
- The Causes and Consequences of "Committing Suicides"
- How to Avoid Entering into Evil "Spiritual Domains"
- The "Three Essential Factors" in the Application of Buddhist Teachings in Our "Daily Living"



12th 第十二期

- 「死後世界」之「能量角力場」
- 恐怖景象的殺傷力
- 「對題」訓練的重要性
- 盲修瞎練的危險
- 「主心骨」影響一切
- 「靜態修行」與「動態修行」
- The "Wrestling Ring of Energies" of the "Posthumous World"
- The Damaging Powers of Horrible Scenes
- The Importance of Up-to-the-Point Trainings
- The Dangers on Those Practices of "Shooting in the Dark"
- The "Cardinal Mentality" Influences Everything
- The "Static State" and the "Dynamic State" of Dharma Practices



13th 第十三期

- 死後世界「能量角力」的勝負關鍵
- 盲目及隨從「灌頂」的嚴重後果
- 以寡敵眾，以強制弱的「密乘」修法操控一切的「業力」線
- 「修行方法」的比較準則對錯的「修行主心觀」
- The Key of Victory in "Energy Wrestling in the "Posthumous World"
- The Serious Consequences of Having Blindly and Carelessly Receiving "Empowerments"
- "The Few Against the Many" & "The Strong Suppress the Weak" in the Dharma Practices of Vajrayana Buddhism
- The "Karmic" Threads that Control Everything
- The Criteria for Comparing Methods of "Dharma Practice"
- The Up-to-the-Point "Cardinal Mentality for Dharma Practice"



15th 第十五期

- 「悟道」的真正意思
- 「逆境修行」的準則
- 應付逆境的「強心七法」
- 「通靈」人士的特殊「瀕死體驗」
- 功虧一簣的「成佛」體驗
- 「成佛」的理論、訓練與實踐
- 分辨「教派及導師的修行」準則
- The Real Meaning of "Awakening"
- Criteria for "Dharma Practices in Times of Adversities"
- "Seven Methods of Strengthening One's Mind" to Counteract Adversities
- Special "NDEs" of The "Psychics"
- Just One Step Away from the Experience of "Attaining Buddhahood"
- The Theories, Trainings and Practical Strategies of "Attaining Buddhahood"
- Criteria for Distinguishing Schools and Teachers on Their Methods of Dharma Practice



17th 第十七期

- 《西藏度亡經》之「融入光明」並非「證取光明」
- 「脫離輪回」的路徑
- 「九次第定」的運用
- 為甚麼釋迦牟尼佛由「色界」進入「涅槃」呢？
- 跨越各種高層精神領域的「瀕死體驗」個案
- 逆境修行的策略
- "Dissolving into Brightness" Is Not the Same as "Recognizing Brightness"
- The Paths of "Liberation from Samsara"
- The Applications on the "Nine Levels of Samadhi"
- Why did Lord Buddha Enter into Maha-Parinirvana from the "Realm of Form"?
- A Case of "Near-Death Experience" in Crossing Over Various Higher Spiritual Domains
- Strategies for Dharma Practices in Times of Adversities



19th 第十九期

- 了解「死後生命運作」的「自救」常識
- 靈界之「能量保護網」
- 十種無極限的智慧能力
- 改變弱者命運的三種心態
- 如何在逆境中尋出路
- 一切修行的重點是甚麼？
- 如何分辨「真假上師」？
- Knowledge for "Self-Salvation" On Understanding the "Operations of Posthumous Life"
- "Energy Protective Net" of the Spiritual Realm
- The Ten Kinds of Unlimited Powers of Wisdom Capacity
- Three Types of Mindsets in Changing the Fates of the Weak Ones
- How to Find The Ways Out in Times of Adversities
- What Are the Key Points of "Spiritual Practices"?
- How to Differentiate Between Fake and Authentic "Spiritual Masters" (Gurus)?



21st 第二十一期

- 見到親友來迎接的「臨終景象」
- 「臨終景象」中出現的「第三者」
- 不同的「臨終景象」與不同的形成原因
- 如何尋找「關鍵位」以解決困難
- 如何從「教授的内涵」中選出優質的「上師」
- 「密法」的「速得成就」原理
- Scenes of Being Greeted by Kith and Kin at the "Moment of Death"
- The "Third Party" Who Appeared at the "Moment of Death"
- Various Reasons on the Formation of Different Scenes at the "Moment of Death"
- How to Find "Key Positions" in Resolving Difficulties
- How to Select an Excellent "Guru" from the "Contents of Teachings"
- Principles for the "Achievement of Swift Attainments" in "Vajrayana Teachings"



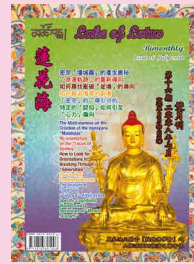
23th 第二十三期

- 「臨終景象」與「投生結果」
- 避免投生「鬼道」的方法
- 臨終時「心力」的驚人影響力
- 「折禧」所能達到的最高目標
- 「人我空」層次的「折禧」
- 「無戒者」的「五種惡報」
- "Scenes at the Moment of Death" and "Rebirth Consequences"
- Method to Avert Rebirth into the Realm of "Specters"
- Amazing Impacts of "Mental Strength" at the Moment of Death
- The Highest Objective that "Prayers" can Achieve
- "Prayers" to Attain the Level on the "Emptiness of Ego"



14th 第十四期

- 人類未來的幸福所在
- 命危時的幻覺
- 《西藏度亡經》的精華顯示
- 是否真的會在死後見到已逝的親人？
- 死後往何處去的「決定性因素」是甚麼？
- 修行成功的必備要素
- 逆境中的修行
- Where the Future Well-Being of Humans Lies
- Illusions at the Brink of Death
- Essence on the Revelations of the "Tibetan Book of the Dead"
- Whether a Person Would Really Meet the Deceased Family Members After Passing Away?
- What Are the Decisive Factors for a Person's Posthumous Destination?
- Essential Elements for Success in One's Dharma Practice
- One's Dharma Practice During Adversities



16th 第十六期

- 密宗「壇城圖」的產生奧秘
- 「命運軌跡」的重新導向
- 如何尋找衝破「逆境」的導向
- 如何醫治情感的創傷
- 「密宗」的「導引分析」
- 特定的「認知」如何引至「心力」偏向
- The Abstruseness on the Creation of the Vajrayana "Mandalas"
- Re-orientation on the "Locus of Destiny"
- How to Look for Orientations in Breaking Through "Adversities"
- How to Heal Emotional Wounds
- The Analytical "Spiritual Guidance" of Vajrayana
- Specific Cognitions Would Lead to Deviations of "Mental Strength"



18th 第十八期

- 「定力」的意義
- 《西藏度亡經》所說的「成佛」捷徑
- 「淨土」是否永恒的存在呢？
- 借助形勢以脫離逆境的三種方法
- 運用「空性」於日常生活中的具體個案
- 何謂正確的佛法 -- 《空性》之「非有非空」
- The Meaning of "Mental Concentration"
- The Shortcuts for the "Attainment of Buddhahood" in the "Tibetan Book of the Dead"
- Do the "Pure Lands" Exist Forever?
- Three Methods to Break Away from Adversities by Making Use of the Circumstances



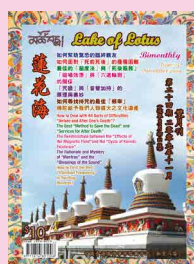
20th 第二十期

- 《西藏度亡經》對死後第一階段的詳細分析
- 死後能量轉變影響「心識」投射的各種現象
- 「臨終景象」的奧秘所在
- 「光明」與神的產生原因
- 禍福的互轉要訣
- 如何培育出高質素的「覺性」
- 延續「覺性」的因緣
- Detailed Analysis of the First Stage After Death in the "Tibetan Book of the Dead"
- Various Phenomena due to Projections of the "Mind" under Influences of Posthumous Transformation of Energies
- The Abstruseness of the "Scenes at the Moment of Death"
- Reasons for the Causes of "Brightness" and Gods
- The Key in the Mutual Transformation of Good and Bad Fortunes
- How to Nurture "Awareness" of High Quality
- The Causes and Conditions for the Continuity of "Awareness"



22th 第二十二期

- 臨終請求諸佛菩薩來迎接的正確方法
- 由「自身修行之力」而形成的「臨終景象」
- 修行方法的偏差與影響力
- 時間的掌握與方法的選擇
- 祈禱的奧妙力量
- 「祈禱」產生效力之真正原因
- 佛陀「涅槃」前之最後開示
- The Right Method on "Praying to the Buddhas and Bodhisattvas in Fetching for Oneself" at the Moment of Death
- "Scenes at the Moment of Death" formed by "One's Own Forces of Dharma Practice"
- Stray Methods of Dharma Practice and their Impacts
- Mastering of Time and Choice of Methods
- The Abstruseness of Prayers
- True Reasons Why Prayers can Produce Effects



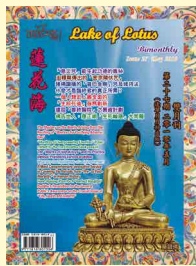
24th 第二十四期

- 如何幫助驚恐的臨終親友
- 如何面對「死前死後」的種種困難
- 最佳的「超度法」與「死後服務」
- 「磁場效應」與「六道輪回」的關係
- 「咒語」與「音聲加持」的原理與奧妙
- 如何尋找持咒的最佳「頻率」
- 佛陀給予我們人類偉大之文化遺產
- How to Help a Panicky Dying Kith and Kin?
- How to Deal with All Sorts of Difficulties "Before and After One's Death"?
- The Best "Method to Save the Dead" and "Services for After Death"
- The Relationships between the "Effects of the Magnetic Field" and the "Cycle of Karmic Existence"
- The Rationale and Mystery of "Mantras" and the "Blessings of the Sound" in Reciting Mantras?



25th 第二十五期

- 「中陰身」與「黑耳鬼」的相互關係
- 如何方可令各種不同的咒語產生效用
- 「臨終一刻的情緒」與「臨終景象」的影響力
- 「地獄」是否真的存在？
- 「地獄」境界的「科學性」
- 《佛經》如何可以與「科學」互相印證
- 「咒語」的能力與作用
- The Influences of "Emotions at the Moment of Death" on the "Scenes at the Moment of Death"
- Does "Hell" Really Exist?
- "Scientific Nature" on the Settings of "Hell"
- In What Way Do the "Buddhist Scriptures" Mutually Confirm with "Sciences"?
- The Inter-relationship Between the "Body at the Bardo State" and the "Black Ear Hell"
- How to Make Different Mantras to Produce Effects?
- Abilities and Functions of "Mantras"



27th 第二十七期

- 「息災咒」能生起功德的奧秘
- 由釋尊傳出的「空宗降伏咒」
- 諸佛讚嘆的「普巴金剛」咒及修持法
- 甚麼才是臨終者的真正所需？
- 一個人類史上最全面的「生前死後」服務計劃
- 建設「善終醫院」之需與計劃
- 供養人、應子機（生死輪迴）大問題
- The Mystery on the Merits Arising from the Reciting of "Mantras for Pacifying Adversities"
- "Mantras of Overpowering Enemies" Transmitted by the Lord Buddha Shakyamuni
- The "Mantra of Vajrakīlaya" and its Practice Method Praised by Various Buddhas
- What Are the Real Needs of a Dying Person?
- A Most Comprehensive Innovative Service in Covering the Periods from "Pre- to Post-Mortality" in Human History
- Fund-Raising Plan for A "Perfect Hospital"
- Buddha's Revelation for the General Public's Awareness on the Crucial Issue of "Life, Death and Rebirth"



29th 第二十九期

- 臨終者及陪伴者感到迷茫及不知所措的擔憂
- 引導臨終者及其陪伴者親友情緒的重要性
- 「臨終景象」與「意識轉換」
- 如何佈下天羅地網式的保護罩
- 持誦「佛名經」之「攝心、入定」訓練及連繫諸佛
- 由「心力」生起之「能量保護罩」
- 普傳《佛說將名經》卷第一
- A Case of a Dying Person and Her Caretaker Being Confused and Disoriented
- The Importance in Guiding the Emotions of a Dying Person and the Care-givers
- "Scenes at the Moment of Death" and "Transformation of Consciousness"
- How To Set Up An All-Rounded Protection Shield
- Training One's "Mental Concentration & Meditation" Via the Recitation of "Buddhas' Names" To Make Contacts with All Buddhas
- "Mental Strength" Generates "Energy Protective Net"



31th 第三十一期

- 邁向死亡第一個階段時的終極協助是甚麼？
- 甚麼是「人間的終極悲劇與無知」？
- 「生死教育」的重要性
- 諸經的深層功德是甚麼？
- 何謂「心魔」？
- 不斷唸誦《經文》會引伸「智慧、悟性、覺性、證悟」的原理
- What is the Ultimate Assistance in the First Stage of Approaching Death?
- What is the "Ultimate Tragedy and Innocence" of Man-kind?
- The Importance of "Life and Death Education"
- What Are the Profound Merits in Reciting Sutras?
- What is the "Evil Spirit Within One's Own Mind"?
- The Principle in Reciting Sutras to Arouse One's "Wisdom, Enlightened Nature, Awareness, Realization"



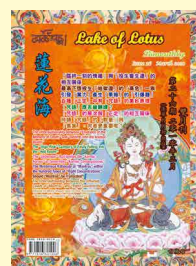
33th 第三十三期

- 「超級月亮效應」與「世界末日」是真的嗎？
- 香港有史以來最盛大的「瀕死體驗」講座
- 八種方法化解天災、人禍、疫症的方法
- 「上師」與弟子會一齊下墮「金剛地獄」的情況
- 如何打開更多的生命窗戶？
- 如何可以直接提升心的功用及德行
- 如何可以直接連結諸佛菩薩
- 為甚麼「死亡」是一項必須「終身學習」的工作？
- The Grandest Series of Talks on "Near-Death Experiences" Ever in Hong Kong History
- How to Open Up More Windows of Life?
- How to Directly Elevate the Functions and Merits of One's Own Mind?
- How to Directly Link Up With the Buddhas and Bodhisattvas?
- Why Should "Death" Be a Must Task for "Life-long Learning"?



35th 第三十五期

- 當你遭遇重大危機時，你最想得到甚麼呢？
- 如何向重病者表達你的真心關懷
- 人體的生起，有分「意識」及「潛意識」的層次，對修行有幫助嗎？
- 如何以「咒書」超越一切修行的局限
- 「緣度母」的嚴密與意義
- What is Your Most Wanted Thing When You Come Across a Major Crisis?
- How to Express your Genuine Concern to a Seriously-Ill Patient?
- Human Sounds can Arise from Both the "Conscious" and the "Unconscious" Levels. Are They Useful in One's Practice of the Holy Dharma?
- How to Use the "Sound of Mantra" to Transcend All Limitations of Dharma Practice



26th 第二十六期

- 「臨終一刻的情緒」與「投生畜生道」的相互關係
- 墨爾下墮投生「地獄道」的「高低」一族
- 引導「業力」產生「果報」的「引導器」
- 百種「正定」中有「咒語」的奧妙原理
- 「咒語」應否被翻譯？
- 「咒語」的層次與「正定」的相互關係
- 持誦「咒語」的「數量」與「素質」，何者更重要呢？
- The Interrelationship Between "Emotions at the Moment of Death" and "Rebirth Into the Animal Realm"
- The "High-Risk" Category of Easily Falling Into the "Hell Realm"
- The "Detonator" that Ignites the "Karmic Forces" in Generating "Karmic Consequences"
- The Mysterious Rationale of "Mantras" within the Hundred Types of "Right Concentrations"
- Should "Mantras" be Translated?
- The Interrelationship Between the Different Levels of "Mantras" and "Right Concentration"
- Which is More Important in the Recitation of "Mantras": "Quantity" VS "Quality"?



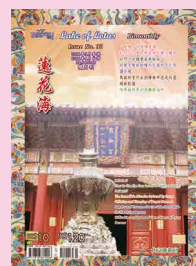
28th 第二十八期

- 臨終者的真正所需
- 生死教育的提出與發展
- 如何應付「生關死劫」
- 能引至通達諸法實相的咒語
- 《般若波羅蜜多心經》的核心是甚麼？
- 如何以捷徑「成佛」
- What Are the Real Needs of Dying Persons?
- Introduction of "Life and Death Education" and Its Development
- How to Deal with the "Pivotal Moment of Life and Death"?
- Mantras that Would Enable Oneself to Know the True Existence and the Real Meanings of the Various Dharmas
- What is the Core of the "Prajnaparamita-hridaya Sutra"?
- How to Take the Short Cut in "Attaining Buddhahood"?



30th 第三十期

- 一切宗教及佛法是否以甚麼來分出「能否有助眾生脫離輪迴束縛」的呢？
- 諸經的奇妙靈驗功德
- 邁向死亡的不同階段，與當中的「意識狀態轉換」
- 陪伴臨終者的親友，應如何接收及處理「死亡的訊號」呢？
- 如何聆聽和觀察病者的反常行為才是最得宜呢？
- How to distinguish among all religions and practices on "which could help sentient beings to be liberated from the fetters of the cycle of karmic existence"?
- The Wonderful and Efficacious Merits on the Reciting of Sutras
- Different Stages in Approaching Death and Its "Transformation of the Consciousness"
- How Should Those Care-givers of Kin and Kith Receive and Deal With the "Signals of Death" for a Dying Person?
- What is the Most Appropriate Way in Listening To and Observing the Abnormal Behaviors of the Patient?



32th 第三十二期

- 「成佛」的快慢原理
- 如何方可為即將逝世的親人續命
- 如何以四種層面救助病人
- 供燈及懸掛經幡所引發的不可思議奇蹟
- 為臨終者作出抉擇時所造成的遺憾與創傷
- 陪伴臨終者的困難與須知
- How Could One Extend the Life of a Dying Relative?
- How to Use the Four Levels to Help and Save Patients?
- The Incredible Miracles Induced by Lamp Offering and Hanging of Prayer Banners
- Regrets and Traumas Due to Selections Made for the Dying Persons
- Difficulties and Issues of Care-givers of Dying Persons



34th 第三十四期

- 持誦咒音的技巧必須隨「習氣特性、業力特性、願力取向、定力程度」而調校及改變
- 宇宙間四種最不可思議的力量
- 如何為病者及臨終者「帶走痛苦、引入安寧」的最佳安排
- 如何防止病患者作出傷害自己的錯誤決定
- 如何讓病患者「活得更正面」、避免無謂的創傷
- 「緣度母」的緣起及三次殊勝發願
- The Skills in Chanting of Mantra Sounds to be Adjusted & Changed in Accordance With the "Characteristics of One's Habitual Tendencies, Features of Karmas, Orientation of Aspirations, and Degree of Mental Concentration"
- The Four Kinds of Inconceivable Forces of the Universe
- How to Make the Best Arrangements on "Leading Out of Pain and Guiding in Peacefulness" for Patients and Dying Persons
- How to Prevent Wrong Decisions by Patients in Hurting Themselves
- How to Help the Patients to "Live More Positively" and to Avoid Pointless Traumas



36th 第三十六期

- 如何向病者真情流露，「傳遞」接納、了解、奉獻的正向訊息
- 照顧病者時，應該以什麼為首要呢？
- 如何方可令「潛能」跨越恆久受「意識或無意識」所控制的樊籬？
- 人體的音聲，與修行、「意識」及「潛意識」的相互關係
- 蓮師對有關《藏密真經》以及「顯取者」等之重要提示
- How to Reveal Emotions and Pass on Positive Messages of Acceptance, Understanding and Dedication to a Patient?
- What Should be Taken as the First Priority When Caring for a Patient?
- How Can One's "Potentials" Leap Over the Barriers Constantly Controlled by One's "Consciousness or the Unconscious"?
- The Interrelationships of the Sounds of the Human Body with One's Dharma Practice, And with That of the "Consciousness" and the "Subconscious"



37th 第三十七期

- 沒有實修經驗的人對「密宗」的「保密」錯誤理解，會帶來何種危險呢？
- 薩迦普薩對「綠度母」的功德推崇
- 如何與病者建立「心連心的默契」，彼此皆無遺憾！
- 我們應如何面對哀傷呢？
- 「心咒」-- 修行的其中一種捷徑與不可思議的功德
- 「觀想」與「音聲」的奇妙結合
- How to Develop "Heart-to-Heart Unspoken Consensus" With the Patients For Having No Regrets for Both Parties?
- How Can We Cope With Grief and Bereavement At the Loss of Loved Ones?
- The "Core Mantras" -- One of the Shortcuts in Dharma Practices with Inconceivable Merits
- The Wonderful Combinations of "Visualization" and "Sounds"



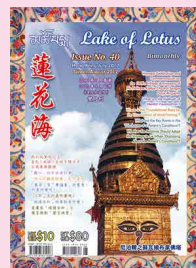
38th 第三十八期

- 「密宗」的「密」字，有「尊貴密」的意思，代表什麼呢？
- 如何向病者「表達默契」，令彼此皆無遺憾！
- 懺悔的要訣是什麼？
- 為什麼「觀想」是一種最能直接連結「心性」的修行方法呢？
- 能「觀心」者方可徹底解脫，快速的「成佛」
- 阿底峽尊者對「綠度母」的功德推崇
- How to Express "Unspoken Consensus" to Patients so to Eliminate Regrets on Both Parties
- What are the Key Points on the Confession and Repentance of Wrongdoings?
- Why "Visualization" is a Method of Dharma Practice that Can Most Directly Link to One's "Nature of the Mind"?
- Those Who are Able to "Visualize the Mind" Could Achieve Complete Liberation and Swiftly Attain "Buddhahood"



39th 第三十九期

- 《大乘本生心地觀經》是薩迦全尼佛傳授「密乘」教法的重要證據
- 薩迦全尼佛傳授「密乘」教法的緣起
- 「密宗」有「微細密」的意思，代表什麼呢？
- 「離散明點」又代表什麼呢？
- 能適當照顧病者的首要成功條件是什麼？
- The "Mahayana Sutra of Mind Ground Contemplation" is an Important Evidence For The Lord Buddha Shakyamuni's Preaching on "Vajrayana" Practices
- The Conditions Arising for the Lord Buddha Shakyamuni's Preaching on "Vajrayana" Practices
- What is the Foremost Successful Condition for the Proper Caring of Seriously-ill Patients?



40th 第四十期

- 熱烈擁護依止主 夏札(或稱)生多傑法王百歲榮壽獻禮
- 「觀心」的方法是什麼？
- 「修心的觀想根基」在何處呢？
- 「密宗」有「普聞密」的意思，代表什麼呢？
- 「八不」又代表什麼呢？
- 「病情告知」的要點是什麼？
- 家屬在「病情告知」上應否採取「預言政策」
- Warmest Celebration and Commemoration on the 100th Birthday Anniversary of His Holiness Kyabje Chadrak Gyatso Rinpoche
- What are the Methods of "Mental Visualization"?
- Where is the "Foundational Basis for the Visualization of Mind-Training"?
- What are the Key Points in the "Disclosure of a Patient's Conditions"?
- Whether the Relatives Should Adopt the Strategy to Lie When "Disclosing About the Patient's Conditions"?



41th 第四十一期

- 「密宗」有「隱顯密」的意思，代表什麼呢？
- 什麼是「借密彰顯」的教法呢？
- 「邁向死亡的第二個階段」是什麼？
- 不可缺少的「人生基礎教育」是什麼？
- 從「覺性」的核心及根基處「修心」
- 如何方可修得「定」中「平等持」的上乘心性
- 世界遺產名錄：印度中央邦博帕爾之桑奇大佛塔
- What is the Second Stage of Approaching Death?
- What is the "Fundamental Life Education" that Cannot be Omitted?
- "Mind-Training" From the Core and Foundational Basis of One's "Awareness"
- How Could One be Able to Practise and Achieve the Superior Nature of One's Mind on "Equal-Abiding" during "Meditation"?



請購各期「蓮花海」表格 Form For the Re-Order for Back Issues

總額 Total

☐ 港澳 HK 第_____期 Issue，合共_____本 Copy x HK\$30 (連郵費 postage) = _____

☐ 台灣 Taiwan 第_____期 Issue，合共_____本 Copy x NT\$150 (連郵費 postage) = _____

☐ 外國 Overseas 第_____期 Issue，合共_____本 Copy x US\$25 (空郵 Airmail) / US\$10 (平郵 Surface Mail) = _____

姓名 Name: _____ 電話 Tel: _____ 手提 Mobile: _____ Email: _____

地址 Address: _____

事項		選擇	銀碼	合計
訂閱《蓮花海》雙月刊(本港)連郵費		☐ 一年 (\$160) 由第_____期開始	____份 x _____元	
一年海外連郵資	國內、台灣、澳門	☐ 平郵 HK\$180 元 由第_____期開始 台幣 \$850 元 _____份 x _____元		
	歐美各國等	☐ 平郵 US\$60 元 ☐ 空郵 US\$130 元 由第_____期開始		
姓名	電話	總額		
電郵	地址			

* 本表可自行影印應用

第一至第九期蓮花海已售罄，有意請購者請購買蓮花海合訂本第一至三期

付款辦法

(1) 香港及海外

- ☐ **支票**：請填寫表格，連同劃線支票，抬頭請寫「敦珠佛學會國際有限公司」，寄回本會會址：香港柴灣常安街 77 號發達中心 4/F
- ☐ **直接存款**：香港汇丰銀行「敦珠佛學會國際有限公司」(Dudjom Buddhist Association International Limited) 戶口：579-2-006529。敬請將存款收條及表格傳真至本會號碼：(852)31571144，或者寄回本會，或者電郵至 info@dudjomba.org.hk，電話：(852)25583680，收據將會寄回 閣下之府上。「香港汇丰銀行」之匯款編碼 (Swift Code)：HSBCHKHHKHK，銀行地址：The Hong Kong and Shanghai Banking Corporation Limited, Headquarter, Queen's Road Central, Hong Kong.

(2) 台灣 付款方式

請將所付金額匯款至「台北富邦銀行」(銀行代號 012) 仁愛分行，戶名：羅美玲，帳號：704210605166。匯款收據影本和訂閱表格，請郵寄「台灣台北市 105 南京東路四段 171 號 12F 之 4」敦珠佛學會收，或請傳真至 (02) 6601-4880 [之前傳真號碼 (02) 6606-6914 現已取消]。如有相關問題，敬請電郵 info@dudjomba.org.hk 信箱。電話：0989273163 台幣計算方法：港幣 x 4 倍。

[按此前往「目錄」]

「敦珠佛学会」的eBook已推出

为现代人而编写的全彩佛法刊物

《莲花海》與《莲花光》的经典系列**精华再现**，
新加入**崭新的电子书籍平台**，随时随地
为您打开佛法的大门，开启生命的智慧。

- 中英对照
- 内含珍贵历史图册
- 以科学、生活智慧、文化艺术、真实个案，深入浅出，诠释佛法精髓

欢迎到<http://www.handheldculture.com> 浏览及请购

登记请购**电子书籍**的程序

1. 请登入<http://www.handheldculture.com> 登记为会员。
2. 下载及安装免费的首尚文化电子阅读应用程序在您的智能手机或平板电脑上。
3. 透过应用程序或互联网在首尚文化的电子书店内浏览及请购电子书。
4. 电子书会自动送到App上的用户书架内。

iOS

Available on the iPhone
App Store

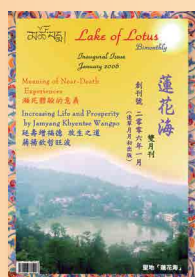
Android

Available on the
Android Market

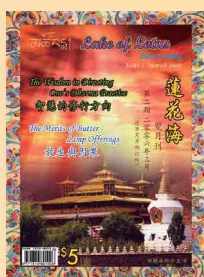
Windows Phone 7

Available on the
Windows Phone Marketplace

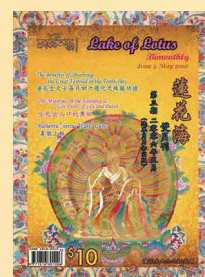
莲花海



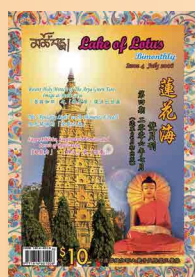
◀ 莲花海第1期
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1276/>



◀ 莲花海第2期
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1277/>



◀ 莲花海第3期
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1311/>



◀ 莲花海第4期
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1312/>



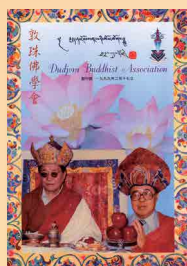
◀ 莲花海第5期
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1710/>



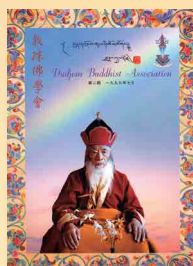
◀ 莲花海第6期
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1711/>

[按此前往「目录」]

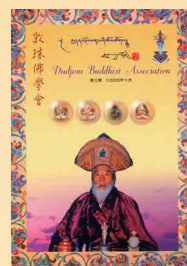
莲花光 (中文版)



◀ 莲花光第1期
http://store.handheldculture.com/book.php?category_id=&book_id=1231

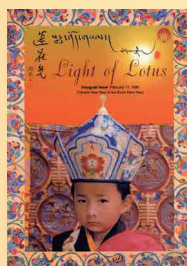


◀ 莲花光第2期
http://store.handheldculture.com/book.php?category_id=&book_id=1233

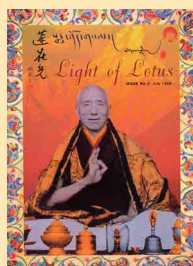


◀ 莲花光第3期
http://store.handheldculture.com/book.php?category_id=&book_id=1223

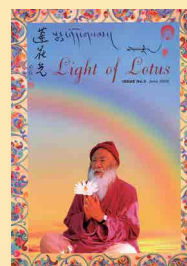
Light of Lotus (English Version)



◀ Light of Lotus Issue 1
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1383/>



◀ Light of Lotus Issue 2
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1385/>



◀ Light of Lotus Issue 3
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1386/>

其他书籍



▲ 智慧的运用 - 智慧的修行方向 1
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1278/>



▲ 智慧的运用 - 智慧的修行方向 2
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1708/>



▲ 智慧的运用 - 智慧的修行方向 3
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1709/>



▲ 生死的奥秘 - 濒死体验的意义 1
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1289/>



▲ 生死的奥秘 - 濒死体验的意义 2
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1712/>



▲ 生死的奥秘 - 濒死体验的意义 3
<http://handheldculture.com/Detail/Book/1713/>



▲ 空性 - 非有非空
https://store.handheldculture.com/book.php?category_id=&book_id=1568



敦珠佛学会国际有限公司
通讯地址：香港柴湾常安街77号发达中心4楼
4th Floor Federal Centre 77 Sheung On Street Chaiwan Hong Kong

电话：(852)25583680 传真：(852)31571144
网址：<http://www.dudjomba.org.hk> 电子邮件：info@dudjomba.org.hk

[按此前往「目录」]

全彩印刷佛法雙月刊，以科學演譯佛法、以「西藏度亡經」及「瀕死體驗」描述死後世界、準備方法及生命的意義

A Full Colour Chinese-English Bilingual Buddhist Bimonthly Employing the scientific interpretations of the Buddhist teachings in analyzing and illustrating the "world of after-death", the preparatory methods and the meaning of life, it applies and integrates the old wisdom and teachings of the "Tibetan Book of the Dead" with the new scientific knowledge of "near-death experiences".

香港及澳門銷售處

「蓮花海」及本會各類產品銷售處

敦珠佛學會	香港柴灣	常安街77號發達中心4/F	2558 3680
各大書店	香港		
澳門文化廣場	澳門	荷蘭園大馬路32號G	(853) 28 305613
Evergreen Buddhist Culture Service Pte Ltd	星加坡	100, Eu Tong Sen street, Pearls Centre #03-15, Singapore	(65) 6220 6360
香港青年出版社	香港北角	渣華道82號二樓 (北角地鐵站A出口轉左)	2564 8732
新華書城	香港北角	北角英皇道 416-430 號新都城百貨商場地庫	3550 5600
COPY SUPER	香港銅鑼灣	恩平道恩平中心地庫 L11-12號舖(大快活側落)	2576 1022
天地圖書	香港灣仔	莊士敦道30號	2866 1677
蓮緣佛教文物流通處	香港灣仔	交加街18號地下5號舖	2833 6891
寶蓮苑素食	香港西營盤	皇后大道西308號地下	2517 1178
太和佛具神樓中心	香港西營盤	德輔道西 229 號	2857 9977
寶蓮閣	香港香港仔	香港仔大道148號地下G/F	2873 1068
THE PRINT SHOP	九龍尖沙咀	科學館道14號新文華中心1/F B227舖	2368 8540
金佳殿	九龍油麻地	上海街216號地下	2385 5888
博學軒	九龍旺角	西洋菜街 74-84 號 旺角城市中心 905室	2384 4823
開益書店	九龍旺角	西洋菜南街六十一號一樓	3690 2502
田園書屋	九龍旺角	西洋菜街 56 號 2 樓	2385 8031
健康齋廚	九龍深水埗	大埔道77號地下A,B舖	6733 0283
海誠書屋	九龍荃灣	路德園58號嘉新大廈H舖閣樓	2402 2918
鎮山寶	新界沙田	希爾頓中心L3第66號C舖	9863 9418
常春藤圖書有限公司	新界元朗	大馬路39號地下	2442 5689

「蓮花海」銷售處

各大 7-11 便利店	香港		
各大書店	香港		
各大OK 便利店	澳門		
天就行香燭	香港皇后大道西	皇后大道西160號地下	2858 2026
哈佛提素	香港上環	新街市街德利商業大廈A-8舖	2542 4788
水記報攤	香港灣仔	香港灣仔莊士敦道142號	
如來佛具中心	香港灣仔	堅拿道西18號地下	2891 4313
銀記書報社	香港灣仔	柯布連道5號前面	2598 7963
圓通佛具	香港北角	渣華道8號地下五號舖	2512 8728
天就行香燭	香港西灣河	筲箕灣道47號麗灣大廈地下	2516 7852
天地圖書	九龍尖沙咀	彌敦道96號	2367 8699
德記報社	九龍何文田	佛光街80號何文田廣場2樓201室	9355 8149
大瑪雅仕	九龍油麻地	上海街281號	2384 4457
洪記雜誌社	九龍旺角	亞皆老街 24號	6135 1188
東記報攤	九龍上海街	上海街478號側	9821 7886
徐記報攤	九龍美孚	蘭秀道15號地下	2370 9118
蘇記報社	九龍美孚	美孚新村一期百老匯街23座地下	
榕記報攤	九龍荃灣	海壩街 114 號 (榕記酒樓門口)	6091 3226
妙法齋素食中心	九龍荃灣	河背行79號地下	2412 0301
妙法齋素食中心	九龍土瓜灣	美景街37號地下	2765 8413
李洪記書報社	新界沙田	滙源邨華豐樓 7A 舖	2699 2606
妙法齋素食中心	新界屯門	明藝街8號安全樓地下	2450 7288
新港城報社	新界馬鞍山	新港城廣場2樓4號 (大快活側)	2631 9066
源豐書報社	新界馬鞍山	新港城中心商場地下街市 S80 號	2640 7255
妙法齋素食中心	新界屯門	明藝街8號安全樓地下	2450 7288
馮業記報攤	長洲	長洲碼頭	

鳴謝協助弘法之商號

素食軒	九龍紅磡	國際都會8樓美食廣場11號舖	3167 7127
菜香齋素食館	九龍旺角	通菜街60至62號 (地鐵銀行中心E2出口)	2396 3434
新聚寶素食	九龍旺角	749號歐亞銀行大廈地庫 (太子地鐵站C1出口)	2397 2213
百寶齋廚	九龍旺角	彌敦道785-785號A地下	2380 2681
梁永盛製香廠	九龍旺角	上海街334號地下	2388 6966
開心素食店	香港西營盤	第三街178號A3	6222 7587

歡迎致電或來函請購

Readers are most welcome to telephone us at (852) 2558-3680 OR write to: Dudjom Buddhist Association International Limited at 4th Floor, Federal Centre, 77 Sheung On Street, Chai Wan, Hong Kong.
地址：香港柴灣常安街77號發達中心4/F敦珠佛學會收
電話 Tel: (852) 2558 3680 傳真 Fax: (852) 3157 1144

網址 URL : <http://www.dudjomba.org.hk>

香港7-11便利店

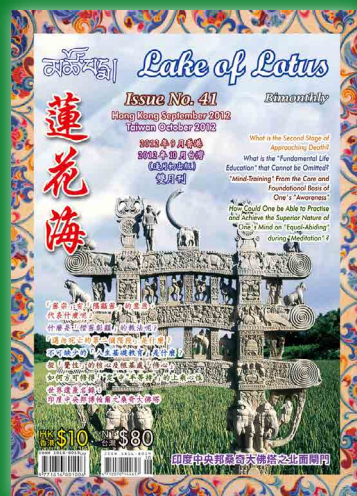
澳門OK店全綫

To be purchased at

all convenience shops of

Seven-Eleven
in Hong Kong

& all Circle K Shops in Macau



本會會址開放時間

歡迎各善信於下列開放時間蒞臨本會參拜佛菩薩、供燈及請購本會出品：
逢星期一至六 下午二時至晚上六時
(星期日、公眾假期、八號颱風或黑色暴雨警告時及書展期間暫停開放)

Opening Hours for Our Association

Our Association is now open to the general public either for worships, offerings of lamps, or for other services by our association during the following periods:

Mondays to Saturdays from 2:00 p.m. to 6:00 p.m.

(Temporarily Suspended Sundays, Public Holidays and of Black Rainstorm Warning or Hoisting of Typhoon No.8)

台灣通訊地址：
台灣台北市105南京東路四段171號12F之4
12F-4, No.171, Nan Jing East Road, S4,
Taipei, Taiwan.
電話 Tel: 0989273163
傳真 Fax: (02) 6601-4880 [前傳真號碼 (02) 6606-6914現已取消。]

電子郵件 Email : info@dudjomba.org.hk

[\[按此前往「目錄」\]](#)

四圣日之四供灯 —— 功德增加一千万倍 观音出家日、药师诞供灯

四圣日之四：2012 年 11 月 6 日，星期二（是日只设供灯，不设法会。）

四圣日之四：藏历 九月廿二日

释迦牟尼佛于天上为母说法后重返人间。

于是日广种功德，尤其是燃点供灯供养十方诸佛，功德可以增加一千万倍，殊胜而且不可思议。供灯可以显露智慧之光明、以功德启引「善业缘起」。祈仗佛力加庇，令各位诸事顺畅、消灾除障、寿命福德不断增长。

(1) 香港付款方法：

请填写下列表格，连同划线支票，抬頭請寫「敦珠佛學會國際有限公司」，寄回本會會址，香港柴灣常安街 77 號發達中心 4/F，或者直接存款入香港匯豐銀行「敦珠佛學會國際有限公司」戶口：579-2-006529，敬請將存款收條及表格傳真至本會號碼：31571144，或者寄回本會。收據將會寄回閣下之府上。香港匯豐銀行之匯款編碼 (Swift Code)：HSBCHKHHKHKH，銀行地址：The Hong Kong and Shanghai Banking Corporation Limited, Headquarter, Queen's Road Central, Hong Kong. 戶名 (A/C Name)：Dudjom Buddhist Association International Limited, Tel: (852) 2558 3680

(2) 台灣付款方法：

請將所付金額匯款至「台北富邦銀行」（銀行代號 012）仁愛分行，戶名：羅美玲，帳號：704210605166。匯款收據影印本和表格，請郵寄「台北市 105 南京東路四段 171 號 12F 之 4」敦珠佛學會收，或請傳真至 (02) 6601-4880【之前傳真號碼 (02) 6606-6914 現已取消】。如有相關問題，敬請電郵 info@dudjomba.org.hk 信箱。台灣電話：0989273163，台幣計算方法：港幣 x 4 倍。

各善信之捐款，將用作學會之弘法利生善業，令 閣下之功德倍增。

本會為政府認可之「慈善團體」，收據可作免稅憑證。

本會從來未有委託任何人士或團體代表本會收取任何捐款，敬請各位善信直接聯絡本會，或者直接郵寄表格至本會會址。

供燈位置 (A-S 之供燈位置，位於本會會址佛壇)

位置	佛燈湯嘉名稱	功德簡述
A	邬金药师佛	蓮師化現為药师佛的相狀，能消除疾病疫症等痛苦，功德殊胜且容易相应。
B	廿一度母	供养此「汤嘉」，可以有求必应。而且非常灵验。只要发心清静，无论是「息灾、增益、怀爱、降伏」等等事业，均能圆满成就。
C	金刚萨埵	供养此「汤嘉」，可以减轻及忏悔无始以来的罪障，功德殊胜。
D	空行心要坛城	供养此「汤嘉」，将与无数具力之「空行」结下深厚因缘，将得到无量护持，能令修行人之「世间、出世间」事业，均能圆满成就。
E	普巴金刚坛城	为威猛及能降服诸魔怨之「忿怒尊」。供养「坛城」可得「主尊与众眷属」护持，可以降伏诸魔怨，并且消灾避劫，成就自他二利。
F	释迦牟尼佛	现世之「本师」，供养「本师」可得无量之功德及加持。
G	皈依境	「皈依境」乃修行人所皈依的对象，由于广集「诸上师、诸佛、菩萨、僧伽、本尊、空行、护法」于一境，被称为「资粮田」或「福田」。
H	无死莲师（长寿）	莲师所化现之不死之身。供养此「汤嘉」可以增长寿命、福德、智慧。
I	众护法	供养「护法」，可与具力之「护法」及眷属结下深厚因缘，可得护持。
J	十一面观音	供养此观音，可以减轻及忏悔无始以来的罪障，并且可以令人变得冷静，防止继续滋生罪障。十一面代表不同功能，千手千眼代表能全方位施展助力救助，功德殊胜。
K	莲师财神	莲师化现为财神的相狀，合莲师之功德与财神的专长，能增长财富、能力、寿命等功德，非常殊胜及容易相应。
L	「敦珠新宝藏」祖师	「敦珠新宝藏」为近代莲师藏传之殊胜法要。由于其传承极近，所以祖师之加持力特别大。供祖师可以令修法容易相应，而且加助功德之力。
M	金刚手	乃释迦牟尼佛之殊胜化身之一，并且具之具力，为藏传佛教「三怙主」之一（观音、文殊、金刚手），非常灵验。
N	莲师及其廿五弟子	莲师入西藏，传密法予廿五名大弟子，彼等均能修行成就，并且有很多具德证量的示现，供此可得求法之顺缘及护持。
O	咕隆咕隆佛母	怀爱之母，供养此佛母可解人际关系之不和、令爱情及一切感情融洽、得人喜爱、障碍消除。
P	大白伞盖佛母	释迦牟尼佛之化身，乃「回遮」一切障碍及侵害之佛母。供养此佛母可以避开一切横祸、天灾、刀兵劫、瘟疫、妖魔鬼怪之侵扰等，受到保护。
Q	文殊菩萨	文殊菩萨以智慧见称，向其供灯可以增长智慧，读书聪明及孝顺，无论事业抑或学业均可成绩优异，以智慧善巧地处理一切事务及人生。
R	文武百尊坛城	一百尊寂静及忿怒本尊为「加持、超度、除障、猛力救度济危」之极殊胜坛城，因此向此坛城供灯对现世以至新死及已去世甚久之众生均极有帮助。
S	药师佛	药师佛十二大愿，及其下之十二药叉暨八万四千护法群，专解众生一切痛苦、灾难、魔扰、犯戒等，并可救拔下堕「饿鬼、畜生、地狱」的众生。



本會會址之 60 尺佛壇（側面）



七色酥油灯



部份善信之供灯



七色酥油灯

【七色是极为殊胜的供养，因为诸佛在发出五或七色光时，代表著诸佛的圆满智慧，而在藏传佛教的教义中独有的最高成就「虹光身」亦显现出虹光多种颜色。在世间法延寿除病上，《药师琉璃光如来本愿功德经》内亦有提到七灯供养药师佛。七色在世间及出世间法上均有殊胜妙用，因此以七色灯作为供养，将有助世间及出世间的功德。】

释迦牟尼佛于天上为母说法后重返人间

供灯表格（若果表格不足够填写，烦请用纸依照格式填写寄回本会，谢谢！）

数目	回向姓名 (每盏供灯只限一位姓名， 可以「合家」或「先人」)	供灯位置 (请填写上表之 代号 A-S)	供灯功德主	供灯日数 (一共 7 天 (请圈选不适用者))	银码 (捐款 \$200 赠送供灯一盏 (细)、 捐款 \$500 (大)、 或捐款 \$1200 (七色灯))	合计
				2012 年 9 月 10 日空行母日 / 9 月 15 日地藏菩萨诞 / 9 月 25 日莲师日 / 10 月 7 日燃灯佛诞 / 10 月 23 日重阳节 / 11 月 2 日观音出家日 / 11 月 6 日四圣日之四 / 自选日期 _____ (60 日内供灯七盏以上七折优惠，日期必须于缴款时确定，不设追补。)	☐ \$200/\$500/\$1200 x ____ 盏 x ____ 天 ☐ \$200/\$500/\$1200 x ____ 盏 x 7 天 x 70%	\$
				2012 年 9 月 10 日空行母日 / 9 月 15 日地藏菩萨诞 / 9 月 25 日莲师日 / 10 月 7 日燃灯佛诞 / 10 月 23 日重阳节 / 11 月 2 日观音出家日 / 11 月 6 日四圣日之四 / 自选日期 _____ (60 日内供灯七盏以上七折优惠，日期必须于缴款时确定，不设追补。)	☐ \$200/\$500/\$1200 x ____ 盏 x ____ 天 ☐ \$200/\$500/\$1200 x ____ 盏 x 7 天 x 70%	\$
				2012 年 9 月 10 日空行母日 / 9 月 15 日地藏菩萨诞 / 9 月 25 日莲师日 / 10 月 7 日燃灯佛诞 / 10 月 23 日重阳节 / 11 月 2 日观音出家日 / 11 月 6 日四圣日之四 / 自选日期 _____ (60 日内供灯七盏以上七折优惠，日期必须于缴款时确定，不设追补。)	☐ \$200/\$500/\$1200 x ____ 盏 x ____ 天 ☐ \$200/\$500/\$1200 x ____ 盏 x 7 天 x 70%	\$

凡供七色灯，送波波灯一盏（要于同一天内与七色灯一起供，可选不同供灯位置）

总计 TOTAL \$

捐款收据姓名：_____ 联系电话：_____ 地址：_____ 电邮：_____

备注：「自选日期」代表你或亲友的特别日期，例如生辰、嫁娶、毕业、添丁、开张、喜庆、吉日。亦可以在患病、施手术、重大转折点之日或特别祈求增福添寿等；亦可以为先人之死忌或刚去世时阶段祈禱往生极乐、除障等。